

Журнал

Работай!

APRIL-MAI 2019 года №51
RO•RU•EN

**LITUANIA-MOLDOVA:
UN PARTENERIAT EFFICIENT**

УСПЕХ ПРИХОДИТ С PRIME CAPITAL

LOCAL POWER STRUGGLE

ПЕНСИЯ: БЫТЬ ИЛИ НЕ БЫТЬ?

**ACCESUL LA INFORMAȚIE.
CUM BENEFICIEM DE EL**

ЗАРАБАТЫВАЕМ... ШЕКЕЛИ

Viitorul e aici

**În premieră
5G demo**

5G

**Молдова —
среди стран-лидеров
по инновациям**



 **KEP**

MAGAZIN

Gresie, faianță și

mun. Chișinău,
tel.: 068220600,

AMMIH

DE FIRMĂ

obiecte sanitare.

str. Uzinelor 17

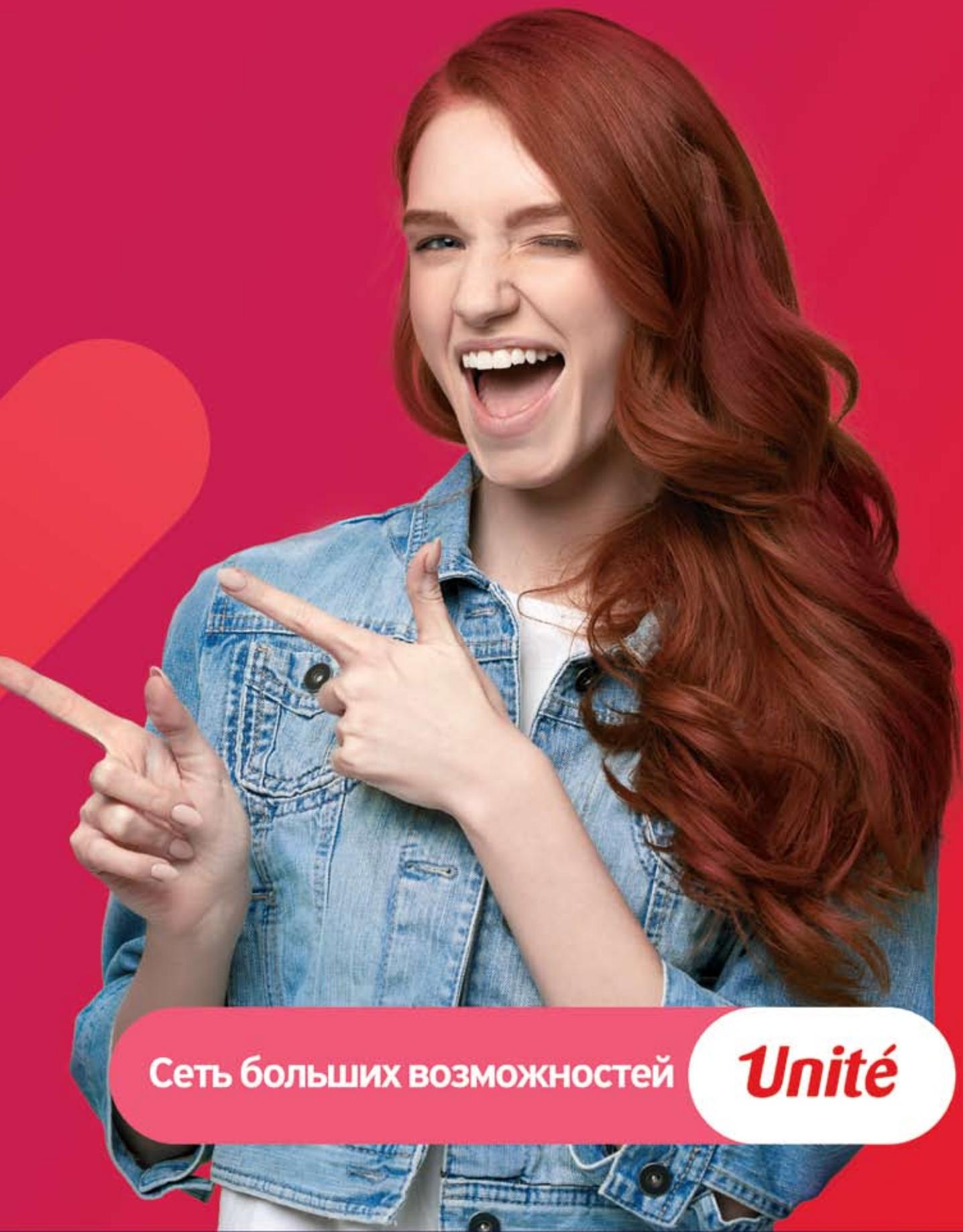
060473723, 068808995

Вдвое больше интернета и минут



Смартфон
по супер цене

Бонус "вдвое больше" предоставляется ежемесячно, в течение 6 месяцев при подключении к одному из абонементов Unite, начиная с Unite 75. Смартфоны предоставляются в рассрочку на 24 месяца, с абонементом от 150 лев ежемесячно.



Сеть больших возможностей

Unité

Главный редактор	Галина Голя golgalina@promo-profit.md
Заместитель главного редактора RO	Анатолий Качук manager@promo-profit.md
Заместитель главного редактора РУ	Татьяна Кропанцева pr@promo-profit.md
Ответственный секретарь	Наталья Синявская office@promo-profit.md
Верстка, дизайн	Олег Захарчук designer@promo-profit.md
Фотографы	Сергей Бырка салон Fotoland Алибек Дзоблаев
Корректор	Анна Настасенко
PR-менеджер	Татьяна Дудник Драгомир Рэйляну manager@promo-profit.md Office@promo-profit.md
Курьер	Виктор Вершигора
Реклама	
Над номером работали	Людмила Барбэ Наталья Синявская Дана Морарь Анна Обская Светлана Вульф Наталья Попа Инга Ковалева Инна Ветрова Клавдия Грищенко Олеся Логин Анатолий Качук Виктор Вершигора Игорь Иванов Сергей Закревский Инна Желтова Паулина Кетрарь Анатолий Матвеев Алла Герчиу

Редакция не несет ответственности за информацию, предоставленную рекламодателем. Используются фотографии из открытых источников. Мнение авторов не обязательно совпадает с мнением редакции.

Адрес редакции: 2009, Кишинев, ул. Когэлничану, 76, оф. 4.
Телефон: (+373 22) 210-162, 202-301, 202-303, Факс: (+373 22) 202-304.
Журнал «Отдыхай!» ООО зарегистрирован в Регистрационной палате РМ.
Свидетельство о регистрации № 1010600008792 от 16.03.2010 г.
ISSN 1857-0399

Свидетельство о регистрации № 1857-0399 от 17.03.2010 г. выдано в Ministerul Culturii și Turismului, Camera Națională a Cărții din Republica Moldova
Отпечатано в типографии «Policolor» SRL.
Издание «Работай! & Отдыхай!» с 2012 года проходит аудит тиража в Ассоциации БАТІ («Бюро Аудита Тиражей и Интернета»).

Chirie Oficii, Săli de Conferință Clasa Premium

AFACEREA TA MERITĂ STATUTUL

★ PREMIUM ★



**Centru de Business
Clasa Premium**



**Săli de conferințe și ședințe
complet echipate**



**Acces control
Securitate, Recepție**



**Parcare supravegheată
subterană și exterioară**



**Sisteme
antiincendiu**



**Uși și geamuri
antifoc**



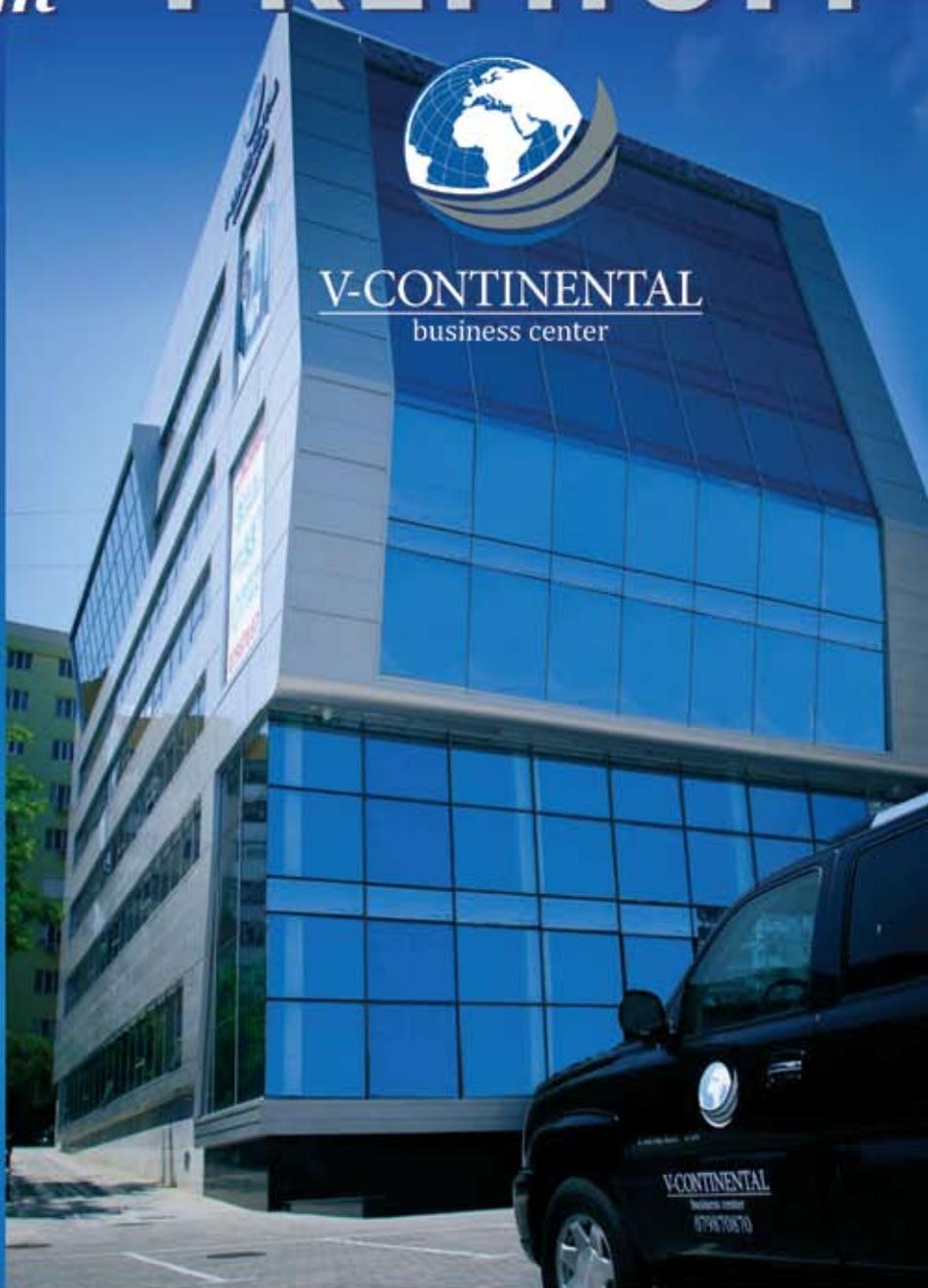
**Sistem multifuncțional
răcire, ventilare, încălzire**



**Acces persoane
cu nevoi speciale**



**Generator
electric**



📍 Chișinău, bd. Dimitrie Cantemir 5/4, MD - 2001



079 870 870

www.v-continental.md



Содержание

8 Угол зрения
Indifference • Muncă • Люди
Редакторская статья

10 Știri

12 Curier diplomatic
Lituania. Relații istorice, strategice
Republica Moldova și Republica Lituania au similitudini în experiențele istorice și se confruntă cu provocări similare.



16 Curier diplomatic
Lituania-Moldova: un parteneriat eficient
Kestutis Kudzmanas a ales înșă țara noastră, fiind convins ca ne poate fi de un real folos.



20 Политический комментарий
Political commentary
**Борьба за власть. Местную
Local Power Struggle**
Покой политикам только снится

24 Финансы поют романсы
Зарабатываем... шекели
После кризиса 2009-2010 годов, объем денежных поступлений в Молдову продолжает расти.

26 Экономическая жизнь
Прогнозы не радуют
Expert-Grup заявляет о множестве затратных инициатив правительства, запущенных перед выборами по инициативе ДПМ.

28 Экономическая жизнь
У нас есть газ! И почему?
Цена на природный газ, поставляемый в Молдову российским концерном «Газпром», составляет 237,46 доллара за тысячу кубометров. Это почти на четверть больше, чем в первом квартале 2018-го.

30 Социальный сектор
Пенсия: быть или не быть?
Как в молодости защитить себя от бедной старости – рассказывает генеральный директор НКСС Валентина Булига.



32 Инвестиции

Успех приходит с Prime Capital

Prime Capital предлагает широкий спектр продуктов для тех, кто готов инвестировать в создание и развитие бизнеса.



46 Столица

Штефан, Штефаницэ и comme il faut

Известие о пожаре в Соборе Парижской Богоматери затмило все остальные события. Кишиневская публика так ожесточенно спорила в соцсетях о каре небесной, что упустила кое-что важное прямо у нее под носом.



34 Среда

У потребителей есть и обязанности

Весна – время ремонта. Как защититься от недобросовестных мастеров и выбрать качественные материалы?

49 Dreptul de munca

Care sunt exigențele legale privind înfăptuirea demisiei salariatului?

În ce cazuri angajatorul poate să se opună intenției salariatului de a desface, în mod unilateral, contractul individual de muncă?

36 Общество

Открытость рождает доверие

Прозрачность управления стимулирует активность граждан.

50 Традиции

Город мертвых

Родительские дни становятся настоящим испытанием для сотрудников кладбища Святого Лазаря, его директор Павел ЕНИ рассказывает, что рабочим приходится трудиться даже по ночам.

38 Societate

Accesul la informație. Cum beneficiem de el

Implicarea cetățenilor în viața comunității acum, mai mult ca oricând, este pusă în discuție, deoarece se dorește o comunicare mai eficientă între administrația unei localități și locuitorii ei.

50



40 Технологии

Молдова — среди стран-лидеров по инновациям

Впервые Orange Moldova осуществил демостест 5G и представил инновации от группы Orange



52 Зеркало медицины

Рука на пульсе

Элеонора Ватаман – о мировых тенденциях в диагностике и лечении синдрома сердечной недостаточности.

56 Город

Зачем нужен зоопарк

У медведей скоро появится новая «квартира»

IRRESPONSIBILITY MUNCĂ ЛЮДИ



Galina GOLEA, editor in Chief

"The politician is thinking about the next election. And the statesman is considering the next generations." This famous quote of the British philosopher and theologian James Freeman Clark is always relevant. I recalled him watching the inactivity of the new Moldovan parliament, whose deputies are becoming models of irresponsibility.

With great fanfare, some of them reported that they had donated their March salary to charity. In fact it was only for 10 days of March, since their salaries were counted from March 21, when the first plenary session was held. At the same time, the deputies of the previous parliament continued to receive salaries until that date, although they met for the last meeting last year, and their powers expired on November 30, 2018...

As for the new parliament, the first meeting was held for an hour, after which the deputies continued to talk about the need to work. But - not to work. Because, as politicians bound to, they began to think about the next election on the second day after the election. And there are no statesmen in Moldova yet. There is just irresponsibility.



Anatol CACIUC, redactor-șef adjunct RO

Pace, Muncă, Mai. Această îmbinare de trei cuvinte este bine-cunoscută celor care au mai mult de 30 de ani. Era sloganul unui eveniment mult așteptat, deși părea, uneori, forțat – demonstrația de Ziua Internațională a Munci, consemnată începând cu anul 1889. În anii când oamenii credeau în ideologia socialistă, se spunea că „Munca l-a creat pe om” sau, cu același scop propagandistic, „Prin muncă omul e slăvit”. Dincolo de toate acestea, despre rolul muncii ca valoare fundamentală a dezvoltării umane, s-a vorbit încă din antichitate. Acum unanim este acceptat că munca a devenit o activitate conștientă și dincolo de faptul că vrea să fie remunerat pentru munca sa, omul mai dorește să-și demonstreze și abilitățile profesionale. Și pe această dimensiune se duce o luptă, similară celei pentru existență. Poate și din acest motiv, raportul dintre muncă și talent, ca factori generatori de succes, a devenit 1% de talent și 99% de muncă, amintindu-se în permanență că „Nu ești plătit pe oră. Ești plătit pentru valoarea dată orei!”. Astfel, afirmația unora cum că muncesc 25 de ore zilnic, deși ireală ca timp, ca implicare poate valora mult mai mult. Or, ideal ar fi să se țină cont și de raportul cantitatea - calitate. Spor la MUNCĂ.



Татьяна КРОПАНЦЕВА, зам. главного редактора РУ

Эксперты Департамента ООН по экономическим и социальным вопросам считают, что самая большая демографическая катастрофа ожидается в Молдове, наша страна возглавила мировой рейтинг вымирающих стран. По прогнозам, к 2050 году число пенсионеров в РМ удвоится и достигнет 35% от общей численности населения, которая, в свою очередь, сократится до 2,5 млн. человек – более чем наполовину в сравнении с показателями 2020 года. Демопуляцию по-молдавски делает фатальной влияние сразу двух тенденций: крайне низкая рождаемость и массовый отъезд граждан (миграция ежегодно уносит не менее 1% жителей). Чтобы затормозить эту фактическую эвакуацию населения, властям важно слаженно действовать по всем фронтам: реформировать образование, чтобы выпускники высших и профессиональных учебных заведений снова оказывались молодыми специалистами, а не просто носителями дипломов; улучшать условия ведения бизнеса, чтобы обеспечить перспективную молодежь качественными рабочими местами; предлагать многочисленные «плюшки» вроде действительно доступных программ приобретения жилья или поддержки молодых родителей; развивать систему социальных услуг... Если всего этого не делать, срок дожития отечественной экономики окажется не слишком долгим. Но наши политики предпочитают прикрываться от проблем зеркальными шторками и обсуждать очередные «principile și valorile».

Apriori

INDICAȚIE GEOGRAFICĂ
PROTEJATĂ
VALUL LUI TRAIAN 2018



Indexarea pensiilor a majorat cheltuielile bugetului

De la 1 aprilie, aproape 690,2 mii de locuitori ai Moldovei vor primi pensii mai mari cu 5,3%. Potrivit datelor Casei Naționale de Asigurări Sociale, Cheltuielile lunare pentru plata pensiilor în legătură cu indexarea lor au crescut cu 65,9 mil. lei și depășesc 1,304 mlrd. lei (\$76,7 mil.). De acum, cuantumul pensiei minime pentru limită de vârstă constituie 1079,33 lei comparative cu 1025 lei anterior. Cuantumul pensiei minime de dizabilitate variază de la 539,67 până la 809,50 lei.

Unul dintre cele mai înalte ritmuri de creștere

Economiile cu cea mai rapidă creștere în anii 2019-2021 printre cele 23 de țări din Europa Centrală, de Est și de Sud-Est (CESEE) vor fi Kosovo, Albania și Moldova, iar cele mai lente vor fi Rusia, Belarus și Turcia. Potrivit agenției INFOTAG, despre aceasta arată datele unui studiu publicat de Institutul Vienez pentru Studii Economice Internaționale (WIIW), potrivit căruia „boom-ul economic prin care a trecut cea mai mare parte a regiunii în anii 2017-2018 s-a încheiat și în următorii doi-trei ani în regiune se va atesta, în general, o tendință de scădere”.

„Creșterea globală slabă, protecționismul SUA, Brexit-ul și problemele ce se mențin în zona euro reprezintă o amenințare serioasă pentru economiile țărilor CESEE dependente de export”, spun experții, menționând și „declinul demografic fără precedent, atacurile la calitatea și independența instituțiilor, pregătirea insuficientă pentru o nouă economie digitală și nivelul scăzut de automatizare comparativ cu liderii din Asia, SUA și Europa de Vest”.



Conform previziunilor WIIW, creșterea PIB-ului în Moldova în 2019 va fi de 3,8%, în 2020 - de 3,6%, în 2021 - de 3,5%. În Rusia, acest indicator va crește cu 1,8%, 1,7% și, respectiv, 1,9%. Inflația în Moldova este estimată la 4% pentru 2019 și 2020 și la 5% în 2021. Guvernul Moldovei consideră că economia țării va crește în 2019 cu 4%, iar în următorii doi ani - cu aproximativ 3,8%. Calculele Băncii Mondiale sunt mai puțin optimiste - 3,8%, 3,5% și 3,2%.

Ucraina va majora numărul autorizațiilor

Ucraina va suplina cota de autorizații pentru transportul rutier de marfă și de pasageri din Moldova. Decizia a fost luată la Kiev, în cadrul ședinței Comisiei mixte moldo-ucrainene în domeniul transportului rutier internațional.

Potrivit agenției INFOTAG cu referire la surse din cadrul Ministerului Economiei și Infrastructurii, în cadrul reuniunii, părțile au discutat subiecte ce vizează majorarea cotei de autorizații, transportul rutier de persoane, continuarea colaborării și facilitarea accesului operatorilor de transport la piața serviciilor de transport. În timpul negocierilor, copreședintele Comisiei, secretarul de stat, Serghei Bucataru, a reușit să obțină majorarea cotei de autorizații pentru transportatorii moldoveni pentru anul 2019, care a fost suplinită cu 30 de mii de autorizații (majorare de 66%). Totodată, părțile au stabilit o cotă preliminară pentru anul 2020 în mărime de 60 de mii de autorizații.

De asemenea, în urma negocierilor, cota de autorizații pentru transportul rutier de persoane prin servicii neregulate stabilite pentru anul 2019 a fost suplinită cu 500 de autorizații (ma-



majorare cu 30%). Părțile au stabilit o cotă preliminară pentru anul 2020 în mărime de 2200 de autorizații. Totodată s-a convenit asupra abrogării din data de 1 ianuarie 2020 a moratoriului privind deschiderea serviciilor regulate spre / din localitățile Kiev și Odessa spre / din Republica Moldova. De asemenea, au stabilit anularea din data de 1 iunie 2019 a prevederilor ce țin de deschiderea serviciilor regulate fără paritate.

Partea ucraineană a informat despre depunerea eforturilor maxime în vederea finalizării procedurilor interne prevăzute de legislația națională, pentru intrarea în vigoare a următoarelor a unor protocoale semnate anterior cu colegii moldoveni referitor la comunicația internațională auto.

Doar 6% din antreprenori apelează la mediatori

Doar 6% dintre antreprenori apelează la mediatori pentru soluționarea litigiilor. Despre aceasta arată rezultatele unui sondaj, prezentat la evenimentul de lansare a celei de-a patra etape a proiectului „Perspectivele medierii și arbitrajului comercial în Republica Moldova”.

Potrivit agenției INFOTAG, 20% dintre antreprenori au comunicat că preferă metodele tradiționale de soluționare a litigiilor (instanțele judecătorești - „I.”), iar 73% caută o posibilitate de a rezolva problema prin intermediul unor terți. Experții consideră că aceștia din urmă sunt potențiali utilizatori ai serviciilor mediatorilor, având în vedere că 72% dintre respondenți sunt interesați de astfel de servicii.

Conform sondajului, aproximativ 60% dintre companii se confruntă cu până la cinci litigii pe an în activitatea lor, 17% au până la 10 litigii anual, iar 18,5% - până la 25 de cazuri pe an. În 66% din cazuri, cealaltă parte a conflictului sunt alți antreprenori, 20% - statul, 32% - alții.



Respondenții au menționat că în 37% din cazuri problema este rezolvată în decurs de trei luni, 28% - de șase luni, 21% - de un an. Aproximativ 50% dintre respondenți cheltuiesc anual pentru soluționarea litigiilor 5-20 mii lei, 32,3% - 5-10 mii lei, 18,46% - 10-20 mii lei.

Sondajul a fost realizat în perioada 20 ianuarie - 10 martie. La acesta au participat 65 de companii din domeniul serviciilor, vânzătorilor, finanțelor, agriculturii și industriei prelucrătoare. ▶

Moldovagaz realizează un proiect cu soluție smart

SA Moldovagaz împreună cu operatorii rețelelor de distribuție de gaze implementează în Moldova un proiect de instalare a echipamentului de citire și transmitere a indicilor contorului la distanță, numit radio modul. Surse din cadrul administrației întreprinderii au comunicat că proiectul are drept scop de a îmbunătăți calitatea serviciilor prestate consumatorilor și este orientat spre „automatizarea tuturor proceselor, de la citirea datelor până la facturare și achitarea facturilor”.



În opinia specialiștilor, introducerea noului sistem automatizat va reduce la minim greșelile de citire a datelor contorului, iar consumatorii vor achita exact cât au consumat. Controlorul nu se va mai deplasa lunar pentru citirea indicilor contorului, iar consumatorul nu își va mai face griji pentru transmiterea indicilor contorului, în cazul în care nu poate asigura accesul controlorului la locul de consum. Moldovagaz deține un program pe termen lung de instalare a echipamentului de citire și transmitere a indicilor contorului la distanță pentru toate nodurile de evidență ale consumatorilor din Republica Moldova. Implementarea programului începe în 2019 în Chișinău, în colaborare cu operatorul rețelei de distribuție gaze SRL Chișinău-Gaz.

Numărul utilizatorilor de internet mobil în baza tehnologiei 4g crește

Numărul utilizatorilor de Internet mobil în baza tehnologiei 4G în Moldova a crescut în 2018 cu 50,3% și a însumat 1,4 mil. Potrivit agenției INFOTAG cu referire la datele Agenției Naționale pentru Reglementare în Comunicații Electronice și Tehnologie Informației (ANRCETI), 938,3 mii de utilizatori au accesat Internetul prin intermediul smartphone-urilor, iar 102,1 mii au utilizat Internetul mobil dedicat (prin modemuri/carduri).

Numărul total al utilizatorilor de Internet mobil în bandă largă (în baza tehnologiilor 3G, 4G și prin acces dedicat) a crescut cu 21,3% și a însumat 2,95 mil. Astfel, rata de penetrare a acestor servicii, raportată la 100 de locuitori ai republicii, a crescut cu 14,6 puncte procentuale și a însumat 83%. Urmare a creșterii numărului de utilizatori și a traficului generat de aceștia volumul total al vânzărilor de servicii de acces la Internet mobil în bandă largă a sporit, față de anul 2017, cu 16,5% și a însumat peste 1,58 mlrd. lei. Astfel, venitul mediu lunar (ARPU) per utilizator de Internet mobil în bandă largă prin smartphone-uri a sporit cu 15,3% și a alcătuit 34 lei, iar ARPU per utilizator de Internet mobil prin acces dedicat a crescut cu 0,1% și a însumat 78,4 lei. La finalul anului 2018, cei trei furnizori de servicii de acces la Internet mobil în bandă largă dețineau, în funcție de veniturile provenite din vânzarea acestor servicii, următoarele cote de piață: „Orange Moldova” – 62,7%, „Moldcell” – 27,7% și „Moldtelecom” – 9,6%.



PIB-ul Moldovei a crescut cu 4%

În anul 2018, Produsul Intern Brut al Republicii Moldova a depășit suma de 190 mlrd. lei (\$11,176 mlrd.) în prețuri curente de piață, majorându-se cu 4% în termeni reali, comparativ cu anul 2017 semidefinitiv. Potrivit Biroul Național de Statistică, la creșterea PIB au contribuit aproape toate ramurile economiei, contribuții pozitive mai importante având următoarele activități economice:

Comerțul cu ridicata și cu amănuntul; întreținerea și repararea autovehiculelor și a motocicletelor; transportul și depozitarea; activitățile de cazare și alimentație publică (+1,2%), cu o pondere de 21,0% la formarea PIB și o majorare a valorii adăugate brute (VAB) cu 5,7%; construcțiile (+1,1%), cu o pondere mai redusă la formarea PIB (7,9%), dar care au înregistrat o creștere semnificativă a VAB (cu 16,0%); industria extractivă; industria prelucrătoare; producția și furnizarea de energie electrică și termică, gaze, apă caldă și aer condiționat; distribuția apei; salubritate, gestionarea deșeurilor, activități de decontaminare (+0,7%), cu o pondere de 15,1% la formarea PIB și o majorare a VAB cu 4,3%; agricultura, silvicultura și pescuitul (+0,2%), cu o pondere de 10,2% la formarea PIB și o majorare a VAB cu 1,9%; informațiile și comunicațiile (+0,2%), cu o pondere de 4,8% la formarea PIB și o majorare a VAB cu 4,3%.



Volumul impozitelor pe produs s-a majorat cu 1,4% în raport cu anul anterior, contribuind la creșterea și formarea PIB cu 0,2% și, respective, cu 13,7%. Administrația publică și apărare; asigurări sociale obligatorii; învățământ; sănătate și asistență socială au avut o contribuție negativă la creșterea PIB (-0,1%) ca urmare a reducerii VAB cu 0,6%. Din punct de vedere al utilizării PIB, creșterea s-a datorat, în principal, consumului final al gospodăriilor populației (+3,2%), cu o pondere de 84,3% la formarea PIB și o majorare a volumului cu 3,8%; formării brute de capital fix (+3,1%), cu o contribuție mai redusă la formarea PIB (24,3%), dar care a înregistrat o majorare semnificativă a volumului său, cu 14,0%. Contribuție negativă la creșterea PIB a avut-o exportul net (-3,4%), consecință a aportului mai semnificativ a volumului importurilor de bunuri și servicii la formarea PIB (56,3%) față de cel al exporturilor de bunuri și servicii (30,4%) și a creșterii mai accentuate a volumului importurilor de bunuri și servicii cu 8,9% corelată cu o creștere mai redusă a volumului exporturilor de bunuri și servicii cu 4,8%. În trimestrul IV 2018, PIB-ul a însumat 50,871 mlrd. lei în prețuri curente de piață, în creștere – în termeni reali – cu 3,9% față de trimestrul IV 2017 pe seria brută și cu 3,8% pe seria ajustată sezonier.

La începutul anului 2018, FMI, Banca Mondială și Ministerul Economiei au prognozat o creștere de circa 3-3,8%, însă în a doua jumătate a anului au majorat prognozele până la 4-4,8%. În anul 2017, economia națională a crescut cu 4,5%, depășind 150,369 mlrd. lei (\$8,845 mlrd.).

LITUANIA

RELAȚII ISTORICE, STRATEGICE

Republica Moldova și Republica Lituania au similitudini în experiențele istorice și se confruntă cu provocări similare. Acest paralelism istoric conferă relației bilaterale o continuitate specială, solidaritate, prietenie și, cel mai important, aceleași percepții cu privire la realitățile regionale. „De aceea privim relațiile dintre Republica Moldova și Republica Lituania ca fiind istorice, strategice, bazate pe o cooperare strânsă, dar și interese reciproce”, este de părere Ambasadorul Extraordinar și Plenipotențiar al Republicii Moldova în Republica Lituania, Sergiu MIHOV.

-Dle Ambasador, Republica Moldova prima dintre fostele republici sovietice și din lume a recunoscut de facto Independența Lituaniei. La rândul său, Lituania printre primele state a recunoscut Independența țării noastre, relațiile diplomatice fiind stabilite la începutul anului 1992. Pe parcursul anilor cum a evoluat cooperarea moldo-lituaniană?

De-a lungul acestor ani între Republica Moldova și Republica Lituania a fost stabilit un dialog politic activ la cel mai înalt nivel, autoritățile de la Chișinău apreciind cu diferite ocazii susținerea multidimensională și asistența consistentă oferită de Lituania în procesul de reformare și modernizare a țării noastre, precum și în atingerea aspirațiilor de integrare europeană.

În prezent, Lituania este unul dintre cei mai apropiați parteneri în susținerea Republicii Moldova pe calea integrării europene, inclusiv pe dimensiunea Parteneriatului Estic. Suntem două țări cu viziuni similare pe multe subiecte de actualitate internațională și ne bucurăm de acest parteneriat puternic.

Noi apreciem, de asemenea, poziția și susținerea fermă a Lituaniei față de crizele și conflictele din regiunea Europei de Est, în particular, sprijinul acordat de Lituania, ca țară membră a UE, în procesul de reglementare politică a conflictului transnistrean. Un exemplu elocvent în acest sens îl constituie faptul că Lituania a fost coautoare a rezoluției privind retragerea completă și necondiționată a trupelor militare străine de pe teritoriul Republicii Moldova, precum și confirmarea votului în favoarea adoptării rezoluției respective în cadrul Adunării Generale ONU, la 22 iunie 2018.

-Cadrul juridic existent, aproximativ 50 de acorduri bilaterale în diverse domenii, este viabil pentru menținerea unei cooperări armonioase?





Acordurile bilaterale semnate pe parcursul a 27 de ani au oferit oportunități de cooperare pe toate dimensiunile, iar numărul acestora este în creștere. Numai în anul trecut au fost semnate trei acorduri de cooperare instituțională în domeniul apărării, ocupării forței de muncă și migrației forței de muncă, al culturii (între bibliotecile naționale ale ambelor țări), precum și un Plan de acțiuni (2018-2019) în domeniul justiției. În acest an este preconizată semnarea Acordului de colaborare între Academii de Științe ale Republicii Moldova și Lituaniei, cât și a Planului de acțiuni pentru intensificarea cooperării în domeniul agriculturii pentru o perioadă de trei ani (2019-2021).

Pentru aprofundarea și diversificarea cooperării bilaterale și pe viitor vom continua acțiunile orientate spre identificarea unor noi domenii de asistență pentru dezvoltare și cooperare sectorială, reluarea activității grupului parlamentar de prietenie moldo-lituaniană, desfășurarea următoarelor runde de consultări interministeriale, care să cuprindă nu doar subiectele ce țin



de relațiile bilaterale sau integrare europeană, dar și cooperare economică. Totodată, vor fi promovate vizitele reciproce la nivel înalt pe linia executivelor și legislativei celor două state, precum și consolidarea cooperării în formatul statelor baltice și scandinave.

-V-ați început mandatul de Ambasador Extraordinar și Plenipotențiar al Republicii Moldova în Republica Lituania acum un an, în luna mai 2018. Ce evenimente au marcat perioada de aflare a Dumneavoastră la Vilnius în această funcție?

Din start aș vrea să accentuez că este o onoare și, totodată, o responsabilitate să reprezint împreună cu echipa Ambasadei interesele Republicii Moldova și ale cetățenilor moldoveni aflați în Republica Lituania, obiectivul principal fiind dezvoltarea relațiilor diplomatice între Republica Moldova și Republica



Lituania, precum și crearea unui climat favorabil intensificării cooperării bilaterale în diverse domenii de interes reciproc – politic, comercial-economic, investițional, cultural, umanitar, științific ș.a.

De rând cu diplomația clasică, o prioritate este și realizarea de o manieră pro-activă a activităților ce țin de promovarea diplomației economice, culturale, digitale și a comunicării publice.

Deși a fost pentru prima dată când am sosit pe teritoriul Lituaniei, am remarcat din start ospitalitatea și deschiderea oamenilor de aici, știind deja că Lituania este o țară cu o prezență puternică și distinctă pe scena internațională. Dar lituanienii sunt foarte bine cunoscuți și prin faptul că sunt unii dintre cei mai educați și multilingvi, fiind și printre cei mai mari euro-optimiști.

După prezentarea scrisorilor de acreditare Președintelui Republicii Lituania, Dalia Grybauskaitė (8 mai 2018), în cadrul întrevederilor de curtoazie și de stabilire a primelor contacte cu demnitarii de rang înalt lituanieni am pledat pentru consolidarea susținerii din partea Lituaniei a parcursului european al Republicii Moldova, implicit identificarea domeniilor noi de expertiză în care Lituania ar putea sprijini țara noastră în realizarea reformelor sectoriale și avansarea cooperării RM-UE în termenii asocierii politice și integrării economice. Am scos în evidență, deopotrivă, importanța contactelor interumane și a menținerii dialogului guvernamental și interparlamentar prin prisma schimbului de experiență și preluării bunelor practici.

În 2018, evenimentul cel mai important în relațiile bilaterale l-a constituit vizita întreprinsă la Chișinău de către Prim-ministrul ▶



Lituanei, Saulius Skvernelis (26 aprilie). Totodată, aş menţiona vizitele reciproce la nivelul miniştrilor apărării, securităţii sociale şi muncii, desfăşurarea consultărilor politice moldo-lituaniene, inaugurarea oficială a Consulatului Onorific al Republicii Moldova la Palanga, includerea ţării noastre în noile iniţiative lituaniene care au drept obiectiv aprofundarea cooperării în formatul celor trei state asociate ale Parteneriatului Estic, prioritizarea proiectelor de asistenţă finanţate în cadrul programului de cooperare pentru dezvoltare al Lituaniei, dar şi facilitarea discuţiilor pentru lansarea unui proiect-pilot de organizare a alimentaţiei copiilor şi elevilor în instituţiile educaţionale din ţara noastră. În opinia mea, astfel de exemple sunt foarte importante şi necesare, dat fiind faptul că aduc beneficii directe cetăţenilor ţării noastre, permit atragerea investiţiilor străine, formarea unei noi abordări de sistem în domeniu şi, pe de altă parte, efectuarea schimbului de experienţă şi bune practici de infrastructură şi tehnologii avansate pentru optimizarea cheltuielilor şi sporirea calităţii serviciilor prestate în sfera socială.

-Republica Moldova acum câţiva ani se număra printre cele şapte ţări prioritare, cărora Lituania le oferea sprijinul său tehnic. În prezent, în ce domenii ţara noastră beneficiază de asistenţă financiară şi suport tehnic?

Într-adevăr, Moldova este inclusă în topul celor şapte state prioritare care beneficiază de asistenţă pentru dezvoltare din

partea Guvernului lituanian şi aş evidenţia aici însemnătatea proiectelor implementate, inclusiv a celor Twinning, în domeniile considerate prioritare şi în sprijinul direct acordat populaţiei din RM, cum ar fi de ex. siguranţa alimentară, protecţia civilă, modernizarea instituţiilor pre-şcolare în localităţile rurale, sectorul justiţiei, vamal, bancar, al transportului, protecţiei sociale şi sănătăţii, combaterii spălării banilor şi reducerii toleranţei faţă de corupţie în societate. Numărul acestor proiecte se ridică la 123 în anii 2006-2017, cu un buget total de peste 848 mii euro.

Autorităţile naţionale şi-au exprimat interesul pentru continuarea proiectelor şi pe linia MAI, în domeniul situaţiilor excepţionale şi circulaţiei rutiere, consolidării capacităţilor Agenţiei Naţionale pentru Siguranţa Alimentelor (ANSA) în domeniul exportului cărnii de pasăre şi ouălor în Uniunea Europeană, producerii şi prelucrării produselor de origine animală, în particular lactate, precum şi analizei riscurilor în domeniul alimentar şi veterinar, potrivit practicii şi standardelor europene. La fel, sunt importante proiectele de promovare, inovare şi atragere de tehnologii în Republica Moldova, cât şi cele destinate societăţii civile şi organizaţiilor de femei şi tineret.



Prin urmare, percepem asistenţa de dezvoltare oferită de Guvernul Lituaniei ţării noastre drept una valoroasă pentru continuarea reformelor necesare apropierii de UE, realizarea transformărilor economice şi sociale din Republica Moldova şi atingerea obiectivului strategic de integrare europeană.

-Lituania a declarat întotdeauna sprijinul pentru calea europeană a Moldovei şi dorinţa de a împărtăşi din experienţa sa în acest context. În ce domenii poate fi preluată experienţa lituaniană de către ţara noastră?

Lituania este unul dintre cei mai apropiaţi parteneri care a acordat Chişinăului tot suportul în procesul de integrare europeană, în special de-a lungul ultimului deceniu, odată cu crearea platformei Parteneriatului Estic şi la momentul când Lituania a deţinut, în premieră, în a doua jumătate a anului 2013, preşedinţia semestrială a Consiliului UE.

În primăvara acestui an, Lituania celebrează cea de-a 15-a aniversare de la aderarea la UE şi NATO. Traversând cu succes etapele procesului de integrare europeană, Lituania a exprimat cu diferite ocazii disponibilitatea de a acorda asistenţă şi expertiză ţării noastre în implementarea reformelor sectoriale şi angajamentelor asumate prin Acordul de Asociere RM-UE, menite să schimbe viaţa cetăţenilor noştri şi să sprijine procesul de modernizare politică, economică, instituţională şi socială a RM.





Avem proiecte concrete de aprofundare a cooperării dintre țările noastre în domenii precum educația - prin schimburi de experiență între studenți - economia, afacerile interne sau apărarea. Eforturi sunt depuse pentru valorificarea potențialului de cooperare culturală și umanitară, în sfera ocupării forței de muncă, asistenței sociale și securității sociale, fortificării cooperării între Bibliotecile Naționale și Academii de Științe ale ambelor state, prin participarea la diverse evenimente științifice, dar și inițiative de cercetare orientate spre programele comunitare europene.

Este valoros și ajutorul substanțial acordat Armatei Naționale a Republicii Moldova și aici mă refer la învățământul militar, asistența experților pentru reformarea sectorului de apărare și instruirea în cadrul exercițiilor multinaționale. La fel, am exprimat interesul nostru în continuarea preluării bunelor practici și a schimbului de experiență în domeniul transportului rutier, maritim, feroviar și aerian. De asemenea, este interesantă experiența Lituaniei privind politicile promovate în sfera asigurării securității sale energetice, surselor regenerabile de energie și siguranței alimentare. Printre alte domenii de interes comun aș menționa comunicarea strategică, securitatea cibernetică, lupta împotriva propagandei și dezinformării, dar și contracararea amenințărilor hibride. Și nu în ultimul rând, democrația locală – prin continuarea implementării proiectelor de asistență inițiate în anii precedenți și efectuarea schimbului de bune practici cu obiectivul intensificării proceselor de integrare europeană a țării noastre, încurajării spiritului antreprenorial al fermierilor și producătorilor agricoli, precum și promovării dezvoltării regiunilor din Republica Moldova.

Bineînțeles, o prioritate rămâne informarea corespunzătoare a societății moldovenești cu privire la activitatea desfășurată și eforturile depuse pe dimensiunea integrării europene, inclusiv în ceea ce privește regimul fără vize și beneficiile Acordului de Asocieră.

-Cum apreciați cooperarea cu comunitatea de moldoveni din Lituania și cu ce proiecte vine Ambasada în susținerea acestora?

Diaspora este un factor de consolidare a relațiilor Moldovei cu Lituania în toate domeniile, un promotor al imaginii și intereselor țării noastre, deoarece cum se spune „Moldova este oriunde sunt cetățenii săi”. Pentru mine contează foarte mult comunicarea, viziunile noi menite să asigure o mai bună organizare a comunității moldovenești din Lituania, chiar dacă nu este una foarte numeroasă (în jur de 475 de cetățeni moldoveni), precum și perfecționarea acțiunilor care au drept obiectiv conservarea și promovarea obiceiurilor, tradițiilor și culturii naționale.

Punctul nostru de contact și comunicare este Asociația „Dacia” fondată în anul 1989 – una dintre primele, dacă nu chiar

prima asociație a moldovenilor din afara granițelor. Un merit deosebit în această colaborare îi revine dnei Lucia Bartkiene, președinta Asociației. La prima discuție pe care am avut-o la sediul Ambasadei cu membrii diasporei moldovenești din Lituania am vorbit despre una din prioritățile politicii externe a țării noastre pe care o reprezintă protecția drepturilor și intereselor cetățenilor Republicii Moldova, inclusiv a celor care se află cu trai permanent sau temporar peste hotarele țării.

În contextul celebrării în 2019 a 30 de ani de la fondarea Asociației „Dacia”, am asigurat membrii diasporei de susținerea plenară din partea echipei Ambasadei în realizarea tuturor activităților planificate și a evenimentelor tematice menite să contribuie atât la conservarea culturii naționale, cât și la dezvoltarea turismului nostalgic, care presupune implicarea directă a diasporei în promovarea potențialului turistic al țării noastre pe plan internațional.

Anatol CACIUC





Lituania-Moldova: un parteneriat eficient

Ex-ambasador în Iran, Turcia, Pakistan, Turkmenistan și Azerbaidjan. A activat și în cadrul Ambasadei Lituaniei în Federația Rusă. Acum este în Republica Moldova, deși a avut oferte, la prima vedere, mult mai atractive, precum Franța, Italia, Canada sau Japonia. Kestutis Kudzmanas a ales însă țara noastră, fiind convins că ne poate fi de un real folos.

- Domnule ambasador, conduceți Ambasada Lituaniei în țara noastră de circa jumătate de an. Ce priorități ați stabilit pentru mandatul dumneavoastră în țara noastră?

Moldova este pentru Lituania o țară foarte importantă. Una dintre prioritățile mele este să contribuim la transferul de experiență pe care am acumulat-o noi, fiind membri ai UE. Dorim să-i sprijinim pe producătorii moldoveni să accedă mai ușor pe piața europeană, să-i ajutăm pe studenții de aici să beneficieze de oportunitățile care se deschid. E vorba nu doar de ERASMUS+, ci și de universitățile din Lituania, care sunt apreciate pe piața europeană și pe cea internațională. Noi facem parte din top o sută de universități ale lumii. Este vorba și de schimburile academice, business, investiții. Așa cum Moldova are semnat un Acord de Asociere cu UE, Lituania simte o responsabilitate de a vă ajuta în accelerarea reformelor.

- Apropo, în acest an Lituania marchează 15 ani de la aderarea la UE. Ce schimbări s-au produs în această perioadă?

Au avut loc numeroase schimbări confirmate, inclusiv, prin date statistice. Însă mă voi limita doar la o singură cifră: potrivit datelor Băncii Mondiale, în cei 15 ani Produsul Intern Brut pe cap de locuitor al Lituaniei a crescut



până la 26 mii de dolari. Contează și stabilitatea politică, dar și componenta de securitate, fiindcă suntem sub umbrela NATO.

-La mijlocul anului trecut volumul schimburilor comerciale dintre țările noastre a constituit 21,5 milioane de dolari. Există, în opinia dvs., potențial de creștere?

Cea mai mare parte dintre exporturile noastre pleacă în Germania, SUA, Polonia, Letonia. Avem acorduri bune și cu țările nordice. Aceiași situație este și în Moldova: exportul merge, în primul rând, către țările din imediata vecinătate. Cât ține de relațiile noastre bilaterale pe această dimensiune, în ultimul timp am



observat un interes sporit al oamenilor de afaceri din Lituania față de Moldova. Deja am organizat trei misiuni ale oamenilor de afaceri lituanieni în țara dvs. Reprezentanții din sectoarele TI, de procesare a produselor agricole, produsele lactate, tehnologiile bancare, au început să redescopere Moldova. Atractivitatea este motivată de semnarea Acordului de Asociere și a celui de Liber Schimb cu UE, dar și de reformele pe care le faceți, de stabilizarea în sectorul financiar-bancar și revenirea Moldovei în zona de stabilitate.

- Ce ar însemna la modul practic să faci un stat atractiv pentru investitorii străini?

Potrivit gradului de atractivitate pentru investiții, Lituania s-a plasat pe locul 16 în lume. Îar un studiu elaborat în SUA, privind situația investițională în Europa, ne-a plasat pe primul loc. Cum ne-a reușit? Am reformat sesizabil cadrul legislativ, am oferit facilități investitorilor, am creat Zone Economice Libere. În opinia mea, și Moldova merge pe o cale corectă. Aveți Zone Economice Libere





iri și schimburi de experiență cu colegii de breaslă din Lituania. Apropo, Consilierul UE la Nivel Înalt pentru BNM este un expert tot din Lituania: Aldona Jočienė. Experiența lui este înalt apreciată în Moldova. Măsurile implementate de BNM sunt foarte eficiente: sporirea controlului, a reglementărilor, implementarea sistemului Basel III, stabilizarea sectorului financiar. Pe de altă parte, 90% din activele sistemului bancar sunt controlate de băncile din Occident, inclusiv Consorțiuul Internațional de Investitori - BERD, Invalda INVL, Horizon Capital care a cumparat pachetul de acțiuni Moldova Agroindbank. Sosirea capitalului bancar din Occident în sectorul din Moldova, îi conferă mai multă transparență, stabilitate, consecvență în reglementare. Cât ține de furtul miliardului, de el se ocupă structurile de drept.

- Lituania a sprijinit în țara noastră peste 120 de proiecte cu un volum financiar total de circa 848 de mii de euro. Sunteți mulțumit de efectele acestor investiții?

Dacă mai adăugăm banii pe care i-am preconizat pentru anul curent, atunci suma toată se ridică la un milion de euro. La fel, Lituania a mai implementat în Moldova 5-6 proiecte de tip "Twinning" cu un volum total de 10 milioane euro oferiți de UE. Proiectele au fost implementate în diverse domenii. Este vorba de instruirea personalului, de aplicarea standardelor europene în sfera securității alimentare, în veterinărie. Acordăm o atenție sporită cadrului legislativ, reformelor. Am avut o serie de proiecte cu referință la poliție, contracararea spălării banilor, combaterea corupției etc. Deseori, venim aici cu parteneri: Lituania-Polonia, Lituania-Finlanda, Lituania-Germania. Implicarea unor consorțiu-uri întotdeauna produce o sinergie. Deci, prin intermediul Lituaniei obțineți cea mai bună experiență europeană.

- Una din primele întâlniri în calitate de ambasador ați avut-o cu reprezentanții Congresului Administrației Locale. Aduceți și în acest domeniu experiența lituaniană?

care funcționează eficient. Trebuie să existe un sistem stabil de impozitare. Impozitele pot fi mai mari sau mai mici, dar contează stabilitatea, transparența, inclusiv, în sistemul bancar. Este vorba și de asigurarea câmpului muncii cu cadre calificate, deci, ar exista în acest sistem de măsuri și o misiune pentru universități. Evident, necesită eforturi și consolidarea imaginii țării. Este în misiunea serviciului diplomatic să trimită un semnal corect potențialilor investitori din Europa, SUA pentru a atrage inovații și tehnologii moderne, nu doar bani. Să obții bani nu este cel mai complicat lucru. Acum sunt vâdate mințile deștepte, inovațiile, tehnologiile.

- Probabil nu va fi simplu să recuperăm imaginea pozitivă a Moldovei, având în spate "furtul miliardului" și criza din sistemul financiar...

În august 2017, BNM și Banca Centrală a Lituaniei au semnat un Memorandum de cooperare. Grație înțelegerilor stabilite, specialiștii moldoveni din sistemul bancar beneficiază de instru-





Până nu demult unele dintre localitățile noastre erau delăsate, rata șomajului fiind de 12-15%. Astăzi, stațiunea balneară Druskininkai este plină de turiști, la fel e și în Birštonas. Primarii noștri mi-au spus că schimbarea s-a produs odată cu reforma administrației publice locale și procesul de descentralizare. Autoritățile locale au început să adopte decizii de sine stătător, pornind de la necesitățile reale ale comunităților. Asociația CALM a semnat un Acord de colaborare cu o structură similară din Lituania. Au obținut și finanțare pentru această colaborare. Noi susținem acest parteneriat și pentru anul curent am alocat bani suplimentari pentru realizarea unor proiecte comune.

- Toate astea s-au întâmplat în cele câteva luni de când sunteți aici?

Eu analizez necesitățile și solicitările care parvin, transmit semnalul la Vilnius, solicit finanțare, ei o acordă și începe colaborarea. Misiunea mea principală este să aud doleanțele voastre. Eu vă prezint performanțele noastre și voi alegeți ce experiențe să preluați.



- Lituania este un susținător activ al Parteneriatului Estic, care face în acest an un deceniu de la lansare. Programul are stabilite obiective până în 2020. În opinia Dvs., ce va urma după această perioadă? Nu a obosit UE de țările cu probleme?

Există unele semnale alarmante în interiorul comunității europene. Lituania își vede misiunea în a păstra Parteneriatul Estic, în mod special această "troică": Moldova, Ucraina, Georgia, pe agenda prioritară a UE. Putem să ne bucurăm că au fost atinse multe succese. Moldova printre primele a obținut regimul liberalizat de vize. După semnarea Acordului de Asociere ați devenit parte a Zonei Economice Libere. Asta deschide multe oportunități pentru mediul de afaceri.

- În perioada pre-electorală, dialogul dintre Chișinău și Bruxelles era în declin. Acum, după alegerile parlamentare, ce așteptări are UE vis-à-vis de Moldova?

Cu adevărat, anul trecut au existat anumite tensiuni. UE vedea situația de aici ca o eroziune a democrației în unele domenii. În mod special după alegerile locale din Chișinău. Și în cazul unor legi adoptate nu exista un acord între Moldova și Comisia Europeană. Ambele părți au dat dovadă de o răcire în relații, așteptând perioada post-electorală. Acum este o nouă șansă. Sper că noua coaliție va prelua angajamentele prevăzute de Acordul de Asociere și va continua reformele începute cu succes. Aceasta este speranța noastră.

- Dle Ambasador, ce doleanțe aveți pentru cetățenii Moldovei?

Cetățenilor Moldovei vreau să le doresc să-și iubească țara. Aveți o țară frumoasă și îmi exprim speranța că cetățenii o vor transforma în una prosperă cu propriile eforturi. Succese cetățenilor și întregii țări.

- Vă mulțumesc pentru acest dialog și vă urez succese. ■

Lidia BARBĂ

Борьба за власть. Местную

Нынешний год в Молдове – год выборов. Только оттремели парламентские, а политики уже готовятся к выборам в местные органы власти. Между тем, даже если переговоры по созданию правящей коалиции будут успешными и удастся сформировать правительство, нет никаких гарантий, что этот альянс будет долговечным, а досрочные выборы – исключены. Скорее даже – наоборот, они весьма вероятны в условиях сохраняющейся политической нестабильности. И местные выборы могут стать важным этапом подготовки к ним. Кроме того, грядут и выборы башкана Гагаузии, которые также весьма важны в общем контексте. Одним словом, покой политикам только снится.

После состоявшихся парламентских выборов более десяти председателей районов заявили о своей отставке. Все они представляют Демократическую партию, которой удалось сформировать большинство в районных советах не благодаря результатам выборов, а теми же средствами, как было создано большинство в предыдущем составе парламента. Не дожидаясь выборов, председатели районов уходят в отставку по одной из двух причин: либо они выиграли выборы в одномандатных округах и стали депутатами парламента либо Демократическая партия проиграла выборы в данном округе и меняет председателя района, чтобы на местных выборах улучшить свой результат.

Очевидно, что ДПМ, которая сохранила рычаги власти после выборов, даром время не теряет, используя их по своему усмотрению. Парламентские выборы продемонстрировали, что местные власти в состоянии повлиять на исход голосования. Особенно в ситуации, когда агитация в день выборов разрешена, а подвоз избирателей на участки для голосования не считается нарушением.

Поэтому демократы делают все, чтобы получить как можно больше мандатов примаров и советников разного



Анатолий ГОЛЯ

уровня. Именно они впоследствии сформируют тот важный административный ресурс на местах, который повлияет на результаты парламентских и президентских выборов.

Выборы в Гагаузии – не исключение. Гагаузия и муниципий Кишинев остаются двумя важными регионами, в которых избиратели отказываются голосовать за Демпартию. Несмотря на то, что центральные власти могут влиять на муниципальный совет Кишинева, отменили результаты выборов примара Кишинева, назначили удобного для себя и.о. примара столицы, Демпартия не преуспела на выборах в Кишиневе. Но она не сдаётся, продолжает делать все, чтобы взять столицу под свой контроль.

То же самое можно сказать о Гагаузии. Получив всего один депутатский мандат в Народном собрании (НСГ), ДПМ контролирует большинство в гагаузском парламенте. Но на выборах 24 февраля демократы потерпели сокрушительное поражение в двух округах Гагаузии, получив 8 и 12% голосов соответственно.

В то же время Партия социалистов получила в Гагаузии более 50% голосов. А на президентских выборах в 2016 году Игорь Додон и вовсе получил рекордные для Молдовы 98,89% голосов избирателей. Полученные им в Гагаузии более 66 тыс. голосов составили чуть более 4% голосов в национальном масштабе – именно столько он выиграл во втором туре у Майи Санду. Таким образом, не будет большим преувеличением, если сказать, что Гагаузия обеспечила победу Додону во втором туре президентских выборов.

По всей видимости, с прицелом на будущие выборы, ДПМ решила нейтрализовать этот ресурс, «исправить» ситуацию в свою пользу. Несмотря на то, что в конце прошлого года выборы башкана Гагаузии были назначены на 19 мая, в середине марта Народное собрание Гагаузии неожиданно для всех решило перенести дату выборов на 30 июня. Присутствовавшая на сессии башкан Ирина Влах, которая уже заявила о намерении бороться за второй мандат башкана и имеет реальные шансы одержать победу, выступила против



Local Power Struggle

This year in Moldova is an election year. As soon as the parliamentary election has only passed, politicians are already preparing for elections to local authorities. Meanwhile, even if the negotiations on the establishment of the ruling coalition are successful and a government can be formed, there are no guarantees that this alliance will last for long and early elections will be excluded. Rather, even - on the contrary, they are very likely in the conditions of continuing political instability. And local elections can be an important stage of preparation for them. In addition, the elections of the Bashkan of Gagauzia are coming, which are also very important in the general context. In a word, politicians can only rest in their dreams.

After the parliamentary elections, more than ten district chairmen announced their resignation. All of them represent the Democratic Party, which managed to form a majority in district councils, not thanks to the election results, but by the same means as the majority was created in the previous parliament. Without waiting for the elections, the district chairmen resign for one of two reasons: either they won the elections in single-member districts and became members of parliament; or the Democratic Party lost the elections in the district, and changes the district chairman to improve their results in the local elections.

Obviously, the PDM, which retained the levers of power after the elections, don't waste time, using them at its discretion. Parliamentary elections have shown that local authorities are able to influence the outcome of the vote. Especially in a situation where campaigning on election day is allowed, and the transport of voters to polling stations is not considered a violation.

Therefore, the Democrats are doing everything to get as many mandates as mayors and advisors of various levels. They will subsequently form that important administrative resource on the ground, which will affect the results of parliamentary and presidential elections.

Elections in Gagauzia are not an exception. Gagauzia and Chisinau municipality remain two important regions in which voters refuse to vote for the Democratic Party. Despite the fact that the central authorities can influence the Chisinau Municipal Council, abolished the results of the elections of the mayor

of Chisinau, appointed the acting mayor of the capital convenient for themselves, the Democratic Party did not succeed in the elections in Chisinau. But it hasn't given up. It continues to do everything to take control of the capital.

The same can be said about Gagauzia. Having received only one deputy mandate in the National Assembly (NAG), the PDM controls the majority in the Gagauz parliament. But in elections on the 24th of February the Democrats suffered a crushing defeat in two districts of Gagauzia, receiving 8% and 12% of the votes, respectively.

At the same time, the Socialist Party won more than 50% of the votes in Gagauzia. And in the presidential elections in 2016, Igor Dodon received a record 98.89% of the vote for Moldova. More than 66 thousand votes received by him in Gagauzia constituted a little more than 4% of the votes on a national scale - this is how much he won in the second round against Maya Sandu. Thus, it would not be a great exaggeration if we say that Gagauzia ensured the victory of Dodon in the second round of the presidential election.

Apparently, with a view to the future elections, the PDM decided to neutralize this resource, "fix" the situation in its favor. Despite the fact that at the end of last year the elections of the Bashkan of Gagauzia was set for May 19, in mid-March the Gagauz People's Assembly unexpectedly decided to postpone the election date to June 30. Present at the session, Bashkan Irina Vlah, who had already announced her intention to fight for the second mandate of the Bashkan and has real chances to win, spoke out against postponing the election date. At the end of last year, she even proposed to combine the Bashkan election campaign with the election campaign for the parliamentary elections in the Republic of Moldova.

However, the deputies neither then, nor now did not heed her opinion. They also adopted a number of important legislative amendments. The people's representatives explained this by the need to make a number of amendments to the legislation in order to bring the Electoral Code in line with the Code (Basic Law) of Gagauzia.

So, according to the adopted amendments, now the elections should be held according to the electoral lists of the electronic



переноса даты выборов. В конце прошлого года она и вовсе предлагала совместить кампанию по выборам башкана с избирательной кампанией по выборам в парламент РМ.

Однако депутаты ни тогда, ни сейчас не прислушались к ее мнению. Они также приняли ряд важных поправок в законодательство. Народные избранники объяснили это необходимостью внесения ряда поправок в законодательство, чтобы привести Избирательный кодекс в соответствие с Уложением (Основным законом) Гагаузии.

Так, согласно принятым поправкам, теперь выборы должны проходить по избирательным спискам электронного регистра Центризбиркома Молдовы. Порог явки на них повышен с одной трети до 50% - как это предусмотрено Уложением Гагаузской автономии. Кроме того, Ирина Влах утверждает, что большинство в НСГ планирует и другие действия, чтобы не допустить ее победы. В частности, депутаты намерены до 30 июня изменить состав местной Избирательной комиссии, чтобы включить в него лояльных Демпартии людей.

Гагаузские эксперты считают, что Народное собрание, с подачи центральных властей, уже достаточно сделало для того, чтобы сорвать назначенные на 30 июня выборы. По их словам, раньше выборы в автономии проводились по избирательным спискам местных органов власти, которые отражают реальное количество жителей. Списки избирателей электронного регистра, составленного Центральной избирательной комиссией, включают на 10-15% избирателей больше, чем в настоящее время проживает в автономии. Это означает, что процент участников голосования на выборах автоматически будет занижен по сравнению со всеми предыдущими выборами, которые проходили по спискам избирателей, утвержденным местными властями.

Кроме того, те же эксперты уверены в том, что близкий к Демократической партии Николай Дудогло, который уже трижды проигрывал выборы башкана Гагаузии, может на этот раз бойкотировать выборы.

«Он намеревался баллотироваться и в этот раз. Но его рейтинг составляет около 10%, шансов на победу у него нет. Поэтому он может под надуманным предлогом призывать свой электорат к бойкоту выборов. Это снизит активность избирателей еще на 7-10%. И всего этого будет достаточно, для того чтобы процент участия был, официально, ниже 50. Таким образом, выборы будут признаны несостоявшимися. Согласно местному законодательству, НСГ назначит и.о.башкана Гагаузии – примерно также, как это случилось с и.о.примара Кишинева. Важно от-

Новому парламенту предстоит принять три законопроекта, касающиеся статуса Гагаузии. На принятии давно настаивают власти Гагаузии, так как законодательство РМ в ряде случаев противоречит Закону о статусе Гагауз-Ери от 1994 г.

Парламент Молдова давно обещал решить эту проблему, чтобы положить конец спекуляциям в Гагаузии о том, что автономия является «неполноценной».

Но каждый раз что-то мешало принять обещанные законы. Отношения автономии и центра развиваются таким образом, что рассчитывать на принятие этих законов в обозримом будущем не приходится.

метить, что исполняющим обязанности станет не действующий примар Ирина Влах, а кто-то из членов Исполкома Гагаузии. И это должно обеспечить «лояльность» Гагаузии в период будущих политических баталий за пост президента или мандаты депутатов», - подытожил эксперт.

Кроме того, предпринимаются и другие действия, чтобы «расшатать» ситуацию в Гагаузии и отвлечь внимание местных жителей от насущных проблем. Руководитель Центра «Пилигрим-Демо», гагаузский политолог Михаил Серкели, напомнил: еще в феврале на сайте НСГ появилась законодательная инициатива о том, чтобы закрепить в Конституции РМ право гагаузов на самоопределение в случае потери Молдовой государственности.

«Этот законопроект не имеет автора, но был официально опубликован и вынесен на публичное обсуждение. Вопреки ожиданиям НСГ, он не вызвал большого интереса в Гагаузии. Поэтому пришлось придумывать новый «отвлекающий маневр» - с переносом выборов башкана. Следует полагать, что Гагаузия вступает в период турбулентности, который может длиться довольно долго, и не известно, чем закончится», - отметил Серкели.

Пока очевидно лишь то, что борьба за власть в Молдове не прекращается. Как на уровне центральной администрации, так и за рычаги правления на местах. Независимо от того, кто в ней выйдет победителем, важно, чтобы победенными не чувствовали себя избиратели. Хотя в последние годы именно так и происходит. ■





The new parliament will have to adopt three bills regarding the status of Gagauzia. The authorities of Gagauzia have long insisted on adoption, as the legislation of the Republic of Moldova in some cases contradicts the Law on the status of Gagauz-Yeri from 1994. The Parliament of Moldova has long promised to solve this problem in order to put an end to speculations in Gagauzia that autonomy is “incomplete”. But each time something prevented to adopt the promised laws. The relations of autonomy and center are developing in such a way that it is impossible to count on the adoption of these laws in the foreseeable future.

register of the Central Election Commission of Moldova. The turnout threshold for them has been raised from one-third to 50% - as provided by the Code of the Gagauz autonomy. In addition, Irina Vlah states that the majority in the NSG plans other actions to prevent her from winning. In particular, the deputies intend to change the composition of the local Election Commission before June 30 to include people loyal to the Democratic Party.

Gagauz experts believe that the National Assembly, at the suggestion of the central authorities, has already done enough to disrupt the elections scheduled for June 30. According to them, before elections in the autonomy were held on the electoral lists of local authorities, which reflect the real number of residents. The voter lists of the electronic register compiled by the Central Election Commission include 10–15% of voters more than those who currently live in autonomy. This means that the percentage of voters participating in elections will automatically be underestimated compared to all previous elections, which were held according to the voter lists approved by local authorities.

In addition, the same experts are convinced that Nikolai Dugdoglo, who is close to the Democratic Party, who has already lost the election of the Bashkan of Gagauzia three times, can boycott the elections this time.

“He intended to run again this time. But his rating is about 10%; he has no chance of winning. Therefore, he can under a false pretext call his electorate to boycott the elections. This will reduce the activity of voters by another 7-10%. And all this will be enough for the percentage of participation to be officially below 50. Thus, the elections will be declared invalid. According to local legislation, the NAG will appoint the acting head of Gagauzia - just as it happened with the acting mayor of Chisinau. It is important to note that the acting mayor will not be the acting mayor Irina Vlah, but some of the members of the Executive Committee of Gagauzia. And this should ensure the “loyalty” of Gagauzia in the period of future political battles for the presidency or the mandates of deputies”, concluded the expert.

In addition, other actions are being taken to “loosen” the situation in Gagauzia and to divert the attention of local residents from pressing problems. The head of the “Pilgrim-Demo” Center, Gagauz political analyst Mihail Serkeli recalled that in February the NAG website launched a legislative initiative to consolidate the Gagauz’s right to self-determination in the Constitution of the Republic of Moldova in case Moldova loses its statehood.

“This bill has no author, but was officially published and submitted for public discussion. Contrary to the expectations of the NAG, he did not arouse much interest in Gagauzia. Therefore, we had to invent a new “red herring” - with the postponement of the Bashkan elections. It should be assumed that Gagauzia is entering a period of turbulence, which can last for quite a long time and it is not known how it will end,” Serkeli said.

So far it is only clear that the struggle for power in Moldova does not stop. Both levels are involved - at the level of the central administration and for the levers of local government. Regardless of who wins it, it is important that voters do not feel defeated. Although in recent years this is exactly what has been happening. ■





Зарабатываем... шекелю

Ни для кого не секрет, что денежные переводы из-за рубежа являются важной частью молдавской экономики. В значительной степени эти деньги обеспечивают устойчивость курса молдавского лея, развитие молдавской экономики за счет роста потребления, а для многих граждан страны являются средством выживания в непростой ситуации. Все-го за рубежом трудятся, по неофициальным данным, порядка 1 млн. граждан РМ. Денежные переводы мигрантов составляют 20-25% ВВП. После кризиса 2009-2010 годов объем денежных поступлений в Молдову медленно, но верно продолжает расти.

Чистый объем денежных переводов в Молдову через банки в пользу физических лиц в 2018 г. составил более \$1,266 млрд., что на 5,6% больше 2017 г., когда объем поступлений составил свыше \$1,2 млрд.. Соответственно это на \$121 млн. (11,2%) больше, чем в 2016 году. Исторический максимум был зарегистрирован в 2008 г., когда в Молдову поступило из-за рубежа \$1,66 млрд.

По странам происхождения переводов в пользу физических лиц по итогам 2018 года лидирует Россия (\$23,4 млн.). Ее доля, однако, снизилась за год на 7,5 п.п. – до 24,4%. Далее следуют Израиль – 18,1% (\$17,4 млн.), Италия – 12,5% (\$12 млн.), США – 9% (\$8,6

млн.), Германия – 6,2% (\$5,9 млн.), Великобритания – 5,7% (\$5,4 млн.), Франция – 4,3% (\$4,1 млн.), Испания – 1,5% (\$1,4 млн.). Согласно данным Национального банка Молдовы (НБМ), в валютной структуре больше всего трансфертов перечислено в евро – 51,2% (+6,8 п.п.), долларах США – 43% (-5,1 п.п.), и российских рублях – 5,8% (-7,1 п.п.).

«Денежные переводы из-за границы в пользу физических лиц через банки состоят не только из трансфертов трудовых мигрантов, но также включают односторонние переводы в виде пенсий, пособий, наследства, подарков, пожертвований и другие виды переводов», – отмечает НБМ.

«Семь-восемь лет назад объем переводов из-за рубежа у нас превышал 33% от ВВП, и мы были мировыми лидерами по этому показателю. Нынешние 20-23% – это немного ниже, но в абсолютных величинах это все равно достаточно внушительная сумма, которая приближается к двум миллиардам долларов в год. Эти деньги поступают в Молдову, помогают семьям, помогают экономике. В конечном счете значительная часть средств идет на содержание, плату за газ и электричество, на оплату других услуг, без которых семьям не обойтись». (Финансовый эксперт Вячеслав Негруцэ).

Первые три месяца 2019 года внесли изменения в структуру стран, откуда Молдова получает наибольшее количество денег. Впервые за последние 20 лет Россия перестала возглавлять этот список. Но удивительно даже не это, а то, что своеобразный рейтинг «экспортеров валюты» в РМ возглавила не Италия или Испания, где традиционно трудятся молдавские мигранты, а ... Израиль. Так, в феврале 2019 г. переводы из Израиля в Молдову составили \$18,51 млн. в эквиваленте, или 20,8% от общего объема. При этом их доля в общем объеме выросла на 3 процента по сравнению с февралем 2018 г. Получается, что наши сограждане теперь зарабатывают больше в шекелях, нежели в рублях. Хотя и предпочитают отправлять на Родину уже конвертированные доллары и евро.

Россия занимает сейчас только второе место по этому показателю. В частности, объем денежных переводов из России в Молдову в феврале 2019 г. составил \$18,3 млн, или 20,6% от общего объема, сократившись по сравнению с тем же периодом прошлого года на 32,5%. В то же время доля РФ в общем объеме переводов снизилась на 8,2%.

Эксперт организации Transparency International-Moldova, бывший министр финансов Вячеслав Негруцэ, считает, что поступления из Израиля выросли в связи с жестким законодательством этого государства, где «зарплаты в конвертах» исключены – в отличие от России или даже Италии, где, согласно статистике, трудится больше мигрантов из Молдовы.

«Тем не менее необходимо провести качественный анализ, посмотреть, не используется ли этот канал для того, чтобы вернуть домой ранее вывезенные отсюда деньги, или же для легализации различными финансовыми группами своих ресурсов в Молдове. Ведь, как это ни печально, за Молдовой закрепилась слава «ландромата» – или зоны, где любое беззаконие можно легализовать с помощью судебной или банковской систем», - отметил Негруцэ.

По его мнению, Нацбанк и другие институты, в компетенцию которых входит предотвращение и борьба с отмыванием денег, борьба с финансированием терроризма, «должны пристально наблюдать за структурой поступления денег и источниками их происхождения».

Рокси Голя



Прогнозы не радуют

В 2018 году рост ВВП в Молдове составил 4%, впервые достигнув 190 млрд. леев (10 млрд. евро). В начале года прогнозы были более оптимистичные – до пяти процентов. Согласно данным Национального бюро статистики (НБС), темпы роста ускорились с 3,7% в первые три месяца прошлого года до 5,2% во втором квартале, однако в третьем квартале рост составил 3,4%, а в четвертом – 3,9% по сравнению с аналогичным периодом 2017 года. При этом сохранение такого же роста в 2019 году будет считаться неплохим результатом. Министерство экономики и инфраструктуры прогнозирует на 2019 год рост в 4% – до 209,3 млрд. леев, Всемирный банк – 3,8%, а экономисты Экспертного центра Expert-Grup – только 3,5%.

В обнародованном недавно анализе тенденций и прогнозе на 2019 год экономисты Expert-Grup отметили множество весьма затратных инициатив правительства, которые были запущены с подачи Демократической партии и парламентским выбором. Они дали свои политические и социальные результаты, но продолжение многих проектов представляется проблематичным в силу ограниченных финансовых ресурсов.

«Усиление популистских тенденций накануне выборов – не новое явление для Молдовы, однако лихорадка инициатив в ходе предвыборной кампании чревата негативными последствиями, которые проявляются после выборов», – отмечается в анализе.

Его авторы назвали пять основных решений, которые вызывают «наибольшее беспокойство» в перспективе развития экономической ситуации в стране: предоставление единовременного пособия пенсионерам к Пасхе (в прошлом году было к Рождеству); повышение зарплат в бюджетном секторе, «малая налоговая реформа» с сокращением налогов и амнистией капитала; программа Prima Casa; временное освобождение от таможенных пошлин для определенной линейки товаров, экспортируемых на российский рынок.

«Безусловно, помощь в 600 леев получателям маленьких пенсий – весьма своевременная мера для одной из самых уязвимых категорий граждан. Но это имеет лишь сиюминутный эффект, так как проблему не решает: помощь единовременна, а значит, положение пенсионеров не улучшится. При этом для выплаты надбавки необходимо 360 млн. леев, а значит, правительству придется корректировать бюджет, либо перераспределяя средства из других сфер (которые могут быть не менее важны), либо делая новые займы, повышая госдолг», – указывают аналитики Expert-Grup.

По их мнению, такая мера, носящая откровенно популистский характер, создает дополнительные проблемы и грозит серьезным увеличением дефицита госбюджета.

«Ситуация усугубится повышением зарплат бюджетникам и налоговой реформой, результаты которой будут ощущаться в полной мере именно в 2019 году. Сокращение налоговой нагрузки сократит в 2019 – 2020 гг. поступления как минимум на 2,2 млрд. леев. Особенно ощутимо это отразится на социальном фонде, который и так страдает от старения населения и роста неформальной занятости», – считают эксперты.

Авторы налоговой реформы утверждают, что сокращение социальных отчислений, выплачиваемых работодателем, должно стимулировать инвестиционный процесс. Однако реформа не затрагивает системные проблемы, наносящие ущерб этому процессу, такие как коррупция или недостатки судебной системы.

«Инвестиционная динамика последних лет подтверждает сдержанность предпринимателей к инвестициям. С 2014 по 2017 годы частные инвестиции сокращались, и только в 2018 году отмечен рост. К сожалению, в 2019 году полити-



Конечное потребление домашних хозяйств и валовое накопление основного капитала стали основными причинами роста ВВП, хотя их вклад в развитие ВВП был различным. Конечное потребление домашних хозяйств увеличилось на 3,2% – до 84,3% от ВВП, в то время как валовое накопление капитала внесло меньший вклад в формирование ВВП (24,3%). По данным НБС, основными факторами экономического роста в четвертом квартале 2018 года стали: оптовые и розничные продажи, техническое обслуживание и ремонт автомобилей и мотоциклов, транспорт, сельское хозяйство, строительство и добывающая промышленность. По мнению экспертов, в 2018 году в основу экономического роста легли: восстановление потребления, которое выросло в основном благодаря увеличению денежных переводов и доходов от заработной платы, а также увеличение государственных инвестиций.

Числовая неопределенность может только укрепить недоверие частного сектора. Вероятно, результаты налоговой реформы будут ограниченными, и часть финансовых ресурсов компаний не будет направлена на инвестиции, что, в свою очередь, приведет к снижению экономического роста и негативно скажется на налогооблагаемой базе», - утверждают авторы анализа.



Они указывают на то, что замедление роста бюджетных отчислений заметно было еще в 2018 году. В прошлом году рост составил 8,6%, а прогноз на этот год составляет всего 7,6%.

В качестве рекомендации для властей Expert-Grup считает необходимым сократить теневую экономику и стимулировать экономическую деятельность.

«После парламентских и местных выборов необходимо отказаться от популистских и затратных проектов. Для сохранения равновесия, вероятно, надо прибегнуть к более

Бюджетный дефицит может составить в 2019 году 3% от ВВП, что отразится на росте займов в банках и оставит реальный сектор без банковских кредитных ресурсов. Более того, чтобы справиться с дисбалансом в финансовой сфере, не исключено, что новое правительство может прибегнуть к повышению налогов или серьезной оптимизации государственной политики.



жесткому подходу при использовании публичных финансов. Хотя налоговая реформа в определенной мере снизила расходы на деятельность в официальном секторе, необходимы и другие меры для сокращения нелегальной занятости и борьбы с зарплатами «в конвертах», - рекомендуют авторы исследования.

Они напоминают, что ключевыми мерами по сокращению теневой экономики являются: развитие электронных платежей через банковские карты, финансовая грамотность населения.

«Учитывая, что выплаты налогов переходят в публичные услуги неудовлетворительного качества, граждане неохотно платят налоги. Налогообложение является важным фактором для экономической деятельности, фундаментальным фактором здесь служит и качество учреждений. Стимулирующая финансовая политика, в том числе снижение налогов, может дать определенные результаты, но в долгосрочной перспективе результат для инвестиционной деятельности будет невысоким. Таким образом, для серьезного повышения экономической динамики, помимо реформ, направленных на улучшение деловой среды, важны и меры, направленные на улучшение работы государства, например борьба с коррупцией, реформа юстиции, укрепление публичных учреждений», - подчеркивает Expert-Grup.

Касаясь прогнозов на 2019 год, эксперты указывают два основных момента: внутреннюю ситуацию и внешний фактор. Что касается ситуации внутри страны, они говорят о рисках, которые возникают после парламентских выборов. Возможная политическая нестабильность, неспособность утвердить правительство и вероятность досрочных выборов, безусловно, крайне отрицательно скажутся на экономической и социальной ситуации, отражаясь и на статистике, и на реальном уровне жизни людей. К этому следует добавить и выборы в местные органы власти, которые должны состояться, начиная со второй половины июня, и экономическому росту способствовать точно не будут.

Под внешними факторами имеются в виду неутешительные прогнозы экономической ситуации в Европе и мире. Ведущие аналитики говорят о новом грядущем экономическом и финансовом кризисе. Молдова очень уязвима к подобным рискам, так как ее слабая экономика зависит от внешних факторов. Кроме того, молдавская экономика в значительной степени держится за счет потребления, которое, в свою очередь, растет только при росте поступлений от трудовых мигрантов. В случае экономического кризиса в странах Европы и России эти поступления будут неизбежно сокращаться, утягивая вниз и молдавскую экономику.

Анатолий Матвеев



У нас есть газ! И почему?

В ходе избирательной кампании по выборам в парламент Молдовы много говорили о том, что после выборов неизбежно произойдет повышение тарифов на газ, электроэнергию, воду и коммунальные услуги. Слухи подогревались еще и тем, что в феврале квитанции за оплату газа не пришли потребителям в обычные сроки, а только в начале марта. Тарифы в них остались прежними. Тем не менее после выборов выяснилось, что слухи были небеспочвенными, их нельзя списать на «политические спекуляции».

Выяснилось, что цена на природный газ, поставляемый в Молдову российским концерном «Газпром», составляет 237,46 доллара за тысячу кубометров. Это почти на четверть больше, чем в первом квартале 2018 г., когда стоимость поставки газа составила \$187,4 за тысячу кубометров. Примечательно, что цена повысилась с 1 января 2019 года, но информация стала публичной только в начале марта.

Очевидно, власти решили скрыть эти данные, чтобы не раздражать общественность в преддверии выборов. Да и оппозиция особо не стремилась рассказать избирателям правду об экономической ситуации. Президент Игорь Додон, который считал себя в оппозиции к правительству, в начале года вел переговоры в Москве с президентом «Газпрома» Алексеем Миллером, утверждая, что при благоприятном (для президента) исходе выборов возможно снижение цены на газ на 25%. Удивительное совпадение – именно настолько в те дни изменились тарифы. Только – в сторону повышения!

Национальное агентство по регулированию в энергетике (НАРЭ) сообщило, что в 2018 году Молдова импортировала 1,13 миллиарда кубометров газа (без учета Приднестровского региона), что примерно на 9,3% больше (около 96 миллионов кубометров),



Эксперты считают, что важным условием установления справедливых тарифов за энергоносители является деполитизация этого процесса. По их мнению, корректировка тарифов должна происходить, исходя из цен на мировых рынках, вне зависимости от политической конъюнктуры в стране. По причине того, что корректировка тарифов не произошла в начале года, ожидаемое повышение цены за газ для населения будет более существенной.

чем в 2017 году. Это самый большой объем импорта с 2011 года.

Средняя цена импорта в течение 2018 года была на 34% (+55,4 доллара) выше, чем в 2017 году, достигнув 217,46 доллара за тысячу кубометров. Однако в национальной валюте средняя импортная цена в 2018 году выросла на 22%, до 3670 леев за тысячу кубометров газа. При этом НАРЭ утверждало, что «Moldovagaz» не представила расчеты по корректировке регулируемых тарифов, и цены не были представлены на рассмотрение в НАРЭ».

С другой стороны, некоторые экономические издания написали, что «Moldovagaz» уже обратилась в НАРЭ с предложением о повышении тарифов для конечных потребителей на те же 25%. Возможно, в НАРЭ найдут возможности для «смягчения» этого удара по потребителям. Тем более что в последние два года тариф для потребителей рассчитывался из расчета курса доллара к лею \$1:19MDL. На самом деле все это время курс лея не превышал 18 леев, но дли-



тельное время держался около 17 леев за доллар. По сути, это означает, что «Moldovagaz» все это время получала от населения дополнительно по два лея на каждый доллар, затраченный на оплату «Газпрому». Вспомнят ли об этом в НАРЭ или нет - неизвестно. Факт то, что повышение тарифов становится неизбежным. Последний раз тарифы на газ для конечных потребителей менялись год назад, когда они снизились в среднем на 20,3%, до 4420 леев за тысячу кубометров газа (без НДС).

Эксперт Института IDIS Viitorul Виктор Парликов напомнил, что в конце 2019 года истекает контракт между «Moldovagaz» и «Газпромом». По его словам, предстоят переговоры о подписании нового контракта, что в нынешней ситуации сделать будет очень непросто. На это будет влиять и социально-экономическая ситуация, и политическая неопределенность, и наметившийся тренд повышения цен на энергоносители, и напряженные отношения последних лет между Молдовой и Россией.

«Если Молдова, на фоне повышения тарифов и низкой платежеспособности населения, допустит увеличение долга за газ в течение года, то «Газпром» может прийти к выводу, что Кишинев не является надежным партнером и установит более высокую цену, чем было рассчитано по формуле», - подчеркнул Парликов. ■

Анатолий Матвеев



Пенсия:



быть или не быть?

В последние годы система социальной защиты Молдовы была серьезно преобразована. Пенсии некоторых получателей стали значительно выше, а кого-то итоги реформирования разочаровали. Кто сможет рассчитывать на достойные пенсии и как в молодости защитить себя от бедной старости – рассказывает генеральный директор Национальной кассы социального страхования (НКСС) Валентина Булига.

Новые правила

- В апреле традиционная индексация прошла по новым правилам. Почему?

- Законодательство оговаривает, что правительство ежегодно разрабатывает механизм индексации. Если бы мы пользовались прежней формулой, индексация не дотянула бы даже до 3%, мы считаем, что это неправильно. Правительство искало дополнительные методы поддержки. Одной из мер стало увеличение выплат на 10% ряду категорий пенсионеров, прошедшее в начале этого года. Другая формула индексации, позволившая поднять пенсии с 1 апреля на 5,3%, стала еще одной мерой.

- Сколько в Молдове пенсионеров?

- Немногим менее 700 тыс. человек. Из них более 525 тыс. – получатели пенсии по возрасту, есть получатели пенсий за выслугу лет, для госслужащих, по инвалидности и так далее. Демографические тенденции таковы, что количество пенсионеров растет. Однако нам удалось добиться, что растет и число тех, кто производит отчисления в пенсионный фонд – застрахованных работников. Если в 2016 году в Молдове было 791 тыс. застрахованных, то на 1 января текущего года – уже 814 тыс. Чтобы рост был более динамичным, важно привлекать инвесторов, способствовать созданию новых рабочих мест и выводу из теневого сегмента уже имеющихся работников. Этому должны содействовать, в том числе, и результаты реформы 2017 года, благодаря которой удалось сформировать более ощутимую взаимосвязь между размерами будущей пенсии и размерами и продолжительностью произведенных отчислений.

- Действительно, среди тех, кто выходит на пенсию сейчас, есть люди, которые получают вполне достойные пенсии. Как удалось этого добиться?

- Суть проведенного реформирования – создать систему, в которой каждый твердо знает: размер его пенсии зависит от размеров и продолжительности произведенных им отчислений в соцфонд. Кстати, достаточно показательным оказался пересчет, который был произведен гражданам, вышедшим на пенсию до 1999 года и проработавшим после этого не менее 15 лет. Многие получили существенную прибавку к пенсии. Конечно, речь не идет о случаях, когда работодатель не платил взносы или перевел работника на хуже оплачиваемую должность.

Личная ответственность

- А как решен вопрос с занятыми в сельском хозяйстве?

- Если сельчане трудоустроены, как обычно, они производят отчисления на общих основаниях. Однако есть категории, которые добровольно участвуют в социальном страховании.

- Они могут не производить выплаты?

- Могут. Но при этом должны понимать, что если взносы отчислялись даже с низкой зарплатой, но у человека есть необходимый застрахованный стаж, он сможет рассчитывать на минимальную пенсию. К тому же у государства есть инструменты, которые позволяют предоставлять такому пенсионеру и дополнительную поддержку, например, в качестве социальной помощи на холодный период. Если же человек не имеет необходимого застрахованного стажа, он не может претендовать на получение пенсии, и будет получать государственное пособие из государственного бюджета. Разница между ним и минимальной пенсией – порядка 800 леев, что ощутимо.

- Выплаты пособий и другие формы поддержки производятся не за счет других застрахованных?

Вся информация об отчислениях взносов социального страхования, произведенных с 1 января 1999 года, накапливается в Государственном регистре индивидуального учета в системе социального страхования. Чтобы получить доступ к своим персональным данным, застрахованному лицу требуется подать заявление в территориальную кассу социального страхования и получить логин и пароль для вхождения в информационную систему ACCES CPAS. Заявление можно подать и посредством электронной почты: cpas@cpas.gov.md. Вход в систему осуществляется с любого компьютера, подключенного к сети интернет через сайт НКСС www.cnas.md. Также на сайте есть калькулятор, позволяющий рассчитать будущую пенсию.

- Конечно! Перераспределение средств застрахованных, которое имело место прежде, сейчас остановлено. Меры социальной поддержки покрывает государственный бюджет.

Пенсия – это не подарок на старость, а застрахованный риск. Кто не выполняет обязательные условия, рассчитывать на нее не сможет. Это вопрос личной ответственности за свое будущее, и это касается не только тех, кто вообще не платит взносов. Мы видим немало предприятий, где официально работники получают минимальную заработную плату. Легко догадаться, что часть зарплаты идет в конверте. Да, НКСС сейчас не имеет права контроля, но у Налоговой инспекции и других структур такое право есть, а мы можем информировать их и предпринимать другие меры для выявления случаев сокрытия зарплат. Но все-таки я считаю, что сами работники должны активнее требовать официальной оплаты труда. Тем более что ставка отчислений для работодателей снижена, и это уже не такое тяжелое бремя. В других государствах отчисления по соцстраху достигают и 32%, и 40%, а у нас 18% платит работодатель и 6% работник, в целом – 24%. Это немного, так что просто неприлично укрывать зарплату. Кстате, уже есть практика, когда люди жалуются на выдачу зарплат в конверте, и с этими случаями Инспекция по труду разбирается достаточно эффективно.

Помочь помощникам

- Какие проблемы социального страхования сейчас наиболее болезненны?

- Проблемой всего общества остается практика выплат зарплат в конвертах. Если же говорить предметно о нашей работе, то, сравнивая ситуацию с происходившим 5-6 лет назад, могу констатировать, что сейчас работа системы основана на более стабильных и понятных принципах. Формула расчета пенсий стала более справедливой, выросла ответственность экономических агентов в отношении отчетности, есть ясные механизмы дополнительной поддержки людей с маленькими доходами. Также мы достигли успехов в вопросах поддержки по рождению ребенка: одноразовые выплаты по рождению стали получать и незастрахованные мамы в едином размере 6,3 тыс. леев, а расчет пособия по рождаемости стал четким и ясным. Упорядочилась система выдачи больничных листов. Мы все больше используем цифровые технологии, что позволяет уходить от бумажной волокиты и использовать надежные базы данных.

Серьезная и пока нерешенная проблема – оплата труда в нашей системе. Пока она ниже, чем в других сферах, и мы вынуждены работать в условиях постоянной текучести кадров. А специфика нашей работы такова, что на каждой позиции должен находиться грамотный, опытный специалист, который обладает и соответствующими личностными качествами – высокой работоспособностью, ответственностью, юридической грамотностью, стрессоустойчивостью. Мы поднимаем эту проблему, и я вижу понимание на уровне министерства.

60 – вторые 40

- Какие направления работы вы считаете приоритетными на ближайшее время?

- Важно концентрировать больше сил на информировании общества, распространять знания о том, что такое социальное страхование, что дает людям участие в системе соцстраха и так далее. Необходимо использовать каналы передачи информации, которые охватят молодежь, обучать людей, как правильно взаимодействовать с системой.

Другое важное направление – это активная старость. Выход на пенсию означает вовсе не переход к медленному угасанию на лавочке перед подъездом, это – новый уровень жизни, когда начинается много интересного, появляется время для того, чтобы исполнять какие-то мечты, заниматься чем-то новым, полезным для себя и окружающих. Для общества важны опыт и знания пожилых людей, а для них активность – это обязательное условие полноценной жизни. Мы ищем пути, чтобы стимулировать более активное вовлечение пенсионеров в жизнь сообществ. Готовим новые политики в социальной сфере. Пожилые люди – это не отработанный материал, а очень важная часть общества.

Татьяна Кропанцева





Успех приходит с Prime Capital

Эксперты IDIS Viitorul заявляют, что Молдова выходит из кризиса – на том основании, что с прошлого года произошло оживление в кредитовании. Значит ли это, что нас ждет и оживление экономики в целом? Генеральный директор финансовой небанковской организации Prime Capital Кармина Викал полагает, что это будет зависеть от многих составляющих, однако при этом она уверена, что могут многие внести свою лепту в этот процесс: «Мы делаем все, чтобы поддержать тех, кто готов развивать Молдову. Сегодня Prime Capital предлагает широкий спектр продуктов для тех, кто готов инвестировать в создание и развитие бизнеса».



Новый вектор

Финансовая компания Prime Capital предоставляет услуги в сегменте небанковского кредитования уже 14 лет. За это время она приобрела большой опыт, солидный авторитет и огромное количество удовлетворенных клиентов, которым удалось реализовать планы благодаря поддержке Prime Capital.

«Мы начали свою деятельность в 2006 г., когда были другие условия, но рынок постоянно меняется, появляются новые потребности, новые технологии, и мы отвечаем на эти вызовы, – констатирует Кармина Викал. – За последнее время рынок кредитования претерпел много изменений: во-первых, произошли изменения в банковской системе, которые повлияли и на нас. Во-вторых, был принят новый закон о небанковских кредитных организациях, который регламентирует нашу работу. Также за последние несколько лет в рынок вошло много новых игроков, в основном работающих с потребительским кредитованием. Тем не менее мы сохраняем и развиваем свою нишу, а именно – ипотечное кредитование и кредитование малого и среднего бизнеса».

Многие ассоциируют Prime Capital с ипотечным кредитованием, но мы достаточно активны и в кредитовании бизнеса. В прошлом году запустили новое направление, а именно – микрокредитование, выдавая предпринимателям займы до 10 тыс. евро без залога. «Эти средства могут служить для пополнения оборотного капитала при решении горящих задач, – отмечает Кармина Викал. – Если нужны суммы побольше, компания может выдать кредиты на развитие и инвестиции, а также открывать кредитные линии. Мы решили двигаться в этом направлении, поскольку кредитование бизнеса способствует формированию здоровой основы экономики. Уверена: многие небольшие предприятия, с которыми мы работаем, со временем вырастут в серьезный бизнес. Наша задача – стимулировать развитие, а не просто потребление».

Развиваться – вместе

Prime Capital становится все гибче. «Нашими новыми продуктами в области микрокредитования можно воспользоваться быстро, без залога и не погружаясь в бюрократические глубины, – говорит Кармина Викал. – Мы все активнее внедряем инновационные компоненты, разработали аппликацию Prime Capital, которая позволяет подать кредитную заявку, делать расчеты, отслеживать оплаты, общаться с кредитным офицером и так далее прямо с мобильного телефона. Мы стремимся быть доступными и полезными как можно большему числу жителей нашей страны. В Кишиневе, помимо центрального офиса, открыли филиалы в секторах Чокана и Буюкань. Работают филиалы в Бэлць, Единец, Кахуле».

Чтобы эффективнее работать с малым бизнесом, Prime Capital выдает кредиты в трех валютах – леях, евро и долларах, в зависимости от необходимости клиента и от валюты, в которой у него осуществляются продажи. «Мы привлекли ресурсы ЕБРР, что теперь позволяет нашей компании предоставлять кредиты в молдавских леях, – продолжает Кармина Викал. – У нас удобные сроки погашения: до 3-5 лет для оборотных средств и до 10 лет, если это инвестиционные кредиты. Мы много делаем для продвижения самой идеи развития малого бизнеса. Для нас важно, чтобы инициативные люди не покидали страну, а находили применение своим способностям в Молдове, а уехавшие – возвращались и начинали свое дело, опираясь на адекватную поддержку. Чтобы воодушевлять наших соотечественников, мы запустили кампанию TOP afaceri curajoase: отобрали 20 небольших предприятий, которые успешно развивают бывшие трудовые мигранты, и рассказываем об их опыте. Пользователи нашего сайта могут проголосовать за самую впечатляющую историю, и эти голоса определяют победителя конкурса TOP afaceri curajoase, который получит особый приз. Для нас такие предприниматели – настоящие герои, смельчаки, которые развивают страну. Их пример очень важен, ведь за границей наши соотечественники ▶

работают, как правило, в качестве наемных работников не самой высокой квалификации. Открывая свое дело здесь, трудовые мигранты дают себе шанс кардинально изменить жизнь. Да, развивать бизнес в Молдове непросто, но этот путь позволяет перейти в другую лигу».

Предприятия, которые создают наши соотечественники при поддержке Prime Capital, работают в самых разных сегментах. Как правило, в городах – это сектор услуг, небольшие производства, торговые предприятия и так далее, в селах – агросектор. «Многие наши клиенты реализуют очень интересные идеи, – говорит Кармина Викал. – Их креативность, энтузиазм воодушевляют, и часто именно производство каких-то нишевых, особенных продуктов приводит к успеху. Люди берут не объемами, а уникальностью. Я рада, что мы можем оказывать таким людям поддержку на их пути к процветанию».

Улучшаем жилищные условия

По мере появления новых проектов кредитный портфель Prime Capital меняется, удельный вес выданных кредитов смещается в сторону кредитования бизнеса, однако финансовая компания продолжает активно работать и в сегменте ипотечного кредитования, предлагая широкий выбор интересных продуктов, а также удачные решения для ремонта и благоустройства жилья. Основные преимущества Prime Capital – скорость и гибкость. Например, ипотечный кредит можно получить всего за три дня.

Компания рассматривает заявки и ищет возможные пути для кредитования даже в достаточно непростых случаях. «Мы успешно работаем по ипотечному кредитованию с трудовыми мигрантами, – говорит Кармина Викал. – Сейчас 65-70% наших ипотечных кредитов связаны именно с этой категорией клиентов, трудовых мигрантов мы вообще считаем перспективными партнерами. Если человек, который работает за рубежом, приобретает жилье в Молдове, значит, он планирует вернуться, а когда он вернется, ему может потребоваться и кредит на создание или развитие собственного бизнеса, с чем мы также готовы помочь».

Всегда готовы прийти на помощь

Для Prime Capital каждый клиент – особенный, каждый заслуживает внимания. «У нас есть клиенты, которым отказывали банки из-за негативной кредитной истории, – поясняет Кармина Викал. – Мы внимательно рассматриваем такие заявки, и если видим, что человеку нужен кредит для развития живого бизнеса, предлагаем решение, которое поможет выйти из негативной ситуации. Конечно, кредитуются у нас и клиенты, которые вполне могут кредитоваться в банках – как правило, они предпочитают работать с нами благодаря более оперативному рассмотрению заявок и готовности предлагать индивидуальные решения. Разумеется, такие клиенты могут рассчитывать на преференциальные условия».

Кредиты – это кислород для бизнеса и экономики. «Разумно используя этот инструмент, можно реализовать самые смелые мечты, – уверена Кармина Викал. – Важно правильно рассчитать силы, но не каждый может это сделать, не имея достаточного опыта и знаний. Однако, когда люди обращаются в Prime Capital, на выручку приходят наши специалисты, ведь мы заинтересованы в успехе клиентов, на нем основывается и наш рост. Наши кредитные эксперты могут подсказать, как не взять на себя лишних обязательств, верно скоординировать платежи с финансовыми потоками, адекватно оценить сроки выплат и так далее. Бывает, мы видим, что клиент выбирает не самую эффективную стратегию развития либо берет на себя слишком большой долг и даем советы, как действовать. А если видим дополнительные возможности для развития, обязательно рекомендуем обратить внимание и на них».

Если банки не всегда бывают заинтересованы работать с определенными сегментами рынка, то для нас эти клиенты важны. Хотелось, чтобы у нас на глазах разворачивались истории успеха, и поддерживать такой прогресс – наша задача.

Татьяна Иванова



У потребителей есть и обязанности

Весной под влиянием обновления природы у многих просыпается стремление обновить собственное жилище. И люди затевают ремонт. О том, как не ошибиться в выборе нужных стройматериалов и не нарваться на недобросовестных мастеров, рассказывает заместитель начальника управления обеспечения интересов потребителей и безопасности условий труда Агентства по защите прав потребителей и надзору за рынком Вячеслав Чухрий.



- Кто контролирует качество строительных материалов? Они ведь в большинстве своем в Молдове не производятся.

- При импорте Таможенная служба проверяет, располагает ли ввозимый товар всеми необходимыми документами, в том числе в обязательном порядке сертификатом соответствия. Он выдается производителем, но, согласно законодательству Молдовы, полную ответственность за товар несет импортер. А когда товар ввезен в страну и помещен на склад, включаются наши рычаги.

Осуществляются два вида контроля. Государственный инициируется и планируется на основании критериев риска, поступающих рекламаций или имеющих место сомнительных практик. А если по системе оперативного оповещения об опасных потребительских товарах (за исключением продуктов питания, лекарственных препаратов и медицинского оборудования) RAPEX, действующей в странах Евросоюза, к которой присоединилась и Молдова, поступает информация о том, что использование какого-то продукта привело к опасным последствиям, инициируется внеплановый контроль, отбираются пробы, проводятся лабораторные испытания, и реализация немедленно приостанавливается. И если лаборатория доказывает, что товар действительно небезопасен, вводится полный запрет на реализацию, а все экономические агенты, которые могли бы торговать такой продукцией, оповещаются. В Молдове действуют несколько независимых аккредитованных лабораторий, и все пробы для анализа кодируются.

- Кто это оплачивает?

- Агентство по защите прав потребителей – бюджетное учреждение, для испытаний государство выделяет средства. Если анализ показывает, что продукт безопасен, исследование оплачивает агентство, если обнаруживается, что товар опасен, оплачивает экономический агент, который его завез.

- На что должен обратить внимание человек, приобретающий стройматериалы для ремонта?

- Прежде всего определиться, что именно ему нужно. При этом покупатель имеет право потребовать у продавца документы, которые подтверждают происхождение товара и его соответствие безопасности, качеству и другим параметрам. Нужно осмотреть товар и, по возможности, пощупать своими руками. Совершая покупку, потребовать кассовый чек и, если этот товар имеет гарантийный срок, – документ о гарантии. Но во многих случаях для стройматериалов – это гарантийный срок хранения товара на складе. А дальше все зависит от того, в каких условиях данные материалы используются.

На каждом товаре есть маркировка: для чего он предназначен, в каких условиях его использовать и каков гарантийный срок. И с этим потребитель тоже должен обязательно внимательно ознакомиться. Потому что есть немало случаев, когда покупатель предъявляет продавцу претензии, а потом оказывается, что он сам неправильно использовал товар. Скажем, краской для внутренних поверхностей выкрасил фасад. Полную информацию обязан предоставить продавец. Не стесняйтесь спрашивать! Чек ни в коем случае нельзя выбрасывать. ▶

- Но многие люди, желая сэкономить, идут за стройматериалами на базар.

- А вот на базаре вся ответственность уже ложится на покупателя. Полномочия Агентства распространяются только на экономических субъектов, которые работают официально. Единственное, куда сможет обратиться человек, купивший некачественный товар на базаре, - в полицию. И если будет констатирован факт нарушения, полиция соберет всю информацию и передаст материалы в Агентство по защите прав потребителей. Вот тогда наши специалисты начинают расследование совместно с органами полиции.

- А есть ли в практике Агентства жалобы на качество стройматериалов?

- Безусловно. Вот случай 2018 года. Человек заказал ремонт дома, и после сдачи его в эксплуатацию выявились многочисленные дефекты. По условиям договора с исполнителем, закупку материалов проводила фирма, которая делала ремонт. Она согласилась с тем, что приобрела некачественные стройматериалы, и вернула клиенту более 300 000 рублей.

- Человек купил в магазине стройматериалы, которые оказались некачественными. Как он должен действовать?

- Если соблюдены все условия использования и обнаружился дефект, первым делом нужно письменно обратиться к продавцу, предъявив чек и гарантийный талон в случае, когда он имеется. Чаще всего продавец идет навстречу покупателю, и вопрос решается. Если же в течение 14 дней потребитель не получает письменного ответа и его жалоба не удовлетворяется, тогда с копией претензии, предъявленной продавцу, он обращается в Агентство по защите прав потребителей. Тут уже идет полное разбирательство с привлечением, при необходимости, экспертов, лаборатории, выходом на место и т.д. Если установлена вина продавца, расходы несет он, если виноват потребитель, платит бюджет.

- А как найти надежного исполнителя работ?

- В процессе переговоров потребитель должен потребовать документы о том, что эта фирма зарегистрирована, то есть работает официально, что имеется лицензия на выполнение определенных видов работ, к примеру, электрических, отделочных и т.д. И очень внимательно нужно читать составляемый договор. Нередко встречаются случаи, когда экономический агент вносит условия не в пользу потребителя. Закон называет это неправомерными условиями. А потребитель подписывает контракт, не читая, и сам себя ущемляет. За 2018 год были выявлены 11 случаев включения в контракты неправомерных условий. В контракте должны быть указаны все мелочи: кто приобретает материалы, какие объем и сроки работ, санкции за их несоблюдение. Но если потребитель нанимает физическое лицо, он берет всю ответственность на себя, и остается надеяться только на везение.

- Может ли потребитель до подписания контракта прийти с ним к вам в агентство и проконсультироваться?

- Закон дает такое право. У нас есть юридическое управление, где договор рассматривается со всех сторон. Можно обратиться и в адвокатское бюро.

- Если в договоре учтено все, но исполнитель его нарушил, уклоняется от его выполнения или не хочет, например, платить пени за просрочку, как действовать потребителю?

- Он представляет в Агентство в письменном виде претензию, и специалисты рассматривают все аспекты проблемы. Прежде всего экономическому агенту выдается предписание устранить обнаруженные нарушения. Если это не сделано, или деньги не возвращены, или не уплачена пеня, все материалы аккумулируются, и агентство, совместно с потребителем, обращается в судебную инстанцию. А там могут быть очень жесткие санкции, вплоть до ареста имущества. Но на моей памяти до этого не доходило ни разу.

- Установлен ли срок гарантии на ремонтные работы?

- Только по согласованию с исполнителем. Но если, скажем, через полгода начала сыпаться штукатурка, и наши инспекторы устанавливают, что виноват исполнитель, мы заставляем переделать работу. И, кстати, договора хорошо бы хранить и после истечения гарантийного срока. Потому что у разных материалов может быть разный срок гарантии - у какого-то 6 месяцев, а у какого-то - 36. Исполнитель нередко стремится давать гарантию на самый короткий срок.

- Насколько я знаю, потребитель не вправе напрямую обращаться в суд за защитой своих прав, а только через представителя - адвоката или специалистов агентства. Часто ли дело доходит до суда?

- Мы не раз выступали в суде. Но, как правило, дело до этого доходит нечасто. Бывает, конечно, что экономический агент не согласен, потому что не хочет платить, тогда, если собраны все доказательства, мы идем в суд. И чаще всего он становится на сторону потребителя. Случаи, когда потребители проигрывают, единичны.

В заключение хочу сказать: у потребителя есть не только права, но и обязанности, он должен нести свою часть ответственности - соблюдать все условия использования материалов, хранить документы. Как только он приобрел товар, у него тут же возникает ответственность. А в Агентстве по защите прав потребителей мы всегда подскажем гражданину, как отстаивать свои права. Напомню многоканальный телефон: 022/74-14-64. По нему ежедневно отвечает дежурный специалист, который дает необходимую консультацию - как действовать или куда обратиться.

Любую помощь Агентство по защите прав потребителей и надзору за рынком оказывает гражданам бесплатно. ■

Елена Ройтбурд





Открытость рождает доверие

Проблемы села Копчак, район Чадыр-Лунга, характерны для большинства населенных пунктов страны – местами ветхое дорожное покрытие, необходимость в благоустройстве, совершенствовании инфраструктуры... Местным властям удается находить средства для решения многих вопросов, но реализация таких проектов требует поддержки местных жителей, которую можно получить, лишь опираясь на понимание и доверие. Поэтому в селе уделяют большое внимание обеспечению прозрачности в работе. В начале года в Копчаке удалось реализовать три составляющие проекта «Повышение прозрачности местных органов власти Республики Молдова через внедрение политик, основанных на участии» Национального центра информирования и поддержки неправительственных организаций CONTACT при поддержке Фонда за демократию ООН (UNDEF). Над внедрением проекта работали члены общественной организации «Надежда» при поддержке примэрии и активном участии жителей села.

Оповещать и информировать

В конце прошлого года представители общественной организации «Надежда» села Копчак и центра CONTACT подписали три договора по проекту «Повышение прозрачности местных органов власти Республики Молдова через внедрение политик, основанных на участии», и уже к началу апреля можно было оценить результаты внедрения этих трех составляющих.

Общая сумма финансирования составила 66,5 тыс. леев. Один транш был направлен на установку системы радиовещания: в рамках субпроекта «Обеспечение информированности населения путем радиовещания» для села закупили оборудование для обеспечения трансляции посредством 14 рупорных громкоговорителей. Примар села Олег Гаризан отметил, что такая система важна, поскольку позволит оперативно оповещать и информировать население.

Второй субпроект «Приобретение, установка и обслуживание системы конференционных микрофонов для публичных заседаний» позволил обеспечить зал заседаний местного совета Копчака аудиооборудованием. «У нас проходит много мероприятий, различные форумы, как местного значения, так и международные, – рассказывает примар. – Установка такого оснащения позволит организовывать все эти активности на более высоком уровне».

Представитель внедрившей проекты общественной организации «Надежда» Ольга Копуцу отметила, что все

действия проводились по плану и в срок – подписание документов, получение финансирования, выполнение работ: «Эти проекты мы реализуем в партнерстве с примэрией нашего села, члены организации получают от ее специалистов необходимую методическую, специализированную и организационную помощь».

Хороший пример - заразителен

Копчак – крупный населенный пункт, здесь проживает около 10 тыс. человек. И это особенное село, здесь фиксируется достаточно стабильный демографический прирост, имеются предприятия, обеспечивающие рабочие места, люди готовы активно участвовать в процессах, связанных с обустройством своего населенного пункта. Однако их включение в реализацию проектов, стремление выступать с новыми инициативами предполагает наличие высокой степени прозрачности на всех уровнях.

В селе традиционно привлекают сельчан к участию в реализации различных проектов, в том числе и финансовому участию. Это позволяет каждому чувствовать сопричастность и стимулирует более ответственное отношение к тому, что удастся сделать. «Нам важно постоянно взаимодействовать с активным населением, – подчеркивает специалист примэрии по привлечению инвестиций Надежда Арфонос. – В Копчаке работают три общественные организации – общественная организация женщин села «На-



дежда», организация Guneşik, общественная организация воинов-афганцев села Копчак, и около месяца назад мы зарегистрировали общественную организацию выходцев из села Копчак».

Примеры успешной реализации различных проектов воодушевляют, заряжают энергией и позволяют строить смелые планы по преобразению своего населенного пункта. Однако, чтобы это происходило, важно обеспечивать сельчанам полный доступ к информации. «В Копчаке работает сайт, где размещаются новости и вся необходимая информация о жизни села, – отмечает Олег Гаризан. – Установка аудиооборудования в зале заседаний местного совета позволяет транслировать заседания в режиме реального времени, и любой желающий может получить доступ к этой информации, независимо от того, где он находится».



Потенциал для развития

Если первые две составляющие проекта «Повышение прозрачности местных органов власти Республики Молдова через внедрение политик, основанных на участии» предполагали создание технических условий для обеспечения прозрачности процесса правления, то третья часть – «Обеспечение качественной работы в сфере экотуризма администрации МОВ и всего населенного пункта посредством обмена опытом» на сумму 16 500 леев – нацелена на то, чтобы познакомить сельчан с возможностями для создания собственного успешного бизнеса.

Копчак представляет интерес для туристов. Это – большой населенный пункт, в котором живут около 10 тыс. человек, второе по численности село в стране. Оно занимает площадь порядка 400 гектаров, на которых расположены 2300 домохозяйств. У села богатая история, насчитывающая более двух веков. Здешним жителям удалось сохранить многие традиции, интересна местная кухня и весь здешний колорит. К тому же в Копчаке успешно работает последний



в Европе колхоз – «Победа», что также вызывает интерес у туристов из других стран. Уже сейчас в село приезжает немало желающих познакомиться с этим особенным населенным пунктом, однако весь потенциал развития в направлении туризма пока не использован. Общественная организация «Надежда» в партнерстве с примэрией и при поддержке центра Contact реализовала проект в сфере сельского туризма, чтобы стимулировать интерес к возможности работать в этой сфере.

«В рамках проекта мы предложили желающим возможность познакомиться с опытом работы предприятий, действующих в области сельского туризма в Старом Орхее, – говорит Надежда Арфонос. – Организовали выезд в Бутучень, где, помимо знакомства с практической работой агропансионов, прошел и тренинг с экспертом по туризму. Участники смогли ознакомиться с организацией работы гостевых домов и сельских ресторанов, с различными аспектами и тонкостями, связанными с развитием собственного бизнеса в области сельского экотуризма».

Поездка в Старый Орхей состоялась 29 марта. Возможность познакомиться с опытом работы в сельском туризме и получить ответы на вопросы привлекла внимание многих жителей Копчака, и в Бутучень отправилась достаточно большая группа. Эксперт программы TAG (Техническая поддержка Гагаузии) в сфере сельского туризма Светлана Лазар рассказала участникам поездки о важнейших этапах создания собственного бизнеса и процессах его развития.

«Людей важно информировать, – уверен Олег Гаризан. – Так мы создаем больший потенциал для развития села и каждого его жителя. В реализации любых проектов, больших и малых, для нас важно опираться на поддержку сельчан, а для этого необходимо располагать доверием людей, поэтому так важно обеспечить полную прозрачность работы местной власти. В этом нам стали большим подспорьем программы центра Contact».

Осведомленность рождает доверие, которое, в свою очередь, рождает стремление и самим сделать что-то большее для села. «Прозрачность управления стимулирует активность граждан, – говорит Надежда Арфонос. – Это обязательное условие работы любой власти. Ее работа должна быть открыта, вся информация должна быть доступна в том виде, который удобен для использования местными жителями. Мы стараемся делать всю свою работу предельно открытой».

Алла Герчиу



UNDEF
The United Nations
Democracy Fund



FNUD
Fonds des Nations Unies
pour la démocratie

Эта публикация стала возможна благодаря финансовой поддержке Фонда в поддержку демократии Организации Объединенных Наций (UNDEF) в рамках проекта «Повышение прозрачности местного публичного управления в Республике Молдова посредством реализации политики участия», реализуемого Центром CONTACT. Мнения, высказанные в статье номера, принадлежат автору, и не обязательно отражают точку зрения донора.



ACCESUL LA INFORMAȚIE CUM BENEFICIEM DE EL

Această publicație a devenit posibilă datorită susținerii financiare acordate de Fondul pentru Democrație al Națiunilor Unite (UNDEF), în cadrul proiectului „Sporirea transparenței administrației publice locale în Republica Moldova prin implementarea politicilor participative”, implementat de Centrul CONTACT. Opiniile exprimate în articol aparțin autorului și nu reflectă neapărat punctul de vedere al finanțatorului.

Implicarea cetățenilor în viața comunității acum, mai mult ca oricând, este pusă în discuție, deoarece se dorește o comunicare mai eficientă între administrația unei localități și locuitorii ei. Aceasta pentru identificarea în comun a problemelor existente, ca, ulterior, să fie soluționate.

Orașul Glodeni, împreună cu satul Stârcea în componență, numără aproximativ 9000 de locuitori. Nivelul lor de informare despre ceea ce se întâmplă în localitate, interacțiunea cu administrația publică locală, dar și impactul proiectelor „Sporirea transparenței administrației publice locale în Republica Moldova prin implementarea politicilor participative” realizat de Centrul CONTACT și finanțat de Fondul pentru Democrație al Națiunilor Unite constituie leitmotivul acestui articol.

Primăria orașului Glodeni împreună cu AO „Terra-Gold” sunt gestionarii ai 3 minigranturi, urmând să implementeze 3 proiecte, a căror obiectiv comun este sporirea transparenței în activitatea administrației publice locale. Include campania „Un cetățean informat este un cetățean implicat”, editarea unui buletin informativ, și informarea cetățenilor orașului Glodeni, ai satului Stârcea și a tuturor persoanelor interesate despre activitatea consiliului orașenesc.

Nivelul scăzut de informare a cetățenilor, inclusiv despre activitatea consiliului orașenesc, a subdiviziunilor primăriei este o problemă, care afectează aproximativ 90 de procente din locuitorii orașului Glodeni și ai satului Stârcea, a determinat-o pe Viorica Nemerenco să se implice mai activ în promovarea sporirii nivelului de informare a cetățenilor.

„Fiind o problemă comună, atât pentru cetățeni, cât și pentru administrația publică locală, se încearcă soluționarea ei prin

conjugarea eforturilor primăriei și a societății civile. Toți sunt de acord că lipsa informației veridice duce la dezinformare, la interpretare eronată referitoare la activitatea primăriei și în consecință la pasivitatea cetățenilor, nedorința de a se implica în procesul decizional. Din acest motiv AO „Golden Terra” a aplicat pentru un grant de finanțare a trei proiecte. Unul dintre ele constă în organizarea unei campanii de informare”.

Această campanie va include 2 mese rotunde, în cadrul cărora vor fi puse în discuție aspecte despre drepturile cetățenilor de a solicita informația necesară de la organele publice. Vor fi oferite detalii și despre legislația națională referitoare la transparență, implicarea cetățenilor în procesul decizional. Urmează să fie realizate 2 panouri informative și 3 boxe de idei, în care locuitorii vor lăsa propuneri, sugestii pentru îmbunătățirea activității consiliului raional, buclele tematice.

„Beneficiarii direcții ai proiectului, care a început în luna noiembrie 2018, vor fi locuitorii orașului, care sunt interesați de ceea ce se întâmplă în localitatea noastră, caută acces la informație despre deciziile luate de APL. Înainte de lansarea proiectului informația despre activitatea administrației publice locale era obținută din emisiunile postului local de televiziune, din articolele și comentariile publicate în ziarul raional, dar acum va fi mai simplu. Desigur, cei mai îndrăzneți vin direct la primărie, solicită audiență” – afirmă Viorica Nemerenco.

„Există interes din partea cetățenilor față de situația din localitate. Ei se interesează cum este administrată, cum sunt gestionate fondurile alocate în bugetul local. Aici locuim aici activăm, deaceia nu suntem indiferenți față de ceea ce se pretece în localitatea noastră, cum se dezvoltă, care este perspectiva noastră. ▶



Iar administrația publică locală este partenerul nostru de bază. Ne susține în realizarea acestui proiect. La fel, avem o comunicare eficientă și cu alte instituții publice, cu agenții economici” – este concluzia Vioricăi Nemerenco.

„Terra-Gold” este o asociație obștească, fondată în anul 2018. Acesta este primul proiect pe care îl implementează. Având scopul de a contribui la schimbarea percepției cetățenilor față de necesitatea de a fi informați, acesta ar putea avea continuitate.

După discuțiile cu mai mulți cetățenii, în special tineri, constat că aceștia mai puțin sunt interesați de activitatea nemijlocită a administrației publice locale, de aceea nu asistă la ședințele primăriei care sunt publice, nici nu le privesc pe pagina web a instituției.

„Accesul limitat la informațiile referitoare la activitatea consiliului orașenesc generează dezinformarea și, în final, duce la o percepere eronată despre situația reală din localitate, a problemelor cu care se confruntă locuitorii ei. Astfel, ne-am propus ca să întreprindem acțiuni concrete pentru sporirea transparenței în activitatea primăriei” – afirmă Inga Stepanchevici, președintele Grupului Cetățenilor Activi.



Deși numărul cetățenilor care se implică în viața comunității nu este prea mare, vocea acestora, totuși, se vrea auzită. Întrebată de ce a decis să aplice pentru proiectul de editare a unui buletin informativ Inga Stepanchevici menționează - „Am realizat că, deși pare straniu, mulți glodeneni nu au acces la internet, deci, nu se pot informa de pe pagina web a primăriei. Nu știu ce se întâmplă în orașul în care trăiesc. Iar informația transmisă din gură în gură, devine deja bârfă. Astfel, acest buletin, care va fi în format print, este destinat persoanelor de vârsta a treia. Va include informații despre proiectele primăriei, deciziile consiliului orașenesc, anunțuri cu tematică socială, cum ar fi unde se efectuează lucrări de reparație, ce servicii propun agenții economici. Buletinul urmează să apară trimestrial, fiind difuzat gratis”.

Unul din instrumentele utilizate de autoritățile publice locale pentru asigurarea transparenței și a accesului cetățenilor la informațiile cu caracter public îl reprezintă portalul web, pe care sunt plasate știri relevante despre activitatea consiliului orașenesc. Lipsa acestui instrument sau neutilizarea lui duce la diminuarea nivelului de transparență. Din acest motiv administrația de la Glodeni a lansat pagina web și transmite în direct toate ședințele – aceasta grație proiectului „Sporirea transparenței administrației publice locale în Republica Moldova prin implementarea politicilor participative”. Discuția cu primarul orașului Glodeni, Stela Onuțu, s-a axat pe aceste aspecte.

„Consider că cetățenii vor să fie informați. Toate chestiunile discutate la ședințele consiliului orașenesc sunt publice. Sunt plasate pe pagina web a primăriei, pe rețele de socializare. În procesul de informare a cetățenilor se implică și televiziunea lo-



cală. Planificăm editarea unei broșuri, cel puțin o dată în lună. Când am preluat funcția, în anul 2015, ședințele de lucru nu erau transmise în direct. Eram la început de mandat și nu știam care sunt toate aspectele de comunicare, de transmitere a mesajelor primăriei către cetățeni. Am început prin transmiterea ședințelor on-line, apoi prin intermediul postului local de televiziune, pe pagina mea de FB, cu telefonul mobil, dar acum, grație proiectului „Sporirea transparenței administrației publice locale în Republica Moldova prin implementarea politicilor participative”, din care am obținut echipament tehnic modern, se transmite calitativ, într-un nou format” – detaliază primărița.

Cetățenii sunt interesați, cel mai mult, de dezvoltarea localității, de infrastructură, reparația străzilor, iluminatul stradal, salubritate, sistemele de apă și canalizare. De asemenea, se interesează și despre gestionarea bugetului. Din acest motiv, se încearcă oferirea cât mai multor informații. Și primăria vine în întâmpinarea cetățenilor, dorind să asigure și un grad înalt de transparență. Întrebată dacă locuitorii orașului Glodeni se interesează despre cele realizate de primărie, comentează ceea ce se întâmplă în oraș, Stela Onuțu mărturisește:



„Da, cetățenii comentează, dar din păcate, mai mult pe rețelele de socializare. Ne-am fi dorit ca să fie o comunicare directă, ca să putem mai ușor soluționa problemele existente, deoarece ele sunt ale întregii comunități și ar fi bine ca împreună să stabilim prioritățile. Am organizat și o prezentare publică a Raportului anual la Casa de Cultură, dar spre regret, impactul nu a fost cel scontat. A fost o implicare scăzută a locuitorilor. La fel, este o prezență mică și atunci când facem audieri publice. Or, nu dau vina doar pe cetățeni, este o scăpare și a administrației publice locale în acest context, de aceea căutăm mecanisme de a implica cât mai mult cetățenii în procesul decizional, să fie un dialog viabil între părți”.

Situația de la Glodeni este specifică tuturor localităților din țară, conform sondajelor referitoare la transparență, accesul la informație a cetățenilor. Aceasta nu indică, neapărat, o lipsă de încredere a oamenilor în autoritățile locale privind capacitatea lor de a rezolva problemele existente în comunitate, ci mai degrabă lipsa de interes față de problemele care nu îi afectează sau, cel puțin, nu le complică prea mult viața.

Anatol CACIUC

Viitorul e aici

**În premieră
5G demo**

5G

Молдова — среди стран-лидеров по инновациям

Впервые Orange Moldova осуществил демо-тест 5G и представил инновации от группы Orange

Orange Moldova еще раз утвердил свое лидерство по внедрению инновационных технологий на телекоммуникационном рынке. В портфолио компании одна из лучших сетей 4G в Orange Group и 2 мировые премьеры в сфере телекоммуникаций: запуск технологии HD Voice и HD Voice International.

Следуя традиционному тренду в рамках Innovatic fest, который проходит сейчас в Кишинэу, Orange Moldova организовал Orange Innovatic Day для представителей правительственных органов, международных партнеров по развитию и представителей бизнеса. В рамках данного события первый оператор, который предоставляет конвергентные услуги под единым брендом, представил самые последние новинки в области технологий Группы Orange.

Молдова в ряду передовых стран

Впервые демо-тест технологии 5G

В сентябре прошлого года Молдову посетили заместитель генерального директора группы Orange **Рамон Фернандес** (Ramon Fernandez) и операционный директор по Европе **Жан Марк Виньол** (Jean Marc Vignoiles). В ходе встречи с премьер-министром Республики Молдова **Павлом Филипом** они обсуждали возможности технологии 5G. И уже весной этого года в рамках Innovatic fest произошел демо-запуск сети пятого поколения на рынке TELCO, позволивший жителям Молдовы прикоснуться к технологиям и решениям, которые перевернут весь мир всего через несколько лет, и понять, какие возможности открывает внедрение технологии 5G.

Одним из почетных гостей Innovatic Day стал операционный директор Orange Group в Европейском регионе **Жан Марк Виньол**. Он отметил значимость того, что Молдова открыта для технологических новшеств, и высоко оценил важность усилий, которые предпринимаются на уровне центральной власти и всего общества страны для развития инноваций: «Сегодняшним тестом мы еще раз подтверждаем готовность инвестировать в Молдову, чтобы обеспечивать клиентам лучший опыт связи. Для развития сети и услуг, базирующихся на данной технологии, которые в будущем послужат обществу, необходимы существенные инвестиции. В связи с этим очень важно развитие прозрачного и корректного регламентирования для функционирования данной технологии. Orange готов инвестировать в запуск технологии 5G, как только в стране будут разработаны эффективные правила регулирования данного сегмента. Мы приветствуем все меры государства, направленные на стимулирование взаимного сотрудничества и облегчения доступа к инфраструктуре, т. к. они способны обеспечить удачный запуск и быстрый допуск к новой технологии по всей стране».

Молдова открыта

технологиям пятого поколения

Жители Молдовы быстро адаптируются к возможностям современных технологий. Поэтому усилия Orange, ставшего для нашей страны провайдером наиболее прогрессивных решений, встречают такой позитивный отклик у граждан.

Министр экономики и инфраструктуры Молдовы **Кирилл Габурич** подчеркнул, что руководство страны высоко оценивает вклад действующих в стране операторов, в т. ч. Orange, в развитие нашего государства: «Каждый раз мы испытывали особые эмоции, когда молдавские операторы переходили на новый этап развития, с одного поколения технологий на другое. Мы понимаем, как много труда вкладывается в запуск таких технологий. Но помимо работы команды профессионалов, за этими достижениями стоят еще и огромные инвестиции. Молдова продемонстрировала, что в нее стоит вкладывать, что наши граждане очень восприимчивы к новым технологиям. И появление подобной инновации крайне важно для всей страны. Я твердо уверен: между бизнесом и руководством страны должно существовать тесное и эффективное сотрудничество. У правительства достаточно аргументов, чтобы поддерживать дальнейшие инвестиции оператора, мы будем работать вместе. Я желаю Orange двигаться дальше в выбранном направлении. Молдова — небольшая страна, которая может стать отличной площадкой для тестирования новейших технологий. Я поздравляю команду Orange и восхищаюсь работой, которую вы провели. Мы с интересом следим за вашим развитием».



Жан Марк ВИНЬОЛ,
операционный директор Orange Group
в Европейском регионе

5G — это:

- отличная услуга, работающая в любом месте;
- олицетворение лучшего опыта;
- объединение изобилующих возможностей;
- услуга в реальном времени при надежных условиях.



Жюльен ДЮКАРРО,
генеральный директор Orange Moldova



Кодруц СЭВУЛЕСКУ,
главный менеджер по решениям
и инновациям Huawei România



Жанг ФАН,
генеральный директор
Huawei Moldova



Кирилл ГАБУРИЧ,
министр экономики и
инфраструктуры РМ

Поколения 3G

- Аналоговая сотовая связь 1G появилась в 1970 г. Тогда скорость передачи сигнала ограничивалась показателем в 1,9 килобит в секунду, и единственным предназначением были звонки.
- В 1980 г. мир вступил в эпоху цифровой мобильной связи 2G. Скорость выросла до 14,4 килобит в секунду, к функциям добавилась передача СМС.
- Широкополосная цифровая связь 3G зародилась в 1990 г. и открыла мобильный доступ в Интернет со скоростью до 3,6 мегабит в секунду.
- В 2000 г. заработали сети 4G, стала возможна передача до 1 гигабита в секунду, а также видеостриминг.

Orange продолжает развиваться и улучшать качество услуг, предоставляемых клиентам. Чтобы сохранить позицию лидера, занятую на уровне технологии 4G, компания проводит все необходимые подготовительные работы для запуска технологии 5G, которая позволит внедрить новые методы взаимодействия. Чтобы это стало возможным, на уровне Группы Orange было принято решение совместно с партнерами провести серию тестов 5G в Европе.

Технические отличия

Скорость в сетях 5G возрастет в 100 раз по сравнению с предыдущим поколением мобильной связи и сможет достигать 20 гигабит в секунду. Это значит, что фильм, который вы скачивали в 3G за 26 часов, в 4G — за 6 минут, в сетях нового поколения будет доступен через 3,6 секунды. Задержка сигнала также станет ниже. Если раньше этот промежуток составлял 0,045 миллисекунды, то теперь он будет не дольше 0,001 миллисекунды. Это в 400 раз быстрее, чем вы моргаете.

Сети нового поколения станут работать на другой частоте. 4G функционировали в диапазоне ниже 6 гигагерц, а 5G будут в интервале от 30 до 300 гигагерц. Это позволит получить более устойчивый сигнал, который не прервется даже при большом числе пользователей. В аудитории, где находятся 100 человек, и скорость составляет, к примеру, 1 гигабит в секунду, каждый получит 1 гигабит для своего смартфона. К сети одновременно смогут подключиться до 100 млн устройств на квадратный километр.

Внедрение технологии 5G — очень дорогостоящие инвестиции, к примеру, для экономики США нововведения обойдутся в \$300 млрд.

Технология 5G сделает мир другим

Демо-тест технологии 5G стал возможен благодаря взаимодействию Orange с компанией Huawei.

«Сегодня совместно с клиентами и властями мы делаем важный шаг и впервые тестируем сеть 5G, — отметил генеральный директор Orange Moldova **Жюльен Дюкарро**. — Этот тест приближает нас к будущему, дает возможность лучше понять, каким образом технология ведет себя в реальных условиях, какие трудности могут появиться в процессе ее внедрения, и какие преимущества получают как рядовые, так и бизнес-клиенты нашей компании. Если до сих пор при запуске 3G и 4G мы говорили об эволюции сети, с запуском 5G речь идет уже о революции».

«Мы рады быть рядом с Orange, которая остается нашим важным партнером, — отметил генеральный директор Huawei Moldova **Жанг Фан**. — Мы приветствуем вложения Orange в формирование будущего. Вместе мы предлагаем новые возможности для индустрии, общества, потребителей. Уже сейчас происходит реальная революция, которая откроет много новых возможностей. Это создаст новые традиции во всем: решения дополненной реальности, возможность компаний внедрять местную беспроводную сеть и отвечать растущему спросу на мультимедийный контент. Это начало трансформации, которая окажет влияние на все общество и уверенными шагами приведет нас в поколение 5G».

Возможности 5G продемонстрировал яркой презентацией **Кодруц Сэвулеску**, главный менеджер по решениям и инновациям Huawei România: «Технологии создают будущее. Важно быть гибкими, вводить новшества, думать на шаг вперед. Мы видим, как благодаря технологиям меняются общество, бизнес, промышленность, образование. Стандарт 5G изменит многое. Прежде всего скорости. Если задержка 4G составляет 50 миллисекунд, то с 5G, которая будет доступна к 2020 г., она будет меньше миллисекунды. ▶

Какие перемены придут с 5G?

- Интернет вещей
- Умные дома, умные города
- Умное дорожное движение
- Умная система здравоохранения
- Мощная индустрия развлечений
- Умный ритейл

5G — сверхширокополосная мобильная связь, массовая и сверхнадежная межмашинная связь, поддержка Интернета вещей, услуги с очень низкими задержками. Это не просто новое поколение с еще более высокими скоростями, а новый уровень, система «умной» связи

Помимо этого, появятся миллионы связанных объектов, Интернет вещей изменит нашу жизнь. Ожидаемый рост объемов передачи данных к 2020 г. вырастет в 50 раз в сравнении с 2010 г. В ближайшие 10 лет искусственный интеллект будет генерировать 15% мирового роста».

Ноу-хай от Orange Moldova

Не случайно Orange является оператором № 1. Компания располагает высококвалифицированной командой специалистов и всеми необходимыми ресурсами, позволяющими ей разрабатывать и внедрять новейшие решения для бизнеса, государства и общества.

Чтобы подтвердить готовность Orange Group к внедрению новейших технологий, способных изменить нашу частную жизнь и бизнес, Orange представил инновации, которые удалось внедрить как на уровне группы, так и на уровне Orange Moldova. Следует отметить, что Orange Group — не просто международная мобильная компания. Над развитием инновационных технологий Orange в 12 странах на 4 континентах земного шара работают технические центры компании. В них на благо общества ежедневно трудятся 7 700 сотрудников Группы.

Orange Love

Генеральный директор Orange Moldova Жюльен Дюкарро представил инновации, которые за последние годы удалось внедрить в Молдове. По его мнению, главным является то, что первый оператор мобильной связи в Молдове предоставляет конвергентные услуги Love для жителей страны под единым брендом Orange. Это означает, что новшество данной услуги заключается в том, что каждый житель Молдовы может получить голосовую связь, мобильный Интернет, фиксирован-

Инновационная стратегия Orange базируется на 3 столпах:

1. Быть ближе к новым рынкам, чтобы изучить местные особенности.
2. Быть на связи со стартапами и разработчиками, чтобы ускорить инновации.
3. Быть ближе к инновационным экосистемам, привлекая локальную экспертизу и развивая международное сотрудничество.

ный Интернет и телевидение в одном пакете услуг. При этом клиент получает один счет к оплате, один контракт и один центр поддержки. Таким образом, Orange является номером один по предоставлению конвергентных услуг в Молдове.

Кибербезопасность

Microsoft Office 365

Orange сформировал для своих клиентов уникальное предложение, которое включает классические приложения Microsoft и дополнительные инструменты, позволяющие делать больше в любое время и в любом месте. Использование «пиратских» копий ПО повышает уязвимость устройств, а с предложением Microsoft Office 365 Orange предоставляет лицензионные программы, причем на очень выгодных условиях. Microsoft Office 365 — это масса преимуществ. Вы получаете не только ПО, но и доступ к своему офису со всеми приложениями и инструментами, независимо от того, где вы находитесь, с любого устройства: ноутбука, ПК, смартфона, планшета.

DDoS-защита*

Львиная доля киберпреступлений приходится на так называемые DDoS-атаки. Поэтому Orange Moldova предложил DDoS-smart решение, которое уже надежно защищает сети и может так же надежно защитить от DDoS-атак корпоративных клиентов. С этой услугой они получают не только автоматическое, инновационное и персонализированное решение для защиты, но и услуги профессиональной поддержки, основанные на постоянно совершенствующихся механизмах обнаружения и смягчения такого типа атак, а также индивидуальную техническую поддержку.

* Distributed Denial of Service



Лоран ЖИРО,
вице-председатель Orange Tehnocenter



Антон КОЗЛОВ,
глава отдела инноваций Orange Business Services в России и СНГ



Андрей ПРЯШКЭ,
директор корпоративных продаж и обслуживания клиентов Orange Moldova



Orange LOVE — один контракт, одна компания, один аккаунт и общая техническая поддержка на все услуги

CyberShield

Это решение в режиме реального времени распознает присутствие вредоносных программ, что позволяет пользователям вовремя предпринять меры для защиты от кражи личных данных и стороннего контроля над своими устройствами. Orange — единственная в Молдове компания, которая внедрила централизованное решение для защиты всей сети фиксированного Интернета.

Orange {kITchen}

Orange Moldova вносит инновации не только в предоставление услуг, но и в организационную культуру деятельности своей команды. Благодаря усилиям правительства для развития IT-рынка Orange Moldova основала компанию Orange Systems, которая является резидентом IT-парка. Это дало новые возможности для развития компании, которая предоставляет IT-услуги для европейских рынков. Инновация, разработанная Orange, предполагает открытие нового пространства для работников IT-сферы. Бренд Orange {kITchen} — исключительное предложение на рынке, представляющее собой новый метод работы IT. Это уникальная, инновационная философия, способная создать IT-команде условия для проявления своего таланта, для занятия созидательным творчеством посредством метода мышления и действия. Таким образом, Orange Systems стал IT-работодателем, который предлагает больше, чем просто рабочее пространство. Orange Systems — это Orange будущего.

Future Classroom Lab

Future Classroom Lab — еще один инновационный проект от Orange. Задача проекта способствовать развитию нового уровня преподавания с использованием современных технологий в процессе обучения. Это сделает его интерактивным и интересным. Проект стал возможен благодаря сотрудничеству Orange Moldova, USAID Moldova и Министерства образования, культуры и исследований.

Официальное открытие национального центра по инновациям в системе образования состоится 19 апреля в педагогическом университете им. И. Крянгэ в Кишинэу, а пилотные проекты уже внедрены в 11 школах республики.

Smart solutions

Совместно с партнерами Orange стремится менять жизнь к лучшему, делая ее проще и комфортнее. Orange Moldova удалось успешно запустить несколько пилотных проектов, которые предполагают ряд «умных» решений, например, проект Smart City и Smart Water. На уровне Группы Orange внедряются также Smart Building, Smart Home, Smart Agriculture и Smart Car. Все эти решения позволяют максимально облегчить жизнь пользователей: следить за загруженностью автомобильного движения в городе, управлять яркостью света в помещениях и на улицах и т. д.

Инновации от Orange

О социальном эффекте новых технологий говорил и вице-председатель Orange Tehnocenter **Лоран Жиро**, представивший инновационные проекты Orange Group: «8 000 сотрудников Orange в 12 странах занимаются разработками в сфере инноваций. Таким образом, мы являемся одной из самых прогрессивно мыслящих компаний. Информационные технологии очень сильно изменили и продолжают менять мир, в котором мы живем. Только представьте, что уже сейчас африканский фермер, обладающий мобильным устройством, располагает доступом к большим объемам информации, чем **Билл Клинтон** в годы своего президентства. Интернет останавливает время, технологии преобразуют все. Использование инноваций — это прямые вложения в управление вашим бизнесом, они преобразуют многие процессы. Мы строим новую систему взаимодействия, в которой конкуренция трансформируется в сотрудничество и партнерство».

Одним из гостей Innovatic fest в Кишинэу стал **Антон Козлов**, глава отдела инноваций OBS (Orange Business Services) в России и СНГ. Он рассказал об инновациях, внедряемых на территории России и стран СНГ: «Orange BS в России — сильный игрок, мы концентрируемся на работе с бизнес-клиентами. Наши услуги кардинально меняют подход к решению вопросов, связанных с логистикой, обеспечением безопасных условий труда и многими другими областями». Например, предприниматель может отслеживать не только передвижение своего груза в рефрижераторе, но и контро- ▶

лизовать температуру как снаружи, так и внутри. Оснащение специальным оборудованием сотрудников опасного производства позволяет контролировать их передвижения и состояние, перестраивать производственные процессы, сводя к минимуму опасность и повышая эффективность.

Одним из аспектов деятельности OBS в России и СНГ является контроль водного транспорта, который уже внедрен в некоторых странах. Преимущества использования инноваций в управлении водным транспортом:

- бизнес стал автоматизированным;
- усилен контроль экипажа;
- появилась возможность следить за грузом, перевозимым на борту;
- снизилось потребление топлива;
- улучшилось планирование деятельности.

А одним из самых значимых результатов внедрения инноваций **Антон Козлов** считает высокую экономическую эффективность.

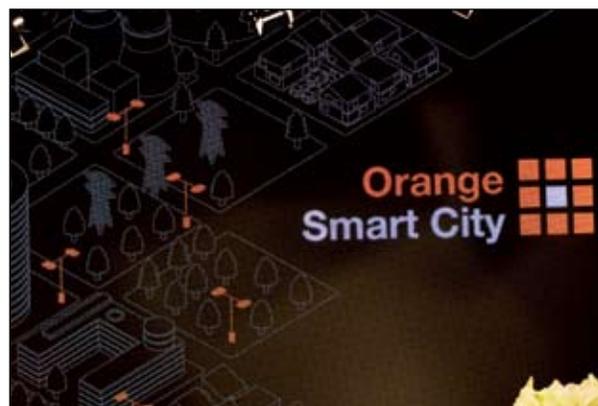
Директор корпоративных продаж и обслуживания клиентов Orange Moldova **Андрей Пряшкэ** представил инновационные пилотные проекты, которые Orange уже внедрил на территории Молдовы. Впервые свою концепцию Smart City — «Умный город» — компания Orange Moldova представила в 2016 г. Благодаря ему удалось оптимизировать потребление уличного освещения до 50%. А в 2018 г. Orange Moldova в партнерстве с АО Apă-Canal Chişinău запустил пилотный проект Smart Water. Meters solution. Его реализация помогла повысить эффективность водопотребления за счет использования решений, позволяющих эффективнее проводить мониторинг расходования воды, а также автоматически отправлять данные в режиме онлайн в информационную систему Apă-Canal.

Технология 5G обеспечит:

- рост скорости передачи данных в 10–100 раз;
- рост среднего потребляемого трафика абонентом в 1 000 раз;
- возможность обслуживания в 100 раз большего числа подключаемых к сети устройств;
- многократное уменьшение потребления энергии абонентскими устройствами;
- сокращение в 5 и более раз задержек в сети;
- снижение общей стоимости эксплуатации сетей пятого поколения.

«Кроме того, Orange Moldova работает над внедрением пилотного проекта Smart Building, — отметил **Андрей Пряшкэ**, — и мы разрабатываем партнерство для внедрения проекта Smart Car».

Новые технологии, инновации 5G развиваются очень быстрыми темпами, об этом говорит опыт, получаемый нами ежедневно и меняющийся буквально каждый день. Но нельзя забывать о том, что именно человек является создателем этих технологий и управляет ими, поэтому гуманность должна присутствовать в любых разработках. Однозначно, мы должны оптимистично смотреть в будущее, потому что технологии открывают новые возможности. То, как они будут применяться, зависит от людей, и они должны быть использованы для улучшения деятельности человека, для изобретения и воплощения в жизнь новых видов деятельности и новых бизнесов. Человек и его благополучие должны оставаться как отправным, так и конечным пунктом в любой разработке. В этом и заключается философия Orange Human Inside, которая ежедневно приближает нас к тому, чтобы каждый смог стать активным участником цифрового мира и в полной мере воспользоваться его преимуществами. ■



Штефан, Штефаницэ и comme il faut

В апреле известие о пожаре в Соборе Парижской Богоматери затмило все остальные события. Кишиневская публика так ожесточенно спорила в соцсетях о каре небесной, европейских ценностях и профессионализме пожарных, что упустила кое-что важное, происходящее прямо у нее под носом.

Ювелирная работа

Собор Парижской Богоматери восстановят. Он снова станет местом, где прославляют Бога, рукотворным чудом, которое вызывает восхищение. Причем теперь это будет даже большее восхищение, чем прежде, потому что к тому, что было, присоединится гордость за пожарных, которые сработали с ювелирной точностью, воспоминания о парижанах, всю ночь на коленях молившихся вокруг горящего храма, и о том, как уже во время пожара люди сплотились и начали собирать средства на восстановление.



Татьяна КРОПАНЦЕВА

Просто разбили

«Разработана проектная документация на перемещение этой мозаики на стену Театра оперы и балета, напротив лица им. Спиру Харета, но немного была утеряна аутентичность, примерно на 30%», – отметил глава Агентства по инспектированию и реставрации памятников Ион Штефаницэ, рассказывая в интервью poi.md о судьбе мозаики с боковой стены Дома профсоюзов. По его словам, при сносе здания было известно, что мозаика является памятником и охраняется государством. «Немного»,

конечно, у каждого свое, но какой-нибудь Риестер наверняка свалился бы с инфарктом, узнав, что в ходе не жуткого пожара, а плановых работ утрачена почти треть памятника.

Можно сколько угодно рассуждать о нашей бедности и находить миллионы «объективных» причин, объясняющих, почему Молдова утрачивает памятники и теряет связь с потрясающими архитекторами, художниками, скульпторами, которые ходили по здешним улицам и вкладывали знания, талант, энергию, энтузиазм в то, чтобы сделать эти улицы лучше. На самом деле проблема вовсе не в бедности, а в жадности, глупости, недалекости, непрофессионализме. В негодности и некомпетентности тех людей, которые почему-то решили, что могут принимать какие-то решения. И в негодности людей, которые должны просто следить за исполнением уже существующих правил. А еще в равнодушии горожан.

В детстве я часто бывала у мамы на работе – в Управлении железной дороги. Конечно, даже не думала, что это – ценный памятник, здание бывшего Окружного суда, возведенное по проекту великого зодчего, о котором выдаю-



Страшный пожар нанес минимальный ущерб произведениям искусства в соборе, отметил министр культуры Франции Франк Риестер. Сохранены алтарь, орган, витражи, святыни, основная часть статуй. Восстановление займет годы, хотя, конечно, можно было бы сделать быстро, просто и красиво – евроремонт, стеклопакет, ламинат... Но французы не любят просто, им подавай comme il faut, как надо. Когда к Миллениуму решили очистить все тот же Собор Парижской Богоматери от многовековой грязи, даже не рассматривали возможность использования бодрых абразивных машинок вроде тех, которыми изредка дряют фасады в центре нашего белого города – что вы, это кощунство! И добротные чистящие химикаты применять не стали – о чем вы, это же может повредить структуру камня! Они отмыли свой собор дистиллированной водой. Собор! Водой! Оказывается, лишенная примесей H₂O – это отличный безопасный растворитель.



В 1897 году в Бессарабии состоялся первый показ фильма. Ленту привез в Кишинев кинооператор фирмы «Люмьер» Феликс Масгиш, позднее он писал в мемуарах: «В Кишиневе я снял однажды учения нескольких эскадронов, находящихся под командованием генерала французского происхождения – принца Луи Наполеона. Заключительная атака: всадники с пиками наперевес галопом проезжают мимо оператора. Через несколько шагов, по команде принца его высоко поднятой саблей, они резко останавливаются. В этот вечер в Дворянском клубе было гала-представление. Я демонстрирую эту впечатляющую сцену, принц Луи Наполеон поздравляет меня: «Воспроизведя наши утренние маневры в тот же день, – сказал он, – вы совершили чудо своим смешным ящиком». Съемки происходили на Полицейской площади – сейчас это площадка между Органным залом и театром им. Эминеску.

шийся краевед Петр Старостенко говорил: «Александр Иосифович Бернардацци в паре с городским головой Карлом Шмидтом приняли город азиатским, а оставили потомкам город европейский». Я просто бегала по широкому лестницам, любовалась изящными пилонами и слушала, как по просторному холлу разбегаются звуки шагов, отраженные от шикарного пола. Несколько лет назад по какому-то вопросу мне пришлось зайти в Управление железной дороги и... вместо придуманного Бернардацци пола холл теперь устлан сверкающей лаком жуткая скользкая плитка. «А где то, что было? Украли?» – выдавила я, когда вернулся дар речи. – «Ну, что вы! Как можно! Просто разбили». Никто и не заметил, как восхитительный памятник еще «немного» лишили аутентичности. Потому что евроремонт. Кто-то понял, что сделал то, чего нельзя было делать? Нет. Кого-то наказали за то, что сделано, как нельзя? Тоже нет. Простите, дорогой Александр Иосифович, но своим потомкам мы оставим не европейский и не азиатский город, а какого-то изувеченного монстра.

Триумфальная «ревитализация»

В конце прошлого года Ион Штефаницэ представил проект еще одного триумфального евроремонта под названием «Возрождение кишиневского парка Штефан чел Маре». Уже и деньги найдены, их готовы предоставить добрые предприниматели, а чудесный проект подготовили девочки-волонтеры. Сплошной альтруизм и красота: плитка, иллюминация, теннисный корт, сухие фонтаны, детские площадки. Львам,

с которыми фотографировались все кишиневцы, судя по представленным эскизам, места нет, как и другому старью – бюсту Пушкина, чугунной ограде, отлитой по эскизам все того же Бернардацци, он же, кстати, проектировал фонари и скамейки. Если будут выполнены подобные работы, весь Кишинев утратит еще «немного» своей идентичности. Ведь парк Штефан чел Маре – это увлекательная книга, и не его вина, что кто-то неспособен эту книгу прочитать и оценить.

В апреле в Союзе архитекторов прошел «круглый стол» на тему сохранения архитектурного наследия Кишинева, в котором участвовали краеведы, архитекторы, активисты. Известный краевед Владимир Тарнакин напомнил, как рождался городской сад. Место для него во время визита в Кишинев выбрал российский император Александр I по просьбе

супруги губернатора Бессарабии Алексея Бахметьева. Заложили Александровский сад в 1817 году. Планировка была традиционной для того времени – симметричной, с ярко выраженным центром. Восемь лучей образовывали в плане подобие рождественской звезды. Растения подбирали так, чтобы цветение продолжалось с ранней весны до глубокой осени. До сих пор в парке осталось несколько старожилых – шелковицы, акации, дуб.

В 1885 году в парке установили памятник Александру Пушкину, причем история его появления невероятно трогательна. Кишиневцы хотели увековечить память о пребывании по-

эта в наших краях и собирали деньги на памятник по подписным листам – примерно как сейчас французы скидываются на восстановление своего собора Парижской Богородицы. Они мечтали об уменьшенной копии памятника Пушкину в Москве на Тверском бульваре, и председатель общества любителей драматического искусства в Кишиневе Александр Лазарев связался с его автором, скульптором Александром Опекушиным. Увы, сумма была маловата, но Опекушин предложил отлить бюст. Кишиневский памятник – это уменьшенная авторская копия части памятника московского, он стал третьим памятником поэту в Российской империи после Москвы и Санкт-Петербурга.





А вот с мраморными львами связана загадочная история. Мода на подобные скульптуры охватывала весь мир, но точно неизвестно, как и когда появились львы в кишиневском городском саду, есть только версии. Неизвестно также, куда делись многие скульптуры. Если памятник императору Александру II был разрушен, то женская скульптура, которую, как писали газеты, в 1943 году освятили одновременно со львами, просто «испарилась». Нет орла со змеей, венчавшего фонтан. Пропал памятный камень, установленный в честь первой кишиневской забастовки, исчезли кованые бычки, рыбы из фонтана напротив исчезнувшей гостиницы Sodru, мишки... Утрачена информация, которой на Аллее дружбы отмечали деревья, посаженные выдающимися гостями Кишинева – Юрием Гагариным, другими советскими космонавтами, французским астронавтом Жан-Лу Кретьеном. Сейчас парку вообще собрались провести «ревитализацию».



Пластмассовая красота

Архитекторы и активисты говорят о многих нарушениях. В принципе, такого проекта вообще не должно быть, потому что его появление не соответствует существующей процедуре, отмечают они. Термина «ревитализация», которым оперируют инициаторы изменений, в законода-



тельстве нет, а для любых изменений памятников истории и культуры национального значения, независимо от формы собственности, должен проводиться архитектурно-градостроительный конкурс, в котором могут участвовать лишь лицензированные специалисты. Необходимо провести исторические, дендрологические исследования, выполнить много других скучных процедур, как это делают по всему миру, включая ту же Францию с ее дистиллированной водой. Потому что только так можно защитить историю от евроремонта со сверкающей турецкой плиткой. Участники «круглого стола» решили создать инициативную группу и обратиться с соответствующими петициями в компетентные органы. Пытаются остановить «ревитализацию» и активисты «OccupyGugutză» – движения, возникшего на волне протестов против строительства в том же парке бизнес-центра на месте старого кафе «Gugutză». Они заявляют, что это «не проект обустройства парка Штефана чел Маре, а проект обустройства территории вокруг десятиэтажного курятника, который местный бизнесмен собирается построить на месте кафе «Gugutză».



Однако всего этого мало. Ни горстка «OccupyGugutză» с их барабанами, ни инициировавшая проведение «круглого стола» журналист Елена Ливицкая-Пахомова, которая прежде чуть ли не в одиночку отстаивала мозаику разрушенного Дома профсоюзов, ни десяток активистов не смогут противостоять разрушению города, если их будет окружать глухая и слепая, безразличная серая масса. Почему остальные горожане не встают в шесть рядов, как парижане, в надежде спасти свои памятники? Почему мы не требуем, чтобы наш премьер... – ладно, пусть не забегает в еще тлеющие здания, как Макрон, но почему бы ему просто не поинтересоваться у компетентных органов, какого лешего происходит в центре столицы?



Многих обидел скандальный видеотчет из центра Кишинева британского блогера, задавшего вопросом: почему же Молдова оказалась самой малопосещаемой туристами страной Европы? Чего обижаться? Такие репортажи будут, а туристов не будет, пока, вместо того чтобы ремонтировать вызывающие хтонический ужас руины в Кишиневе, будут замещать Бернардацци пластмассовыми красотами под молчаливое одобрение публики.

Исторические фотографии - Oldchisinau.md

Demisia salariatului Condiții, norme și drepturi



Nicolae ROMANDAȘ,
dr. profesor universitar

Care sunt exigențele legale privind demisia salariatului? În ce cazuri angajatorul se poate opune intenției salariatului de a desface, în mod unilateral, contractul individual de muncă? Are sau nu salariatul dreptul la o indemnizație în cazul în care a recurs la demisia motivată? La aceste și alte întrebări aflați răspuns în materialul ce urmează.

În ceea ce privește modul de operare a demisiei salariatului, trebuie să constatăm că legislația muncii este, la acest compartiment, deosebit de permisivă și, totodată, protectivă pentru salariați. Este un lucru absolut firesc, întru-cât reglementarea necondiționată a dreptului salariatului la demisie vine să consolideze normele existente în domeniul libertății muncii.

Art. 85 alin. (1) din Codul muncii al Republicii Moldova prevede că salariatul are dreptul la demisie, anunțând despre aceasta angajatorul, prin cerere scrisă, cu 14 zile calendaristice înainte. Curgerea termenului de preaviz începe în ziua imediat următoare zilei în care a fost înregistrată cererea.

Codul muncii instituie și alte termene de preaviz în cazul demisiei salariatului:

- o lună în cazul în care demisionează conducătorul unității, adjunctii lui sau contabilul-șef (art. 85 alin. (4¹) din Codul muncii);
- cel puțin 7 zile calendaristice în cazul salariatului angajat la lucrări sezoniere și al celui care lucrează în cadrul asociației religioase, precum și în situația unui salariat care a încheiat un contract individual de muncă cu un angajator persoană fizică (art. 282 alin. (1), 287 alin. (1) și art. 310 alin. (3) din Codul muncii);
- cel puțin 3 zile calendaristice în cazul salariatului care a încheiat un contract individual de muncă pe un termen de până la 2 luni (art. 278 alin. (1) din Codul muncii).

Preavizul este instituit în favoarea angajatorului, permițând acestuia să întreprindă măsurile necesare pentru a înlocui salariatul demisionar, evitându-se astfel consecințele negative pe care le-ar provoca desfacerea intempestivă a contractului individual de muncă.

Demisia nu trebuie, de regulă, motivată. După cum rezultă din dispozițiile art. 85 alin. (1) din Codul muncii, salariatul are dreptul de a nu motiva demisia și, în consecință, angajatorul nu-i poate impune în vederea operării demisiei niciun fel de justificări. Totuși, potrivit art. 85 alin. (2) din Codul muncii, în caz de demisie a salariatului în legătură cu pensionarea, cu stabilirea gradului de invaliditate, cu concediul pentru îngrijirea copilului, cu înmatricularea într-o instituție de învățământ, cu trecerea cu traiul în altă localitate, cu îngrijirea copilului până la vârsta de 14 ani sau a copilului invalid, cu alegerea într-o funcție electivă, cu angajarea prin concurs la o altă unitate, cu încălcarea de către angajator a contractului individual și (sau) colectiv de

muncă, a legislației muncii în vigoare, angajatorul este obligat să accepte demisia în termenul redus indicat în cererea depusă și înregistrată, la care se anexează documentul respectiv ce confirmă acest drept.

Legislația muncii oferă posibilitatea obținerii unei compensații bănești pentru salariatul care a recurs la demisia motivată. În acest sens, invocăm prevederile art. 186 alin. (3) din Codul muncii, potrivit cărora salariații care au demisionat în legătură cu încălcarea de către angajator a contractului individual sau a celui colectiv de muncă beneficiază de o indemnizație de eliberare din serviciu în mărimea unui salariu mediu pe două săptămâni.

Luând în considerare prevederile art. 85 alin.

(4) din Codul muncii, demisia reprezintă un act juridic revocabil, întru-cât, timp de 7 zile calendaristice de la data depunerii cererii de demisie, salariatul are dreptul să-și retragă cererea sau să depună o nouă cerere, prin care să o anuleze pe prima și angajatorul este obligat să o execute. Există o excepție. Angajatorul este în drept să-l elibereze pe salariat (fără a lua în considerare cererea de anulare) doar dacă, până la retragerea (anularea) cererii depuse, a fost încheiat un contract individual de muncă cu un alt salariat în condițiile prevăzute de Codul muncii.

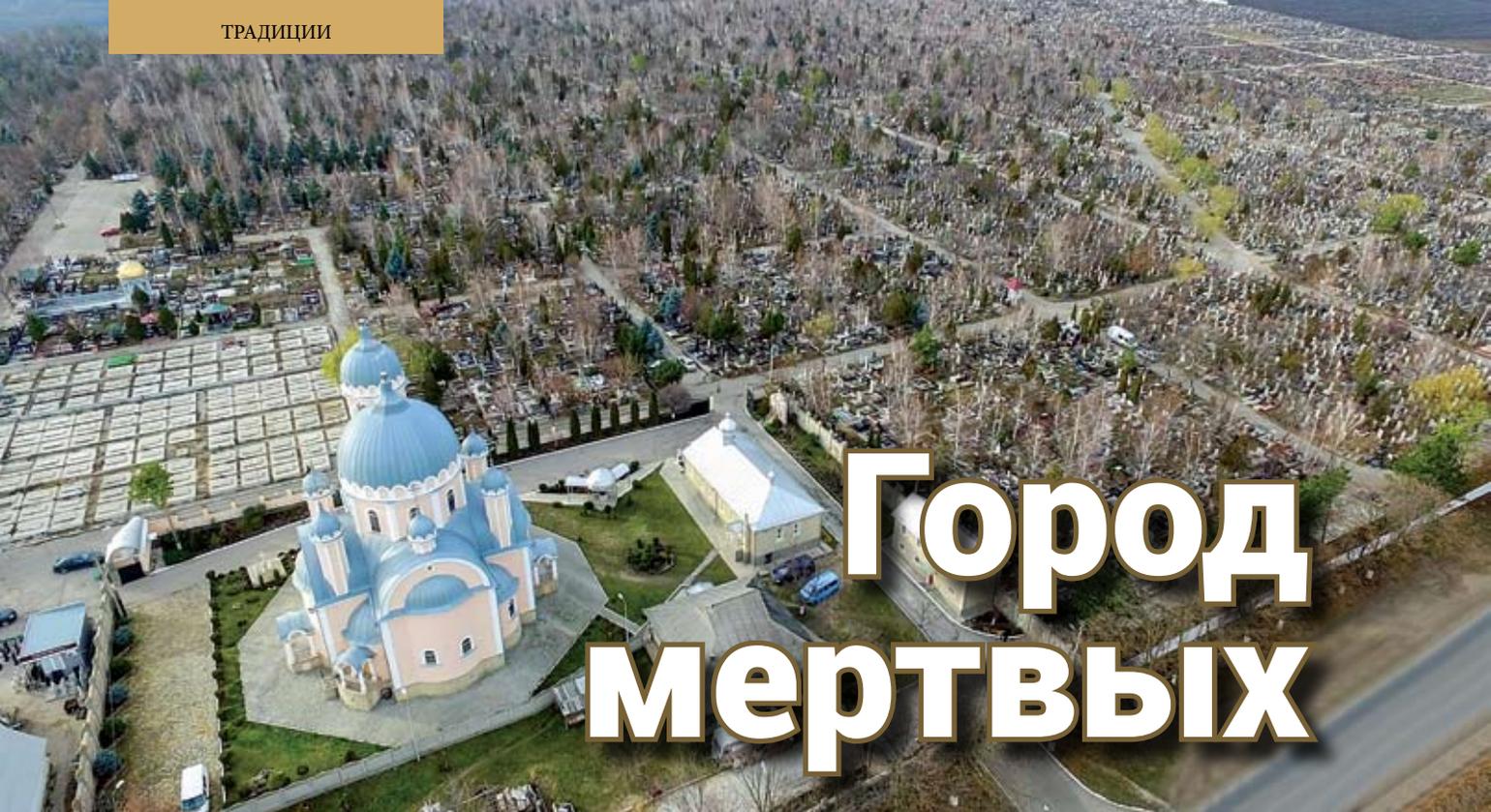
Pe durata preavizului, contractul individual de muncă continuă să-și producă toate efectele, astfel încât cel în cauză, păstrându-și calitatea de salariat, trebuie să se prezinte la locul de muncă și să-și îndeplinească întocmai obligațiile sale profesionale. În caz de nerespectare a regimului de muncă, angajatorul este în drept să aplice sancțiuni disciplinare, inclusiv concedierea.

În conformitate cu art. 85 alin. (3) din Codul muncii, după expirarea termenului de preaviz, salariatul are dreptul să înceteze lucrul, iar angajatorul este obligat să efectueze achitarea deplină a drepturilor salariale ce i se cuvin salariatului și să-i elibereze carnetul de muncă și alte documente legate de activitatea acestuia în unitate.

Dacă, după expirarea termenului de preaviz, salariatul nu a fost de fapt eliberat din funcție și el își continuă activitatea de muncă fără să-și reafirme în scris dorința de a desface contractul individual de muncă, eliberarea acestuia nu se admite.

Indiferent de durata preavizului și de faptul dacă demisia poartă sau nu un caracter motivat, legalizarea acesteia se efectuează în baza unui ordin (unei dispoziții, decizii, hotărâri) emis, în acest sens, de către angajator. ■





Город мертвых

Жители Молдовы придерживаются традиций, и пасхальные праздники для многих – это один из самых значимых периодов года. Чтобы отметить с близкими праздник торжества жизни над смертью на Пасху и почтить память усопших родственников в Родительский день, уроженцы республики съезжаются со всего мира. Эти дни становятся настоящим испытанием для сотрудников кладбища Святого Лазаря. Его директор **Павел ЕНИ** рассказывает, что рабочим приходится трудиться даже по ночам.

Порядка больше

Работа на кладбище мало кому покажется привлекательной, однако выполнять ее необходимо. «Я возглавил кладбище Святого Лазаря в 2006 году, – говорит Павел Ени. – На тот момент это была не слишком организованная система, порядка было мало. Пришлось менять людей, устанавливать дисциплину, но навести порядок удалось. Сейчас на кладбище чисто, люди трудятся, удается поддерживать нормальные условия. У нас достаточно рабочих, постепенно обновляем парк автомобилей».

В последнее время, отмечает Павел Ени, самые большие проблемы кладбища Святого Лазаря решены: «Помогает и примэрия. Мы работаем в условиях самофинансирования, деньги на содержание кладбища поступают от похорон, с реализации мест, броней, услуг, которые мы оказываем. Из этих средств, в числе прочего, мы построили три километра заборов. До этого кладбище напоминало проходной двор, с могил уносили кресты, оградки, воровали даже гранитные памятники. Сейчас, конечно, все иначе. Есть забор, у нас заключен договор с охранным предприятием Serviciu, сотрудники которого проводят периодические обходы территории, скупщикам металла запретили принимать сломанные оградки и кресты. Так что если инциденты сейчас и случаются, происходит это намного реже».

Общая ответственность

Сотрудники кладбища Святого Лазаря занимаются практически только похоронами, хотя они готовы делать больше. «Например, в нашем прејскуранте есть такая услуга, как уборка могил, – отмечает Павел Ени. – Однако практически никто ее не заказывает. При том, что услуга вполне доступна. Размеры оплаты зависят от сложности работ,



ведь на одном захоронении стоит памятник, который надо просто почистить, а у другого растут многолетние насаждения, которые требуется привести в порядок, оградка, которую надо красить, и так далее. Но в целом услуга стоит в пределах тысячи леев в год, и заказчик может быть уверен, что могила его близкого присмотрена, независимо от того, как далеко он от нее находится. Однако люди не обращаются, на кладбище вообще много брошенных могил».

К сожалению, родственники погребенных вообще не слишком дисциплинированы по отношению к своим обязанностям. Все знают, что родственники погребенных обязаны вносить по 120 леев в год за захоронение, от выплат освобождены только пенсионеры, ветераны, еще ряд категорий. Однако люди не платят ничего. Между тем эти сред-

Цифры:

- В среднем на кладбище Святого Лазаря ежедневно проводят 13 похорон, хотя иногда бывает до 30. В месяц около 400, в год – около 4,5 тыс. Всего же на кладбище имеется около 300 тыс. захоронений.
- На кладбище Святого Лазаря работает около 100 человек: 90 рабочих и 10 – в администрации.
- На Радоницу кладбище посещает около 250 тыс. человек в день.
- 120 леев в год должны платить за услуги родственники погребенных. 1000 леев стоит место на кладбище, 4,6 тыс. – бронь.
- 500 тыс. леев ежегодно выделяет кладбищу примэрия – этого хватает только на дороги, потому что кладбище растет, открываются новые кварталы.

ства могли бы помочь эффективнее управляться с хозяйством. «Некоторые недовольны, что место для погребения стоит тысячу леев, бронь – около 4,6 тыс., – отмечает Павел Ени. – Но мы должны содержать персонал, приходится активно использовать автопарк, оплачивать большие счета за электроэнергию, огромные расходы на воду. По территории кладбища расставлены 30 цистерн по 2 тонны, и когда весной становится больше тех, кто приходит наводить порядок на могилах родных, наши машины с трудом успевают заполнять их – целый день доливают воду, а в пасхальные дни и по ночам приходится возить, ведь на Радоницу кладбище за день посещают по 250 тыс. человек. Но если бы только это! С бочек свинчивают краны. Мы разработали антивандальное устройство – теперь кран не снять, но некоторые их просто не закрывают. В общем, затраты очень большие».

У нас принято восхищаться опрятностью западных погостов и ругать наши. Но разве кто-то задумывается, что за границей люди и сами уважают существующие регламенты? Если решено, что высота памятника не может превышать метра, то никому не придет в голову установить монумент в 2-3 метра высотой, да еще и обсадить его деревьями и кустами. У нас также есть регламент – каждый может ознакомиться с ним при входе на кладбище. Например, запрещено сажать плодовые деревья, но разве кто-то выполняет требования? «Убрать посаженные с нарушениями регламента деревья мы не можем, – говорит Павел Ени. – Потому что тут же начинается столько претензий, что невозможно работать. Даже если мы просто чистим дороги от разросшихся кустов, люди приходят ругаться. А ведь если нет зарослей, то становится безопаснее, нет и вандализма, потому что все видно. Кстати, когда Румыния вступала в ЕС, им пришлось приводить к европейским нормативам и свои кладбища. Директор кладбища Петра и Павла в Яссах рассказывал мне, что они убрали все деревья с территории, оставили только по периметру аккуратные туи».

Работа для людей

Кладбище Святого Лазаря, прежде называвшееся Дойна, действует с 1964 года, однако учет захоронений здесь ведется с 1978 года, потому что имевшиеся до этого записи были уничтожены пожаром. «После 1978 года произведено около 280 тыс. захоронений, – отмечает Павел Ени. – До этого было не менее 50 тыс. – выходит, на кладбище уже более 300 тыс. могил. Конечно, Кишинев нуждается в крематории, но, зная менталитет наших жителей и отношение церкви, мы понимаем, что скоро открыть такое учреждение не удастся».



Людей надо готовить, просвещать, объяснять. Ни торопить, ни продавливать решение таких вопросов нельзя, так что пока ингумация – это основной способ погребения усопших. Критичной нехватки места нет. Во-первых, на кладбище зарезервировано около 25 тыс. мест, во-вторых, по регламенту через семь лет после захоронения в той же могиле можно хоронить близких родственников, ведь часто люди предпочитают, чтобы близкие покоились рядом. Кроме того, нам выделили еще 37 гектаров земли, то есть минимум лет на 50 мы обеспечены площадью».

Разумеется, многих волнует, как сказывается на живых соседство с таким огромным «городом мертвых». «С точки зрения экологии, все правила и нормативы соблюдаются, – поясняет Павел Ени. – Мы строго придерживаемся рекомендованной глубины захоронения – два метра. Место, которое определили для размещения кладбища, также выбиралось специально, здесь нет подземных вод. У нас существует система контроля, которая постоянно проверяет



ситуацию. Мы понимаем, что работаем для людей, и делаем все, что в наших силах, чтобы тем, кто вынужден обращаться за нашими услугами, было проще решать все вопросы. Уже начали строить новый административный корпус, который будет полностью приспособлен как для посетителей, так и для работников. Туда переведут и подразделение ЗАГСа, которое выдает свидетельства о смерти, чтобы родственникам усопших больше не требовалось ездить по всему городу, собирая документы. Мы понимаем, что люди, которые приходят к нам, переживают большое горе, и стараемся избавлять их от лишних хлопот. Но было бы правильно, чтоб и посетители кладбища относились и к этому месту, и к нашему труду с уважением. Работа здесь тяжелая, особенно в предпасхальный период и на Поминальные дни, когда приходится работать даже по ночам. Хорошо бы посетителям не откладывать наведение порядка на могилах близких на последние часы и дни перед Родительским днем, потому что сложно справиться с таким потоком мусора. В прошлом году нам пришлось на этот период нанять дополнительные 4 грузовые машины и 20 человек, чтобы успеть навести порядок. Ведь все-таки на Родительский день должно быть чисто».

Татьяна Кронанцева

Рука на пульсе

Сердечная недостаточность — это конечная стадия практически всех заболеваний сердца, сталкиваться с этим синдромом приходится все чаще. В европейских странах от сердечной недостаточности страдает около 4% населения, а в возрасте старше 60 лет – более 10-12%. Почему эта проблема так распространена, как сердце теряет способность перекачивать кровь и что с этим делать? Мы беседуем с врачом-кардиологом высшей категории, доктором хабилитат медицинских наук, профессором, заведующей отделом сердечной недостаточности Института кардиологии Элеонорой Ватаман о мировых тенденциях в диагностике и лечении опасного синдрома.

Международное сотрудничество

- Удастся ли молдавским кардиологам следить за новостями в медицинской науке?

- Мы внимательно следим за происходящим в кардиологическом мире и сами занимаемся научными исследованиями. В диагностике и лечении придерживаемся международных рекомендаций, на основе которых созданы одобренные экспертным советом минздрава национальные протоколы, они актуализируются каждые 2-4 года. Мы следим за новостями в кардиологии благодаря подписке на сайты и журналы Европейского общества кардиологов, Ассоциации сердечной недостаточности и др., будучи членами этих научных обществ. Молдавские специалисты ежегодно участвуют в работе значимых международных форумов, где знакомятся с новейшими исследованиями и разработками и представляют результаты собственных научных исследований.

- Как воспринимают специалистов из Молдовы на таких форумах?

- С уважением. В последние годы мы удостоились чести быть экспертами, а также председателями научных симпозиумов в рамках Европейского съезда кардиологов.

Дожить до болезни

- Есть ли какая-то тема, которую можно выделить из-за особой актуальности?

- Сердечная недостаточность, т.е. патологическое состояние (вторичный синдром), обычно развивающееся медленно при наличии первичной патологии сердца и характеризующееся неспособностью сердца перекачивать необходимое количество крови для обеспечения должного обмена веществ в тканях организма. Число больных с синдромом сердечной недостаточности растет по всему миру, этому способствуют многие факторы, в том числе и успехи медицины, как бы странно это ни звучало. Ведь



если прежде многие пациенты погибали от таких грозных недугов, как инфаркт, то сейчас процент выживших значительно увеличился, однако функциональные потери остаются и, как правило, заболевание прогрессирует, компенсаторные ресурсы организма истощаются, и эти люди постепенно доживают до тяжелых форм сердечной недостаточности. Чаще всего это люди зрелого возраста, у многих имеются сопутствующие хронические заболевания – артериальная гипертония, сахарный диабет, болезни легких, поражения печени, почечная недостаточность и так далее. Сочетание недугов усугубляет состояние. Течение болезни обычно волнообразное: периоды компенсации сменяются декомпенсацией, требующей частых госпитализаций и сопровождающейся угрозой смерти. Длительность жизни современных пациентов с сердечной недостаточностью не сравнить с тем, что было прежде, но с каждым обострением функциональность сердца падает, достигать прежнего уровня компенсации не удается.

Личная ответственность

- От чего зависит частота обострений?

- В значительной степени – от самих пациентов, ведь на первом месте в профилактике стоит устранение факторов риска: контроль над гипертонией, диабетом, уровнем холестерина, весом, активностью, отказ от вредных привычек ▶

PROTECȚIE DUBLĂ FAȚĂ DE DISBACTERIOZĂ!

Acidolac

4 miliarde de bacterii folositoare în 1 plic

Formulă
nouă

Lactobacillus
rhamnosus GG



Nu conține proteine din lapte de vacă,
lactoză, gluten și zahăr



Administrare cu antibiotice



Din 1 lună de viață



Regim de păstrare

1 sașe
dată
pe zi



и так далее. Большое внимание мы уделяем вакцинации против сезонного гриппа и пневмонии: острые инфекции часто усугубляют проблемы сердечно-сосудистой системы. Радует, что сейчас даже сельские пациенты часто привиты против сезонного гриппа. Это – свидетельство хорошей работы семейных врачей и собственной грамотности пациентов.

- Сейчас многие отказываются даже от вакцинации в рамках обязательного календаря прививок...

- Это опасная тенденция. Многие инфекции, включая ту же дифтерию или корь, дают очень тяжелые осложнения, вплоть до развития такой сердечной недостаточности, которую не удастся компенсировать. Это сокращает продолжительность жизни, обрекает человека на страдания.

Верная стратегия

- Насколько распространена сердечная недостаточность?

- По данным годового отчета нашего института, сердечная недостаточность была причиной госпитализации почти 50%. В целом же в Европе около 4% популяции страдает от этого синдрома, причем речь идет о достаточно запущенных стадиях, когда есть такие очевидные признаки, как застойные явления в легких и отеки на ногах. Но до этого человек проходит много менее заметных стадий.

- А их можно распознать?

- Современные методы диагностики, которые доступны и в Молдове, позволяют это делать.

- Что это за диагностические методы и кто решает, следует ли их назначать?

- На первом месте – клинические данные. На развитой стадии болезни этого достаточно для диагноза, а остальные методы лишь подтверждают правильность диагноза. Эхокардиография – это основной метод диагностики, который позволяет объективно оценить насосную функцию сердца. Третий критерий – это биохимический маркер натрийуретический пептид. Этот тест особенно ценен для диагностики ранних стадий болезни, т.к. выявляет признаки формирующейся сердечной недостаточности, он включен в терапевтический протокол, но пока не внедрен повсеместно. Первичный план обследований вновь выявленного больного определяет семейный врач. При необходимости пациент направляется на консультацию к кардиологу. Если это необходимо, совместно принимается решение для госпитализации или для направления на дальнейшее обследование и лечение в республиканское лечебное учреждение.

Качественная диагностика позволяет выбрать наилучший алгоритм лечения. Существует несколько стадий снижения насосной функции, и для каждой разработаны особые методы коррекции. Если выявить ранние признаки, можно приостановить процесс, а если успешно лечить основную причину, которая ведет к развитию недостаточности, может наступить и выздоровление. Разумеется, лишь в том случае, если лечение проводится при соблюдении всех правил. Очень важно соблюдение доз, режима и непрерывности назначенного лечения, иначе никакого результата ждать не приходится.

Современная кардиология достигла больших успехов в ранней диагностике и эффективном противостоянии сердечной недостаточности, однако прогноз жизни больных с этим недугом все еще неутешителен. Обнадеживает то, что медицинская наука продолжает совершенствовать свой арсенал. Тенденции XXI века – развитие генетических, инструментальных и хирургических методов коррекции недугов, имплантация различных устройств, использование механического сердца, а также пересадка сердца.

Социальный фактор

- Какие еще признаки могут вызвать настороженность?

- В последнее время исследователи разных стран уделяют все больше внимания синдрому хрупкости. Он характерен для пожилых людей и выражается в мышечной слабости, остеопорозе, неустойчивости. Обычно этот синдром сочетается с сердечной недостаточностью. Состояние усугубляется тем, что такие люди стараются меньше двигаться и теряют мышечную силу, от этого негативные явления нарастают, увеличивается опасность падения, переломов костей и склонность к тромботическим осложнениям. Поэтому в большинстве случаев врачи настаивают, чтобы даже те, кто страдает тяжелыми недугами, нагружали мышцы по мере возможности.

Другое состояние, которое часто связано с сердечной недостаточностью – это потеря веса. При этом синдроме нарушаются обменные процессы, страдают функции легких, печени, почек. Пища плохо усваивается, развивается истощение. Этой проблеме исследователи также уделяют много внимания из-за ее актуальности.

Хочу обратить внимание и на такую особенность, как участвовавшие случаи тяжелой сердечной недостаточности у наших сограждан трудоспособного возраста, особенно мужчин, которые работают за пределами страны. Выполняя тяжелые физические работы, многие живут в приспособленных помещениях, плохо питаются, много курят, часто простуживаются, за медицинской помощью не обращаются и возвращаются домой тяжелыми инвалидами.

- Количество пациентов с сердечной недостаточностью будет расти. Видимо, всей нашей системе здравоохранения требуется как-то адаптироваться к этому.

- Конечно. Сердечная недостаточность является большим экономическим бременем для семьи и государства. Такие пациенты становятся нетрудоспособными, вынуждены часто лежать в стационарах, нуждаются в постороннем уходе, а на более поздних стадиях важно предоставлять этим людям помощь в учреждениях паллиативной помощи. В европейских странах считается предпочтительным создание специальных центров.

- У нас готовится реформирование системы стационарной помощи. Планируется ли создание таких центров?

- Да. Согласно проекту, разработанному рабочей группой ведущих специалистов по сердечной недостаточности Европейского общества кардиологов – это важная социальная проблема, ее бремя можно облегчить путем создания специализированных амбулаторных клиник и отделений реабилитации. ■

Игорь Иванов



Энтерофурил®
Нифуроксазид



Энтерофурил®

Нет причин для расстройств!

Устраняет причину диареи (патогенные бактерии и вирусы) и сохраняет нормальную флору кишечника

Капсулы для взрослых. Суспензия для детей от 1-го месяца!



РОДАВАН Н®
Дименгидринат



ТРАНСПОРТНОЕ УКАЧИВАНИЕ?

ГОЛОВОКРУЖЕНИЕ?

Есть хорошее решение для взрослых и детей!

РОДАВАН Н®



Путешествуйте с удовольствием!

Принимать за 30 мин до поездки!





Зачем нужен зоопарк

Должна признаться: хотя я родилась и всю жизнь живу в Кишиневе, в зоопарке оказалась всего второй раз. И попала поистине в волшебный мир!

Как приходят в зоопарк

Как рассказывает директор Алексей Ханцацук, когда-то просто стремились к тому, чтобы животных в экспозиции было больше. Сейчас упор делается не на количество: приобретаются редкие животные – дальневосточные леопарды, снежные барсы, пара бенгальских тигров, у которых хотя бы часть потомства точно будет белой, арктические волки, пеликаны...

Откуда в зоопарке появляются новые виды животных? В основном благодаря обмену своего потомства на животных из других зоопарков. Например, серые кенгуру размножаются очень хорошо. И в прошлом году несколько молодых самцов уехали в Армению. А взамен приехали камышовые коты. Это редкие хищники, которые водятся только на Кавказе, в дикой природе их осталось всего около 500.



Зоопарк у нас небольшой, но он завоевал авторитет, и с нами охотно обмениваются, отмечает директор. Правда, беспрепятственно обмениваться наш зоопарк может только с коллегами из стран СНГ, а из европейских зоопарков животных приходится покупать: перемещение животных из Молдовы на территорию ЕС практически невозможно, а вот оттуда – без проблем. Еще памятна нашумевшая история с верблюдами болгарского цирка, застрявшими на молдо-румынской границе.

По просьбе посольства Болгарии животных приютил Кишиневский зоопарк. Улаживание формальностей растянулось на два года. Многие самки за это время принесли по-

томство, и родившихся верблюжат в благодарность за гостеприимство оставили в Кишиневе.

Есть и другой путь попадания животных в зоопарк. Модным нынче считается среди состоятельных господ заводить экзотических зверей вроде крокодилов, питонов, львов, медведей. Пока они маленькие, смотрятся, как игрушки, но потом вырастают, становятся трудноуправляемы, опасны, или просто надоедают,

и хозяева стараются сдать их в зоопарк. Так здесь оказалась самка крокодила Геша, Ксюша – самка павиана, северные волки. «В Молдове, – говорит Алексей Ханцацук, – довольно либеральное законодательство. Я не раз поднимал вопрос о том, что нужно запретить держать в домашних условиях опасных животных, но пока безрезультатно. А ведь та же Ксюша способна оторвать ребенку руку, у нее такие клыки, что она в состоянии загрызть леопарда».



Человеческий фактор

В Молдове кадры для зоопарков не готовят, и в основном работает старая гвардия. Сам Алексей Ханцацук в нынешнем году отметит 22 года, как занимает свою должность, он стал девятым руководителем, а до этого больше двух-трех лет тут никто не задерживался. Виталий Бушев, завсекцией копытных, начинал еще студентом Аграрного университета, да так и остался, уже больше 20 лет здесь. У заведующего секцией попугаев Василия Колцы стаж 23 года. 22 года лечит животных главный ветеринарный врач Юрий Панарин. В числе ветеранов – заведующий секцией хищников Александр Белинский, заведующая виварием Евгения Чобану, заведующая сектором птиц Наталья Казаку.

У большинства биологическое образование, но не это главное. Знания дело наживное, а любить животных – для этого нужны особые душевные качества. Заместитель директора по зооветеринарной части, руководитель Клуба

У каждого обитателя зоопарка особенный характер. Самые хитрые – медведи, к тому же они обладают высоким уровнем интеллекта. Обожают публику. А снежные барсы, леопарды терпеть ее не могут. Тигры – по настроению: иногда покажут себя, иногда – нет, но они простодушнее медведей, у них все на морде написано. Волки ведут себя, как в дикой природе. Им построили теплый зимник, но волчица его проигнорировала: вырыла нору, там родила и долго прятала щенят. Гималайские козлы тары очень пугливы и плохо приручаются. Сибирский козерог – вреден и агрессивен.





юных биологов Анна Шведченко, например, юрист. Но в зоопарке – с 11 лет, начинала ухаживать за лошадьми, научилась ездить верхом, прикипела к этим животным душой. В итоге получила постуниверситетское образование и стала дипломированным тренером молодых лошадей и всадников. Сергей Пынзару – в прошлом военный, в зоопарк его привела любовь к животным. Начинал простым рабочим и постепенно вырос до заместителя директора, а в зверях разбирается так, что свободно может экскурсии водить.



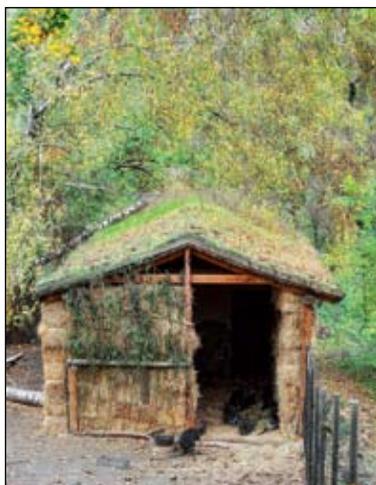
Специалисты Кишиневского зоопарка участвуют в нескольких международных научных программах по сохранению и разведению редких видов животных: снежных барсов, белоплечих орланов, рыси европейской, венценосного журавля, розового пеликана, дальневосточного леопарда. С российскими коллегами работают в программе по хищной птице. Зоопарк имеет статус научно-просветительского и культурного учреждения и входит в Евразийскую региональную ассоциацию зоопарков и аквариумов ЕАРАЗА.

Квартира для медведя

Зоопарк давно вырос из отведенных ему когда-то восьми гектаров. Для подобного учреждения европейского уровня это недопустимо и неудивительно, что зоозащитники бьют тревогу по поводу плохих условий содержания медведей.

Проблему расширения стараются решать. Дополнительные площади – 12 га – передали зоопарку еще 10 лет назад. Но лишь в 2018 году впервые были выделены 2,9 млн. леев на разработку генерального плана реконструкции. В нынешнем бюджет ассигновал около 8 млн. леев на обновление.

«Первое, что построим на новой территории, – говорит Алексей Ханцацук, – медвежатник. Начнем уже в этом году, а переселить зверей планируем весной следующего. Конечно, наши медведи Ворчун и Машка – герои. Они и родились в зоопарке в Харьковке в небольшой клетке, и здесь уже больше 20 лет живут достаточно тесно. Сейчас каждая клетка – около 30 кв. м. А переедут звери в вольер площадью больше 6 тыс. кв. м. Но я бы не сказал, что они испытывают особый дискомфорт, даже несколько раз приносили потомство. Единственная проблема – им скучно. Мы находили и подкопы, и раздвинутые прутья ре-



С кормежкой животных в зоопарке проблем нет. Ежегодно на это тратят 6 млн. леев. Корма закупают на основе тендеров: более 60 наименований продуктов. А еще сотрудники заготавливают орехи, веточный корм, консервируют фрукты. В прошлом году к 40-летию зоопарка, по инициативе заместителя директора Сергея Пынзару, посадили фруктовый сад – около 1000 деревьев.

шетки. Было два удачных побега. Машка выходила и гуляла по крышам клеток. Наготове уже стояли автоматчики, но ее удалось заманить назад с помощью любимой рыбы. После этого пришлось серьезно укрепить клетки. При строительстве медвежатника мы обязательно хотим сохранить рельеф, деревья внутри вольера, чтобы медведи могли по ним лазить. Там будет водоем с проточной водой, чтобы они купались. Выпустим туда рыбу, и мишки смогут рыбачить.

Со временем у нас появятся и камчатские медведи, а это еще более крупные животные, значит, нужен простор. Параллельно с медвежатником начнем создавать инфраструктуру – водопровод, канализацию, газопровод, электроснабжение. Это сложно и недешево, потому что рельеф непростой, но работы выполнять надо. Мы хотим построить новый зоопарк в полном соответствии с самыми современными нормами. Переселим туда животных из действующей экспозиции и займемся реконструкцией старой территории. Это позволит со временем увеличить количество зверей до 50 новых видов. Безусловно, все это – работа не одного года, потребуются как минимум 10 лет при условии должного финансирования».

В последнее время нередко раздаются голоса против содержания животных в зоопарках. «В какой-то мере я с этим согласен, – признает Ханцацук. – С одной стороны, это тюрьма для животных, я за то, чтобы они жили на воле. Но что делать, если люди уничтожили их среду обитания? Многие виды сохранились только в зоопарках, при этом живут они там значительно дольше, чем на воле. Главное предназначение зоопарков – быть банком данных. Если когда-нибудь случится чудо и человечество захочет вернуть в природу то, что утеряно, тут и придут на помощь зоопарки. А пока дети и многие взрослые могут живьем увидеть диких животных именно в зоопарке. Убеден: зоопарк пробуждает в душе человека только лучшие чувства».

Елена Ройтбурд





Ж У Р Н А Л
Отдыхай!

RO•RU•EN
АПРЕЛЬ-МАЙ 2019 года №51

НЕДОРАЗВИТЫЙ ТУРИЗМ

GUST BUCOVINEAN ÎN INIMA
VIENEI

СКАЛЬНЫЙ МИР КАППАДОКИИ

NICU ȚURCANU. TALENT
DUBLAT DE MUNCĂ

ЭКЗАМЕН БЕЗ СТРЕССА

AN EXCURSION FROM
THE CEMETERY TO THE
PROSECUTOR'S OFFICE

**Адриан Урсу –
о музыке,
счастье и семье**



ISSN 1857-4299



9 17 1857 40 399 0 1

www.otdyhai.md

*Vă dorim
pace și bunăstare !*



ESTD

1969



MILEȘTII MICI

COMBINATUL DE VINURI DE CALITATE



Моб.: /+373 69/ 500 262
Тел./Факс: /+373 22/ 382 336

E-mail : milestiimici@dnt.md / marketing@mm.in.md
www.milestii-mici.md



Содержание

6 Новости

8 Недоразвитый туризм

Темпы роста туризма не соответствуют ожиданиям и возможностям.

10 Внутренний туризм

Потенциал Гагаузии

Члены Ассоциации национальных гидов посетили недавно Гагаузскую автономию с целью исследования объектов и туристического потенциала.

12 Отражения

Подземные миры

Мы продолжаем рассказывать об имеющихся в Молдове чудесах, которые перекликаются с чудесами планетарного значения. На этот раз заглянем в глубины подземелий.



16 Пора в путь

Сядь в поезд, высадись у моря

При имеющемся невероятном выборе направлений для отдыха для большинства жителей Молдовы самым желанным вариантом летних каникул остается пляжный релакс.

20 Must see

Скальный мир Каппадокии

Это – одно из самых необычных мест, где живут люди. Ее история уходит вглубь тысячелетий, и все они оставили следы на здешних камнях.



22 Пора в путь

Короткое путешествие и долгая история

Фэгэраш – небольшой, старинный, уютный городок на юго-востоке Трансильвании, в нем живут всего около 35 тыс. человек, однако, если вам доведется оказаться поблизости, обязательно выделите время, чтобы заехать и сюда.



24 Afaceri de succes

Gust Bucovinean în inima Vienei

O familie din județul Suceava de câțiva ani sunt stăpânii restaurantului „Bukowina” din Viena.

26 24 часа

Адриан Урсу – о музыке, счастье и семье



31 Бессарабцы в истории

Ценные люди

Выходцы с территории Бессарабии находят себе применение в разных областях и добиваются успеха в разных уголках земли. Горькая ирония в том, что жители современной Молдовы могут лишь с завистью смотреть на успехи, которых удалось достичь другим странам, благодаря усилиям наших бывших соотечественников.

32

Teatru

Nicu Țurcanu. Talent dublat de muncă

În artă trebuie să zbori, să prinzi clipa succesului.



36

Tezaur

Silvia Zagoreanu.

Să păstrăm folclorul pur...

Este mai mult decât un îndemn. Pentru Silvia Zagoreanu este un crez. Și îl argumentează, atât ca artistă, prezentatoare de emisiune sau, mai nou, director al palatului de cultură din Ungheni.



40

Глазами художника

**Михай Миряну:
от Замолкиса до Ивделя**

На истории жизни Михая Миряну отпечатались многие испытания, через которые прошла Молдова в XX веке, и весь этот опыт, его переосмысление формировали философию художника, которая выливается на полотно.



44

Городские улицы • City Streets

Армянская. Экскурсия от кладбища до прокуратуры • Armenească Street. An Excursion from the Cemetery to the Prosecutor's Office

Чудом на Армянской сохранились 25 памятников архитектуры и истории местного значения (3 в последние годы снесли) и один – национального.

46

Дело мастера

«Люблю учиться»

Галина Ифтоди – довольно известный парикмахер и визажист, а еще она изготавливает оригинальную бижутерию, аксессуары для причесок.



48

Отдыхай с РО

Весна на блюде

Летнее изобилие наступит нескоро, а от весеннего авитаминоза надо бы избавляться уже сейчас, наполняя рацион натуральными продуктами, а не химическими добавками.

49

Анекдоты

50

Звезды говорят

Секреты общения от астролога

Можно ли подобрать ключик к человеку, учитывая его гороскоп? Да, уверяют астрологи, если учитывать особенности типичных представителей знаков Зодиака.

52

Отдыхай с РО

Как приручить цветок Стивенсона

Многие из тех, кто пытается развести вереск, уверяют, что пересаженные растения неминуемо гибнут. В чем же секрет?

54

Душевный разговор

Экзамен без стресса

Парадоксально, но факт: чаще всего переживают перед экзаменами те ученики, которые учатся хорошо.

Цивилизация сериалов

Телесериалы становятся носителями коллективного нарратива, свидетельствующего о возникновении новой цивилизации – к такому выводу пришел писатель и психоаналитик Жерар Вайцман, представивший свою книгу «Сериалы, мир, кризис, женщины». Сериал – это фрагментарное видение. В отличие от кино героиня или герой сериала является



зрителем себя самого. От него не требуется никакого анализа. Наоборот, его поведение раскрывается с помощью сериала. Появляется новая цивилизация. Мы воспринимаем мир лишь фрагментами и посредством различных точек зрения. Принципом сериала является отклонение от пути, отмечает Вайцман. «Посредством сериалов мы стоим на краю кризиса, который сродни токсикомании», - пишет автор.

Любители скидок толстеют

Две шоколадки по цене одной, 10% бесплатных чипсов в упаковке, пакетик мармеладных мишек в XXL-формате – для многих такие предложения являются поводом схватить товары с полки магазина, пишет немецкий таблоид Bild, ссылаясь на британское исследование. Исследование британского фонда исследований рака Cancer Research UK показало, что в Великобритании половина шоколадок, чипсов и других продуктов, способствующих набору веса, продается по акции. Ученые изучили данные 16 тыс. британских семей с фокусом на их покупательское поведение, а также их рост и вес. Результат: в группе любителей выгодных покупок 72% людей имеют лишний вес, а в группе людей, не увлекающихся товарами по специальным предложениям, лишний вес был у 64%. Кроме того, любители акций покупают на 30% меньше фруктов и почти на 25% меньше овощей. Проблема в том, что лишний вес считается существенным фактором риска в развитии 13 видов рака. Акции предлагают множество соблазнительных, но вредных продуктов. Эксперты выступают за запрет скидок на нездоровые продукты.



Салат – рассадник микробов

Австрийское Общество по информированию потребителей (VKI) предупреждает: все изученные виды салата в упаковках не соответствуют гигиеническим требованиям, сообщает Kurier. Изученные образцы мытых салатных листьев в упаковках были куплены в супермаркетах и хранились надлежащим образом до истечения срока годности. Загрязненность салата микробами оказалась настолько высокой, что эксперты порекомендовали отказаться от их употребления. В одном из изученных салатов превышение допустимого значения достигало в 450 раз. Продукты были загрязнены дрожжевыми грибами, плесенью, листериями.



Когда бронировать билеты

Исследование туристической компании Expedia Group и Корпорации взаиморасчетов и отчетности авиакомпаний, о котором сообщает швейцарское издание Tages-Anzeiger, показало, когда выгоднее бронировать авиабилеты и в какой день лучше начинать свое путешествие. Оказывается, лучшую цену получает тот, кто бронирует перелет заблаговременно, как минимум за три недели до вылета. Выходные



оказались лучшим периодом для бронирования авиабилетов: цены на билеты эконом- и бизнес-класса были ниже при бронировании в субботу или воскресенье, а вот в четверг и пятницу тарифы наиболее высоки. Что касается самого путешествия, то здесь четверг и пятница, наоборот, оптимальны для начала поездки: путешественники могут сэкономить до 10% на бронировании авиабилетов, если выберут для начала путешествия один из этих дней. Наиболее дорогими оказались средние цены на билеты с вылетом в воскресенье. В исследовании были также проанализированы цены более чем 890 тыс. отелей. Выяснилось, что выгоднее бронировать отели в пятницу, а в воскресенье цены на отели оказались наиболее высокими.

Не верь, не проси и бойся

Симпатичных женщин-начальниц считают менее правдивыми и в меньшей степени заслуживающими доверия, показало исследование экспертов Университета штата Ва-



шингтон, о котором пишет Daily Mail. Сотни участников как мужского, так и женского пола заявили, что привлекательная женщина-босс едва ли окажется честной, к тому же она в большей степени заслуживает увольнения, чем менее привлекательные коллеги. Несмотря на все усилия, которые прилагаются для установления гендерного равенства, где-то в глубинах сознания все еще сидит убеждение, что любая женщина, которая пробила «стеклянный потолок», использовала тайные методы, а очень привлекательные женщины вообще могут восприниматься как опасные. Исследователи назвали недоверие к привлекательной женщине-боссу «синдромом роковой женщины», они отмечают, что красавице придется работать усерднее, чем кому-либо, чтобы доказать: она заслужила свое место тяжелой работой, а не благодаря внешности, манипуляциям или соблазнению.

Любовь и деньги

Патрик Исидзука из Корнельского университета проанализировал данные опросов о доходе людей, проведенных в период с 1996 по 2013 годы, а также результаты ежемесячного опроса с участием 60 тыс. семей, проводившегося американским Бюро трудовой статистики, и пришел к выводу, что решающее значение в вопросе о том, поженится ли пара, имеет доход партнеров. Об исследовании пишет немецкий журнал Focus.

Оказывается, решающее значение имеет даже не распределение доходов внутри пары, а сравнение финансовой ситуации с другими парами, проживающие совместно пары женятся лишь тогда, когда зарабатывают столько же, сколько их женатые сверстники. При этом пары с меньшим доходом чаще расходятся, даже если ценят институт брака. Таким образом, по мнению ученого, брак все чаще становится привилегией тех, кто достиг высокого финансового уровня. Исследование также показало, что сожительствующие, но неженатые пары с одинаковым доходом, вероятнее, остаются вместе, нежели пары с сильной разницей в доходе.

Гасите свет

Современные города ярко освещены. Многочисленные светодиоды уничтожают темноту и перекрывают свет звезд. Исследователи из Потсдама разработали интерак-

тивную карту освещенности планеты. На специальном сайте видно, что крупные города и автомагистраль Европы и Азии светятся так же, как Северная Америка, темнота по ночам царит в пустынях или в огромных лесах Амазонии, пишет Der Spiegel. Используя энергосберегающие технологии, люди пытаются осветить все по максимуму. Специалисты Германского центра исследования Земли отмечают, что люди используют намного больше света, чем нам нужно. Это вызывает не только бессмысленные траты и нарушения циркадных ритмов у людей, свет может вредить животным и растениям. Деревья могут «запутаться» во времена года, перелетные птицы сталкиваются со зданиями. Насекомые, вместо того чтобы искать пропитание или спариваться, просто кружат вокруг источников искусственного света. Чтобы препятствовать световому загрязнению, ученые предлагают регулировать системы освещения, высвечивать только дороги и фасады, а не всю местность. Предлагается даже ввести налог за чрезмерное использование света.

Литература меняет мозг

Чтение помогает понимать других людей, поскольку активизирует области мозга, связанные с пониманием чужого



сознания, пишет Slate.fr, ссылаясь на ряд исследований. При этом оказалось, что читать стоит не абы что: прочтение художественной литературы (другими словами, произведения, награжденного премией и/или написанного признанным автором) позволяет впоследствии добиться лучших результатов в понимании психического состояния других людей, чем прочтение отрывка из популярной

художественной литературы. И в любом случае читать надо много, существует положительная корреляция между начитанностью испытуемых и результатами теста, то есть чем больше человек читает, тем лучше способен понимать психическое состояние других. Другое исследование показало, что чтение способствует более продолжительному сохранению активности мозга, улучшению связей между его областями и росту определенных когнитивных способностей. Ученые считают, что некоторым специалистам, таким как врачи или социальные работники, просто необходимо читать качественную литературу, чтобы развивать эмпатию.

Сейсмологи бьют тревогу

Старым многоэтажкам в Молдове не уделяют должного внимания. Это опасно, поскольку страна находится в сейсмически активной зоне. Еще в 2014 году правительство приняло Постановление о технической инвентаризации и паспортизации зданий, построенных по серийным проектам, но, хотя документ обязателен к исполнению, и через пять лет состояние старых домов в столице остается неизвестным, передает poi.md. «Мы успокоились после землетрясений, которые произошли в 1977, 1986, 1990 годах, потому что у нас не было повреждений и человеческих жертв. Это успокоило власти, но это не значит, что мы должны молчать, потому что землетрясение может произойти в любой момент», – заявил сейсмолог Ион Илиеш. Несколько лет назад молдавские сейсмологи собрали данные о состоянии ряда зданий в столице. Из 25 тыс. оцененных зданий примерно 83% имеют возраст более 100 лет и высокую степень износа. По оценкам специалистов, в таких домах проживает около 10% населения города. ■

Недоразвитый туризм

С каждым годом растет количество иностранных туристов, посещающих Молдову. По крайней мере, об этом рапортуют молдавские власти, которые ссылаются на официальную статистику. Однако темпы роста не соответствуют ожиданиям и возможностям страны, туристический потенциал которой остается нераскрытым. А предпринимаемых властями усилий явно недостаточно.

Размышления на эту тему навеяны состоявшейся в феврале традиционной выставкой «TOURISM. LEISURE. HOTELS-2019». Это было грустное зрелище. Выставка, которая и без того деградировала из года в год, была значительно смещена по срокам. Традиционно она проводилась в апреле, когда Кишинев встречал зарубежных участников весенними улыбками, солнечной погодой и цветущими деревьями. Это сглаживало впечатления от небрунанных улиц и разбитых дорог, и давало шанс турагентам привлечь туристов в летний и осенний сезон.

В нынешнем году организаторы перенесли выставку на два месяца, она состоялась в начале февраля. Многие участники об этом не знали или узнали в последний момент, не успев подготовиться соответствующим образом. В результате туристическая выставка получилась скучной, пресной и непредставительной. Если раньше два павильона комплекса «Молдэкспо» едва вмещали участников, то теперь они поместились в одном. К тому же добрую половину площади занимали местные народные мастера и турагентства, предлагающие в основном выездной туризм. Что до зарубежных участников, то их было существенно меньше. Их встретили озабоченные приближающимися выборами молдаване, хмурая молдавская зима и построенные поздней осенью «хорошие дороги», которые как раз в этот период таяли вместе со снегом...

О необходимости развивать туризм много говорят, что-то и делают. Например, с 1 октября 2018 года снизили с 20 до 10 процентов НДС для ресторанов и гостиниц. Несомненно, это станет хорошим подспорьем для развития отрасли и «выхода из тени» части представителей данных видов деятельности.

В 2018 году государственную границу Молдовы пересекли 4,3 млн. человек. Согласно данным Национального бюро статистики, это на 11,7% больше, чем в предыдущем году. Только туристами, путешествующими с целью увидеть Молдову, являются не более 10% из них. Гостиницы приняли всего 337 тыс. туристов. Шесть из десяти иностранных граждан, которые пересекли государственную границу Молдовы, были из Румынии (более 2,5 млн. человек); более миллиона иностранных граждан въехали из Украины и 322 тысячи - из Российской Федерации.



В прошлом году в Кишиневе прошла третья Всемирная конференция винного туризма, а также заседание Комиссии для Европы Всемирной туристской организации при ООН. Генеральный секретарь Всемирной туристской организации (UNWTO) Талех Рифаи отметил важность развития туризма во всем мире. На встрече с премьер-министром Павлом Филипом он подчеркнул, что в настоящее время этот сектор обеспечивает около 10% от мирового ВВП. При этом в Молдове на долю туризма приходится примерно 0,1% ВВП (!).

«Я возлагаю большие надежды на эту отрасль, в том числе на внутренний туризм. Существует большой нереализованный потенциал, и нужно разработать политики таким образом, чтобы иметь развитие данного сектора.»



Мы хотим создать четкие правила и иметь периодические встречи с экономическими агентами из сферы туризма с целью выявления проблем, с которыми они сталкиваются», - сказал Филип.

В начале этого года Молдова участвовала в Международной туристической выставке ВІТ (Bursa Internationala de Turizm) в Милане. Ответственная за маркетинг и PR Национальной ассоциации въездного туризма Молдовы (ANTRIM) в Италии, консультант Надя Паскуал, отметила, что число иностранных туристов, посетивших Молдову в 2018 году, выросло на 20%.

«Такой рост может показаться небольшим, но на самом деле он существен, так как всего три года назад Молдова была известна в основном тем, что находилась среди наименее посещаемых туристами стран в мире», - отметила специалист.



Генеральный консул Молдовы в Италии Сергей Гончаренко пояснил, что «тенденция изменилась в последние два года», после того как многочисленные международные СМИ и туроператоры, такие как BBC Travel, Lonely Planet и Intrepid Travel, включили Молдову в топ-10 новых направлений, которые нельзя пропустить.

«В стране есть все условия для организации интересного путешествия, особенно для итальянских граждан, учитывая, что Италия и Молдова связаны девятью аэропортами, а страны разделяют всего два часа полета», - отметил Гончаренко, напомнив, что два года назад началась маркетинговая кампания на итальянском рынке, в ходе которой несколько туроператоров включили Молдову в свои предложения туров.

Генеральный секретарь министерства экономики Юлия Костин сообщила, что в январе 2019 года Молдова подписала два соглашения о сотрудничестве в области туризма с Румынией и Грузией.

«За последние два года Молдова стала более заметным и привлекательным направлением. В прошлом году услугами туристических агентств и туропера-



Среди предпочтительных направлений развития молдавского туризма лидируют винодельческие туры. Речь идет как о посещениях отдельных винодельческих предприятий, так и о маршрутах «Винного пути», включающего посещение 16 винодельческих предприятий. На втором месте - сельский гастрономический туризм, включающий посещение и проживание в так называемых агропансионах. На третьем месте в этом своеобразном рейтинге принимающего туризма среди иностранных туристов являются туры в Сорокскую и Бендерскую крепости. Далее следует посещение монастырей - как туристами, так и православными паломниками из разных стран. Следует отметить, что из 56 монастырей 26 включены в международные туристические маршруты.

торов в Молдове воспользовались более 300 тыс. туристов, что на 20% больше, чем в 2017 году. Кроме того, в прошлом году молдавские отели и гостиницы приняли более 337 тыс. туристов. Это на 10% больше, чем в 2017 году», - отметила Костин.

В выступлениях государственных чиновников все выглядит хорошо и оптимистично. Однако, как говорится, все познается в сравнении. Не только с прошлыми годами, но и с другими странами. И тут

все выглядит довольно печально. Оказывается, мы говорим правильные слова, а другие делают правильные вещи.

По данным Туристской организации ООН, Грузия является одной из самых быстро развивающихся стран в сфере туризма, и заняла в этом рейтинге четвертое место в мире, а в Европе - второе. По данным международного исследовательского портала Numbeo, в 2017 году доходы от туризма в Грузии выросли на 28%, в 2018 - еще на 20%, превывсив 3,2 миллиарда долларов (!). В рейтинг входят только страны, которые получают от туризма не менее одного миллиарда долларов, поэтому Молдова и близко к списку не стоит.

В 2018 году Грузию посетили почти 9 млн. туристов, в январе 2019 года - еще один миллион. Доходы от туризма в январе составили 164,5 миллиона долларов (рост +5%). Сфера туризма в Грузии активно развивается уже несколько лет подряд, что отражается в статистических данных. Ежегодно в стране появляются новые гостиницы, проводят проверки качества на объектах питания, обучают обслуживающий персонал и гидов.

А мы все говорим про развитие туризма, про реформы и привлечение инвестиций в эту отрасль. Два года назад ставший министром экономики и инфраструктуры Кирилл Габурич заявил о намерении правительства «начать стратегическую реформу туризма в стране, чтобы способствовать развитию этой перспективной отрасли». По его словам, власти готовы были поддержать инициативы создания политики развития туризма.

К примеру, предлагалось разработать «Белую книгу»: «Реформирование нормативно-правовых рамок для индустрии туризма», предусматривающую участие как частного сектора, так и властей. В «Белой книге» должны были обрисовать ситуацию в индустрии туризма и указать «действия по ее непрерывному развитию, которые будут способствовать экономическому росту страны». Документ должен был содержать конкретный план действий по развитию туризма в страну...

Все это осталось на уровне добрых намерений. А разговор об этом шел два года назад в рамках туристической выставки в Кишиневе. Той самой, которая в нынешнем году была бледным отражением даже того, что было совсем недавно...

Анатолий Матвеев

Потенциал Гагаузии

Члены Ассоциации национальных гидов посетили недавно Гагаузскую автономию с целью исследования объектов и туристического потенциала. Это связано со стремлением работников отрасли развивать внутренний туризм, открывать новые маршруты, способные привлечь туристов в Молдову.

О развитии туризма в Гагаузии, как и в Молдове в целом, много говорят, но мало делают. К IV Всемирному конгрессу гагаузов, который состоялся в 2019 году, был издан путеводитель с указанием основных туристических маршрутов автономии. В него вошли музеи сел Бешалма, Авдарма, Гайдар и Комрата, Аллея славы, конеферма «АТ-Пролин», чадыр-лунгский монастырь, этно-усадебка в Джолтае, домашняя винодельня «Карагани», этно-туристический комплекс в Конгазе и заповедник. Сейчас разрабатывается новый туристический маршрут «Гагаузский узор», охватывающий достопримечательности шести сел региона.

Начальник управления культуры и туризма Гагаузии Марина Семенова отметила, что власти автономии стремятся раскрыть огромный туристический потенциал, показать туристам особенности Гагаузии.

«Среди приоритетных форм туризма в Гагаузии значатся такие направления, как православный, винодельческий и этнокультурный туризм. Эти три направления мы выбрали, потому что это одна из составляющих нашей жизни. Мы готовы показать их миру. В них отображены наш быт, культура и жизнь», - подчеркнула Семенова.

Один из организаторов визита гидов в Гагаузии Вера Гарчу пояснила, что «именно гид передает культуру, знакомит с историей, традициями и обычаями коренных жителей, открывает местную кухню».

«Мы стремимся поднять статус Гагаузии как туристического региона, продвигать это туристическое направление, познакомить коллег, работающих на объектах с новыми





«Гагаузия очень перспективна с точки зрения развития туризма. Гагаузы – уникальный народ, а наш регион - единственное место, где компактно проживают гагаузы. Поэтому туризм можно строить уже на этом, на наших традициях, культуре, обрядах. Исходя из современных тенденций, именно это привлекает большое количество туристов».

(Заместитель башкана Гагаузской автономии Олесь Танасогло).



маршрутами. Для принимающих предприятий - это уже уполномоченные послы и их представители на территории Молдовы», - отметила Гарчу, которая работает гидом в Гагаузии.

Заместитель башкана Гагаузии Олесь Танасогло отметила, что Исполнительный комитет автономии прикладывает немало усилий для того, чтобы туризм в регионе стал развитой и полноценно функционирующей отраслью.

«Гагаузия в этом смысле очень перспективна. Гагаузы – уникальный народ, а наш регион - единственное место, где компактно проживают гагаузы. Поэтому туризм можно строить уже на этом, на наших традициях, культуре, обрядах. Исходя из современных тенденций, именно это привлекает большое количество туристов. Нам есть что показать, но нужно еще научиться правильно подавать себя», - считает Танасогло.

Гид Ирина Ладанюк отметила, что в ходе необычного инфотура специалисты были приятно удивлены колоритной этнографической составляющей края, богатой культурной жизнью региона, обилием фестивалей и национальных традиций.

«Мы осознали высокую степень сплочённости, красоты души, невероятного трудолюбия этого народа, который сумел сохранить свою идентичность именно благодаря вышеречисленным качествам. Поразительно трепетное отношение к старшим, к недавнему прошлому своего народа. Удивительна скромность и толерантность в подаче исторических фактов о происхождении гагаузов, их роли в освоении Буджака. Мы увидели удивительную, гостеприимную, самобытную Гагаузию. Это можно и нужно показывать туристам», - подчеркнула Ладанюк.

Рокси Голя



Подземные миры

Мы продолжаем рассказывать об имеющихся в Молдове чудесах, которые перекликаются с чудесами планетарного значения. На этот раз проект «Отражения» заглядывает в глубины подземелий.

Затерянный гигант

Несколько лет назад мир облетела невероятная новость: в Китайской провинции Чунцин обнаружили настолько огромную пещеру, что в ней формируется собственный климат, есть даже облака, туманы и дожди! У людей под ногами таился огромный мир. Предположительно он уходит на глубину около 440 метров, протяженность подземелий – около 42 км.

В подземельях Эр Ван Дон есть река, водопад, свой животный мир, даже целый лес при входе. В чистейших подземных озерах плавают слепые рыбы, причудливые насекомые занимаются своими делами. В некоторые части пещеры можно добраться пешком, в другие – только проплыв под водой, чтобы попасть в третьи, надо спускаться по веревкам.

Удивительно, что в районах, прилегающих ко входу в пе-

щеры, местные жители издавна добывали нитрат, но при этом не интересовались тем, что же находится в глубине. Пещера стала знаменитой после того, как ее исследовала команда из 15 спелеологов и фотографов. Наверняка они испытывали невероятные чувства, осознавая, что видят то, чего прежде не видел никто из людей. Однако и после их экспедиции этот мир пока остается не слишком исследованным, так что, велика вероятность, что там найдут еще много интересного.

Явление Золушки

Пещера Емил Раковицэ, или Золушка, у села Крива Единецкого района тоже не спешила являть себя людям, хотя и ее размеры поражают: Золушка считается третьей по величине среди гипсовых пещер и входит в 30-ку самых протяженных пещер мира. Находится примерно в 265 километрах от Кишинева, частично на территории Молдовы, частично – Украины. Карьер, работа которого позволила открыть пещеру, работает буквально в нескольких сотнях метров от границы с соседним государством. Рядом с пещерой издавна жили и трудились люди, однако узнали они о существовании огромного подземного мира относительно недавно и при очень интересных обстоятельствах.

У Кривы добывали гипс промышленным способом с 1954 года, а пещера заявила о своем существовании впервые в 1959 году, когда после взрыва открылась полость, из которой хлынула вода. На наличие водных резервуаров указывали данные, полученные еще до начала разработки карьера, поэтому к этому были готовы, воду стали отка-





чивать. Проникнуть в пещеру в то время было невозможно, сложно было даже представить, какая она. Но благодаря тому, что работа карьера требовала постоянной откачки воды, под землей сформировалась большая депрессионная воронка, и прежде обводненная пещера стала осушаться.

В 1969 году группа ученых отделения географии АН МССР попыталась проникнуть в пещеру, однако продвигнуться удалось лишь на несколько десятков метров из-за вязкой глины и заболоченности – об этом опыте писала одна из участниц этой экспедиции Вера Николаевна Верина. Позднее, уже в 1977-м, когда в результате очередного взрыва в карьере открылась новая брешь, исследователи

смогли продвинуться достаточно глубоко, и с этого времени началось более активное изучение системы пещер – в основном силами спелеологических клубов Молдавской и Украинской республик.

Метрополитен, Динозавр и Наутилус

Название Золушка пещере дали те, кто ее изучал. Почему выбрали такое имя? Потому что сначала пещера была грязной, а потом оказалась красивой. На Украине пещеру иногда называют Попелюшкой, в Молдове – *Сенуцагеаса*. В ней тоже есть свой микроклимат. Не то чтобы облака, но температура весь год держится на уровне 11°C, влажность – 100%. ▶





Изучавшие пещеры энтузиасты исследовали десятки километров подземных галерей, обнаружили около 30 подземных озер и обводненных участков, самые крупные озера – Крокодил и Наутилус, их длина 25 и 18 метров соответственно, а глубина — до 2 метров. Исследовательские работы в значительной степени держались на энтузиазме, хотя сложностей хватало. Пещера в основном одноуровневая, это лабиринт, состоящий из галерей и залов, которые соединяют лазы, порой достаточно низкие и узкие, да еще и заполненные глинистыми отложениями, некоторые участки можно преодолеть только ползком. К тому же изначально спелеологов беспокоило, что состав воздуха в Золушке содержал необычно много углекислого газа. Тем не менее изучение подземного мира велось активно.

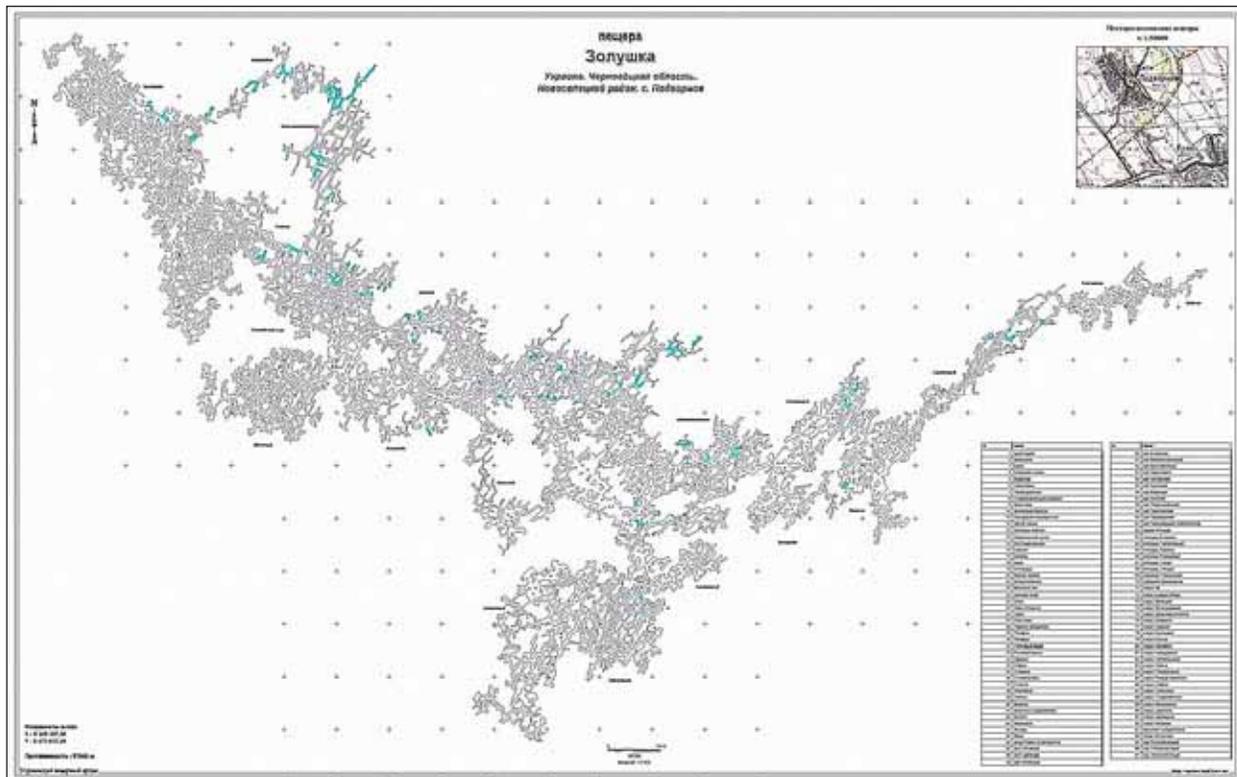
В монографии «Пещерная система Золушка» В. Н. Андрейчука, Черновицкий университет, и В. П. Коржика, Черновицкая ГТХЛ водоохраны, говорится, что исследователи выделили 15 районов. «Пещера в целом отличается крупными размерами полостей. В южных привходовых районах лабиринта Заблудших и зала Античного высота коридоров (при средней ширине 3–5 м) не превышает 1,5–2,0 м, в лабиринте Метрополитен средняя высота ходов колеблется уже в пределах 4–6 м, а высота коридоров Готического района

и Колорадо достигает 10–16 м. В местах интенсивного тектонического дробления пласта межкоридорные монолиты превращаются в колонны крупных залов. Площадь и объем залов Античного составляют соответственно 3020 кв. м и 5660 куб. м (при длине 100 м), Черновицких Спелеологов — 6570 кв. м и 23103 куб. м (при длине 172 м), Динозавра (с прилегающими галереями) — 4636 кв. м и 25990 куб. м. Форма Золушки в плане в целом аналогична форме лабиринтовых пещер Подолии. Она развита в основном по трещинам с простираем на 20–50°, 90° и 300–330°. Почти везде глинистый пол пещеры осложнен полигональными трещинами глубиной 0,1–1,0 м, местами встречаются воронки и западины», — указано в монографии.

Юная Золушка желает познакомиться

К началу 90-х были исследованы около 90 километров подземных галерей. Тогда решением правительства РМ пещере дали имя румынского биоспелеолога Эмиля Раковица (1868 – 1947 гг.), хотя для реально изучавших ее спелеологов она так и осталась Золушкой. С того же времени исследовательская активность в пещере снизилась. В непростые переходные годы в силу понятных причин опытные специалисты стали появляться у Золушки реже, однако в





пещеру стали наведываться случайные люди. Эта проблема влекла за собой не только растущее количество мусора. Не все процессы, происходящие в огромной пещере, были понятны. Однако люди, которых привлекала пещера Эмиль Раковицэ, были настолько неподготовлены, что даже не понимали: это – не то место, с которым можно шутить. В 1999 году Черновицкий клуб спелеологов распространил информацию о выросшем уровне диоксида углерода в пещере. В том же году во входном колодце в пещеру со стороны Молдовы погибли два молодых человека – из-за отравления углекислым газом. Доступ к пещере надолго закрыли.

Сейчас доступ к Золушке ограничен, требуется наличие разрешения и соответствующего сопровождения. Определенные исследовательские работы продолжаются, и, опять-таки, ведутся силами энтузиастов. Больше информации об этом – на сайте спелеоклуба ABIS www.speleo.md. Возможно, со временем удастся открыть новые участки, залы, галереи. Однако неправильно рассчитывать, что такие важные

и масштабные работы могут быть произведены волонтерами. Тем более что, как говорил один из министров образования, культуры и исследований, пещеру Эмиль Раковицэ предполагается сделать международным туристическим объектом и даже разместить в подземных галереях отель. Понятно, что такие заявления удивили тех, кто реально знаком с пещерой. Они считают, что для начала на уровне государства было бы неплохо выделить хоть небольшой бюджет для изучения этого потрясающего феномена, ведь Золушка по-настоящему уникальна. Пещеры – как люди, они переживают юность, зрелость, старость. Основная масса известных пещер уже старые, а Золушка – юная. Ее необходимо изучать, организовать мониторинг, а для начала хотя бы привести в порядок вход. ■

Алла Гергуя

Использована информация спелеоклуба АБИС, www.speleo.md



Сядь в поезд, высадись у моря

При имеющемся невероятном выборе направлений для отдыха, для большинства жителей Молдовы самым желанным вариантом летних каникул остается пляжный релакс. Он доступен практически всем, ведь в этом сегменте можно найти предложения на любой вкус и кошелек.

Самая посещаемая Турция

В добром десятке европейских стран можно отлично сочетать полноценный пляжный отдых и знакомство с историей и культурой. У жителей Молдовы достаточно популярны Италия, Испания, Португалия, Греция, Кипр, Франция, однако самым популярным направлением, если верить статистике, остается Турция — именно туда отправляется более трети молдавских туристов летом. Можно ждать, что этот поток продолжит расти: Турция — одна из самых посещаемых стран в мире, а ее туристическая отрасль динамично развивается. Прошлый год, по мнению участников прошедшего в Анталье конгресса работников туристической отрасли Турции, оказался самым успешным. Только курорт Анталя принял свыше 13,5 млн. туристов — на 28% больше, чем годом ранее. Эксперты считают, что Турция сможет принять в 2023 году 50, а то и 80 млн. туристов. Для этого операторы намерены развивать «умный туризм», использовать больше дигитальных инструментов для продвижения туристического продукта и все больше диверсифицировать предложения. Впрочем, и сейчас турецкие курорты предлагают отдых на любой вкус: «ленивый» пляжный, активный, для любителей водных ви-



дов спорта, увлекательный — со множеством развлечений, познавательный — с посещением достопримечательностей.

Говорить о популярных курортах, начнем с Мармариса. Он находится на эгейском побережье в закрытой бухте, где не бывает ветра и волн. Вода чистая, вход в море пологий, дно песчаное, так что место подходит для семейного отдыха с детьми. Кемер — популярный курорт средиземноморского побережья. Чистые галечные пляжи, красивая природа, микроклимат, который определяется тем, что курорт расположен между морем и горной цепью. Здесь много природных заповедников и парков. Берег Сиде делится на восточный и западный пляжи, оба они песчаные, окружены хвойными и апельсиновыми рощами и награждены Голубым флагом. Однако более мелководный западный считается более безопасным. Помимо пляжного отдыха, здесь можно посетить исторические памятники, прямо в центре Сиде находятся руины древней Агоры, неподалеку находится древнейшее в Турции каменное строение — базилика, есть и много других интересных локаций.

Аланья привлекает сравнительно невысокими ценами и множеством развлечений. Местные пляжи считаются од-





ними из лучших в стране, многие отмечены Голубым флагом. Берег в основном песчаный, но местами попадает галка. Любители познавательного отдыха могут чередовать пляжный релакс с экскурсиями в древние крепости, мечети и башни или посетить пещеры с подземными озерами, сталагмитами и сталактитами.

Любителям респектабельного отдыха подойдет Белек побережье Средиземного моря. Пляжи тут песчаные с пологим входом в море и кристально чистой водой, особенность Белека – эвкалиптовые леса, окружающие побережье. Неподалеку расположены руины древних античных городов — Аспендоса, Перге и Силлиона. Ценителям спокойного отдыха и красивой природы понравится Фетхие. Курорт ориентирован на европейских туристов, поэтому стоимость отдыха здесь выше, персонал отелей и ресторанов говорит на английском, а цены часто указаны в трех валютах: лирах, евро и фунтах. Сам Фетхие находится не на морском побережье, поэтому для пляжного отдыха следует выбирать места вблизи города, например, Олюдениз, расположенный в 15 км. Его визитная карточка — Голубая лагуна. Находится в заповедной зоне, поэтому вход к побережью платный. Более популярен бесплатный муниципальный пляж Бельджекиз. Отсюда можно отправиться на катере в Долину бабочек. Популярные туристические места Фетхие и его окрестностей — Ликийские гробницы в скале, старинный замок, древний амфитеатр, заброшенная деревню Каякей и ущелье Саклыкент.

Древняя и юная Болгария

Почетное второе место рейтинга направлений, которые выбирают наши соотечественники, отправляясь на морские курорты, занимает Болгария. На отдых в эту страну уезжает около четверти молдавских туристов, отправляющихся за рубеж.

Такая популярность не удивительна: Болгария успешно развивает туристическую инфраструктуру и становится все более популярным европейским туристическим направлением. Морские курорты связаны с большими городами сетью скоростных магистралей. Даже в бюджетных гостиницах можно рассчитывать на качественное обслуживание. Пляжные отели Золотых песков и Солнечного берега по уровню инфраструктуры часто не уступают турецким.



Здесь есть из чего выбирать. Золотые пески – это длинная полоса пляжей, бескрайние просторы Черного моря, вереница отелей, таверн, магазинов и лавочек. Ласковое море, яркое солнце, шелковый песок и потрясающие ландшафты помогают расслабиться. Пляж Золотых Песков – обладатель Голубого флага, его длина около 3,5 км, а ширина местами достигает 100 метров. Места отлично подходят для семейного отдыха с детьми. Есть возможность сочетать ленивый пляжный отдых с развлечениями, а можно отправиться на экскурсию в горный монастырь Аладжа IV века, в крепость на мысе Калиакра.

Албена находится на территории живописного заповедника Балтата, неподалеку раскинулся лиановый заповедник. Здесь отличный пляж, отмеченный Голубым флагом, и множество отелей, ресторанов, кафе, спа-салонов, магазинчиков, клубов. Море неглубокое, что отлично подходит для отдыха с детьми. Есть минеральные источники и целебные грязи, вокруг которых выстроены оздоровительные центры.



Балчик – сосед Албены. Туристов сюда привлекают отличный пляжный отдых со всей необходимой инфраструктурой, возможность побывать в изящном Дворце королевы Марии, в университетском Ботаническом саду и вполне комфортные цены. Все отели этого живописного городка расположены не далее 600 метров от моря. Поблизости от города расположен бальнеологический центр с озером, известным лечебными грязями. В самом Балчике также много специализированных спа-салонов.

Солнечный берег – один из длиннейших пляжей Болгарии, песок мелкий и золотистый, вход в воду пологий, имеется огромное количество детских площадок, мини-бассейнов и развлекательных площадок для малышей, что делает место отличным для семейного отдыха. Вода достаточно мелководного побережья прогревается уже к маю. Ночью городок преобразуется, открывают двери многочисленные бары, дискотеки и ночные клубы.

В нескольких километрах от Солнечного Берега находится Несебр, один из старейших городов Европы, настоящий музей под открытым небом. Большинство туристов едут сюда ради отличного пляжного отдыха. Вход в море пологий, прямо за пляжем начинается полоса красивых дюн, а возможность побродить по Старому городу оказывается восхитительным бонусом. Около трех тысячелетий город накапливал свою коллекцию архитектурных памятников – античные крепостные стены, живописные руины византийских храмов, ветряная мельница и турецкая баня, множество старинных церквей с древними фресками... Отдых здесь может стать чем-то вроде путешествия на машине времени. ▶



Осторожно, опасные направления!

Консалтинговая компания Control Risks проанализировала каждую страну с точки зрения безопасности. Самыми опасными регионами мира на 2019 год эксперты признали Северную Африку и Ближний Восток, что вполне объяснимо. А вот Австралия при наличии всех акул, крокодилов, змей и кубомедуз, признана наименее опасной для местных жителей и путешественников.

Control Risks выделил 13 стран или районов, которые находятся на крайне высоком уровне политического риска или риска в сфере безопасности для путешественников. Не стоит ехать в Мали, Центральноафриканскую Республику, Сомали, некоторые части Нигерии, Ливии и Конго из-за угроз военного конфликта, терактов, преступлений насильственного характера и политической нестабильности. Эти же причины должны остановить вас от поездки в Йемен, Сирию, Ирак, Афганистан, некоторые части Пакистана и на палестинские территории на Ближнем Востоке, а также в восточные регионы Украины. Не рекомендуют специалисты отправляться также в некоторые районы Мексики, Папуа-Новую Гвинею, часть Филиппин, Бирмы и Индии.

Самыми безопасными для путешественников считаются европейские скандинавские страны: Дания, Финляндия, Швейцария, Норвегия и Исландия. Вообще же в мире наберется лишь несколько регионов с низким уровнем риска для путешественников, включая Австралию, Китай, большую часть Западной Европы, части Южной Африки и Южной Америки, а также США и Канаду.

Control Risks также отметила страны, где нет доступа к медицинской помощи: Венесуэла, Гвинея, Нигер, Ливия, Центральноафриканская Республика, Южный Судан, Сомали, Ирак, Сирия и Афганистан. Бразилия, Аргентина, Россия, Китай и несколько стран на Ближнем Востоке и в Юго-Восточной Азии обеспечивают хороший уровень медицинской помощи в крупных городах, но он может быть низким в других частях страны.

Высокий риск оказаться похищенными у тех, кто едет в Центральную Америку и Юго-Восточную Азию, местами он доходит до 98%! В Азиатско-Тихоокеанском регионе есть 33% вероятность, что туристов похитят боевики, террористы и вооруженные группы.

Агрессия со стороны пиратов в открытом океане наиболее вероятна у берегов Африки. Определенный уровень риска представляют собой воды вокруг Индонезии и к северу от Австралии.

Атмосфера Созополя пронизана вдохновением и творчеством, этот город буквально притягивает богемную публику. Бархатный сезон тут завершается фестивалем искусств «Апполония». А три отличных пляжа помогут освободить сознание для новых впечатлений. Любители увидеть побольше могут отправиться в заповедник Ропотами, посетить аутентичные горные деревни и, конечно, осмотреть старинные церкви Созополя. Город делится на две части – старую и новую. Новая комфортнее, Старый город колоритнее: миниатюрные дворчики, мостовые, нависающие над ними балкончики.

Близкая и многообразная Румыния

Тройку лидеров в рейтинге предпочтительных направлений для пляжного отдыха у жителей Молдовы замыкает Румыния, ее морские курорты выбирают около 14% молдаван. Здешние курорты интересны и разнообразны, имеются и все атрибуты современной туристической индустрии: отличные отели, террасы, бары, кафе, рестораны и модные ночные клубы, аквапарки, бассейны, дельфинирии, парки отдыха и многое другое.

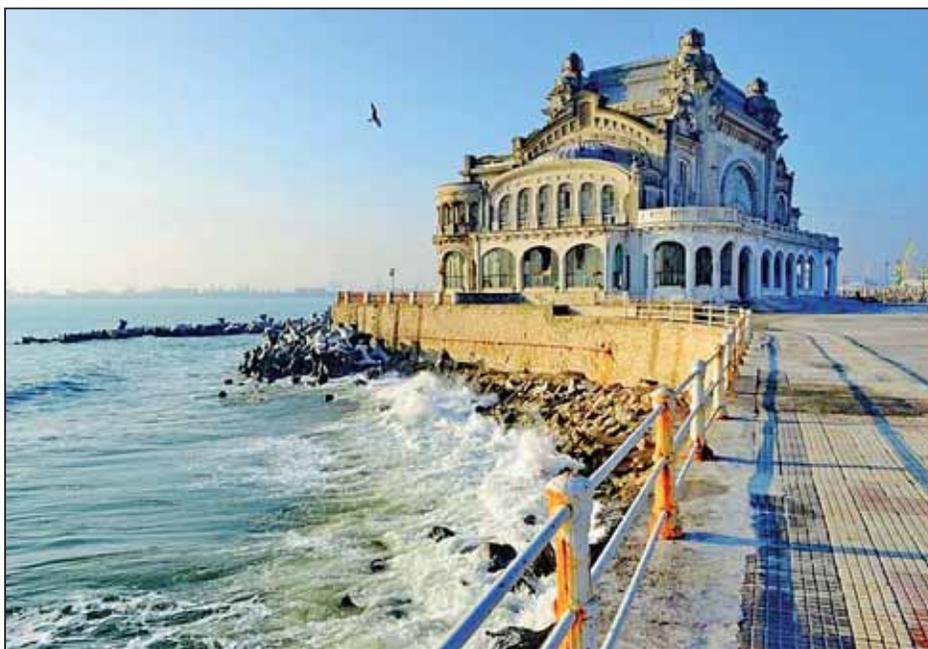
Мамая считается старейшей жемчужиной побережья. В свое время именно здесь размещалась летняя резиденция короля Фердинанда, а сейчас любой может наслаждаться протяженным пляжем и комфортными условиями для семейного отдыха. Здесь есть парки развлечений, рестораны, кафе и бары, дискотеки и казино. В Летнем театре проводят фестиваль легкой музыки, а с телегандолы подвесной дороги можно насладиться видом на город. Курорт достаточно респектабелен и популярен у немцев, англичан, чехов, поляков.

Очаровательная Констанца считается главным черноморским портом Румынии. Это – город с большой историей и центр черноморских курортов Румынии. Здесь стоит остановиться, если хочется быть ближе к достопримечательностям и развлечениям – казино, построенному в начале XX века, Аквариуму, Дельфинариуму, Планетариуму. В Констанце интересные музеи – Истории природы и археологии, Румынского мореходства, Этнографии. В городе сохранились остатки эллинистических и римских построек. ▶



Далее к югу лежат Эфорие Суд и Эфорие Норд. По ценам они демократичнее, особенно первый, так что нередко туристы останавливаются здесь, а развлекаться едут в Мамаю или Констанцу. Эфорие Суд и Эфорие Норд – лечебные курорты, их сапропелевые грязи высоко ценят, но злоупотреблять ими не стоит, поскольку перенасыщенная микроэлементами субстанция может оказать чересчур сильное воздействие. Специалисты рекомендуют ограничиваться одной грязевой аппликацией в сутки. Эфорие Норд был основан в 1894 году, когда здесь появился первый бальнеологический санаторий. Эфорие Суд расположен между озером Тегиркел и Черным морем, в четырех километрах от Эфорие Норд и в 18 километрах от Констанцы. Основан в 1892 году. В период между двумя мировыми войнами курорт назывался Кармен Сильва, по псевдониму королевы Румынии Елизаветы, которая любила здесь отдыхать. Курорт находится на известковом мысе, где берег повышается до 35 метров, так что прогулки по набережной позволяют наслаждаться пейзажами.

Южнее простираются золотые песчаные пляжи курортов, поэтически названные именами античных богов. Начала Юпитер с его живописной бухтой, хорошим пляжем и обилием зелени. Буквально в 10 минутах ходьбы от него – Нептун-Олимп, который создан на территории прилегающего к побережью леса Коморова. Его считают самым роскошным на румынском побережье. Поблизости находится и Венус с его купальнями и термальными водами, и далее Сатурн: широкие пляжи, плавно спускающиеся в море,



золотистый песок. Умеренные цены и отличный сервис, разнообразная культурная и развлекательная программа, сочетание морского климата и обилия зелени делают это место очень привлекательным. Это самый южный курорт Румынии – Мангалия, она находится на одной широте с Ниццей, Монако и Сан-Ремо, известными курортами Средиземноморья. Здесь имеется отличная туристическая инфраструктура, пляж с мелким песком шириной до 250 метров, но кроме этого. Мангалия знаменита и лечебными грязями, термальными источниками и минеральными водами. Как оздоровительный центр курорт работает круглый год.

Алла Герциу

На что жалуются туристы

Вездесущие британские ученые проанализировали жалоб путешественников и отобрали самые странные из них. Что же вызывает претензии туристов? Посетительница пляжа в Корнуолле была возмущена наличием в воде камня, о который она поранила ногу. Другая отдыхающая дама требовала запретить загорать топлес, поскольку это отвлекало внимание ее супруга и портило ей настроение. Некоторые туристы заявляли, что настоящий песок на пляже не был похож на песок в брошюре. Проштрафилась и горы, оказавшиеся слишком крутыми и высокими.



Скальный мир Каппадокии

Каппадокия – одно из самых необычных мест, где живут люди. Ее история уходит вглубь тысячелетий, и все они оставили следы на здешних камнях.

Страна прекрасных лошадей

Известная история Каппадокии начинается с хеттов. На память о них современный мир получил развалины циклопических сооружений и бесценная коллекция клинописи. Позднее эти территории были частью Персидской империи, кстати, некоторые исследователи считают, что название Хаспадуя (Haspaduя), трансформировавшееся со временем в Каппадокия, произошло от иранского Nuw-aspa-dahyu — «страна прекрасных лошадей». Другие предполагают, что название региона произошло от лувийского Kat-patuka, что значит «нижняя страна» или хеттское «место ниже столицы»). За совсем короткий греческий период, когда земли Каппадокии входили в состав империи Александра Македонского, здесь было заметно мощное влияние греческой культуры. После смерти Александра Великого начались междоусобные войны, конец которым положил Рим, присоединивший Анатолию к своей империи, тогда центральный город Мацака стал называться Цезарией или Кейсарией. Сегодня это Кайсери.

Значительное влияние раннего христианства в этих местах связывают с миссионерской деятельностью Святых Петра и Павла, проповедовавших в землях Анатолии. К III веку Каппадокия уже была одним из важных центров христианства, в IV веке здесь возникает то, что потом оказывало влияние на всю историю Анатолии, вплоть до Нового времени: монашество и аскетизм. В первые 250 лет христианства монахов не было, но постепенно стали появляться люди, которые выбирали путь отшельнической жизни в воздержании, посте и молитве. Свод правил для монастырей, который составили каппадокийцы Василий Кесарийский и Григорий Богослов, до сих пор действуют в Греческой православной церкви, их же взяли за основу правил Святого Бенедикта на Западе. Каппадокийские долины словно специально были созданы для отшельников,

вырубавших в скалах целые монастыри. На площади всего в несколько сотен квадратных километров насчитывается около трех тысяч скальных церквей.

«Страна церквей» существовала как христианский духовный центр Анатолии до XI века, когда власть над этими территориями взяли исповедовавшие ислам сельджуки, позднее в Анатолии хозяйничали монголы, изгнать их помогли османы – их называют последними завоевателями Анатолии. Во времена Великой Османской империи Каппадокия неспешно превращалась из арены бурных исторических событий в мирную и тихую провинцию. Впрочем, изумлять мир она не перестала. Сегодня Каппадокия как магнит притягивает к себе армии туристов, орды искателей приключений и караваны людей, пытающихся постичь смысл жизни.

А еще здешние нереальные пейзажи не раз привлекали кинематографистов. В долине Гёреме проходили съемки фильма Пазолини «Медея» с Марией Каллас. В 2007 году тут снимали «Призрачного гонщика» Николасом Кейджем. С этими местами связаны и ландшафты Тагуина из «Звездных войн». Кроме того, Каппадокия стала одной из локаций в игре Assassin's Creed: Revelations.

Долина чудес

Гёреме – небольшой город, который считают туристическим центром Каппадокии, часто именно здесь останавливаются туристы, чтобызнакомиться с основными достопримечательностями региона. Автобусная остановка расположена на главной площади, здесь же множество ресторанов, кафе, банкоматы и несколько компаний по прокату автомобилей, велосипедов и квадроциклов, а также турагентства, которые организуют однодневные экскурсии. Невероятно, но большинство домов и отелей современного Гёреме построены в скальных образованиях – отправляясь ▶



в эти края, разумеется, лучше выбрать скальный отель. А из окон домов и пещер Гёреме открываются волшебные виды, в которых современные жилища соседствуют с покинутыми древними пещерами, а на улицах царит доброжелательная и спокойная атмосфера.

Долина в которой находится этот живописный городок, как, впрочем, и десятки соседних долин, образовались в результате извержения вулканов Эрджиес, Гюллядаг и Хасандаг. Миллионы лет пепел и лава, а потом вода и ветер формировали причудливый пейзаж. Позднее подключились и люди, которые тысячелетиями приспособивали каменные образования под жилье и другие нужды.

Вблизи от Гёреме находится около 400 церквей, в основном небольших. По сути, это музей под открытым небом, наиболее известные, хорошо сохранившиеся и чаще посещаемые церкви – Токалы, Чарыклы, Каранлык, Элмалы, Йиланлы, Саклы и полуразрушенная Эль Назар. Этот храмовый ансамбль появился в XIX веке. Фрески, которые украшают стены, относят ко второй половине XI века, специалисты отмечают, что их стиль имеет византийское происхождение. В те времена работу мастеров по росписи обычно оплачивали меценаты – имена и даже портреты многих из них сохранились вместе с именами художников. Потрясающей сохранности фресок способствовал состав пород и сохраняющийся внутри помещений климат без существенных колебаний температуры.

Гёреме – это центр одноименного национального историко-природного парка площадью в 300 квадратных километров. Особенно интересным его делают не только монастырский комплекс, но и множество природных достопримечательностей: Долина Любви, Голубиная долина, долины Мескендир, Красная и Розовая, пещерные поселения Каппадокии входят в список Всемирного наследия ЮНЕСКО.

Пешие прогулки по окрестностям города – излюбленный у туристов способ туристами знакомства с этими местами. При желании можно взять на прокат велосипед, мотоцикл или квадроцикл, совершать конные прогулки.

Подземные города

Невероятное впечатление производят подземные города Каппадокии. Когда-то они служили убежищем для ранних христиан, высекавших в мягких вулканических скалах залы и целые лабиринты туннелей. Из примерно 40 обнаруженных подземных городов и поселков, наиболее крупные – города Деринкую и Каймаклы. Это укрытые и хорошо организованные, безопасные и самостоятельные жилые комплексы, которые могли разместить до 30 тыс. человек.

Деринкую включает восемь уровней, где размещались конюшни, школа, столовый зал, церкви, кухни, жилые кварталы, винные погреба, водоем, и складские помещения. Здесь до сих пор функционируют вентиляционные шахты, созданные строителями. Между уровнями города в полу были высечены небольшие отверстия для связи между этажами. Сейчас восемь этажей города открыты для посетителей, самый нижний – на глубине 54 м. При этом ученые считают, что им удалось обнаружить не более 15% пространства города, и скорее всего существуют и другие уровни.



Каймаклы похож на Деринкую, но он меньше. Пока исследователи открыли 5 его уровней, на которых также были кухни, конюшни, винный погреб, часовня с исповедальней, вентиляционные шахты и складские помещения. Комплекс мог укрывать около 15 тыс. человек. В городе существовала особая система блокировки порталов: огромное каменное колесо вроде жернова в обычном состоянии блокировалось в нише, а при необходимости его можно было перекачать, нагнувшись перебивая проход.

Озеро в кратере и скальные крепости

Примерно в 65 километрах от Гёреме, на высоте около 1370 метров над уровнем моря находится озеро Нар. Его ложем служит маар – относительно плоскодонный кратер вулканического взрыва с жерлом без конуса, окруженный валом из рыхлых продуктов извержения. Площадь озера – около 2500-3000 м², его глубина 65-70 метров.

В районе до сих пор сохраняется геотермальная активность, поэтому недалеко от озера есть горячие источники, их воду используют термальные отели. В здешних бассейнах вода достигает температуры 40 градусов в любое время года.



В Каппадокии немало массивных монолитных скал из вулканического туфа, которые еще в Хеттском периоде превратили в фортификационные сооружения. Скальные крепости использовались и в Римском, и Византийском, и в Сельджукском, и в Османском периодах. Сегодня самые посещаемые из таких скал-крепостей – Башхисар, Ортахисар и Учхисар.

Башхисар известен как место, где жил и был похоронен Святой Иоанн Русский. Учхисар считается самой большой и самой высокой скалой в Каппадокии. Ортахисар или «Средняя крепость» находится примерно посередине между Центральной (Башхисар) и Крайней (Учхисар) крепостями.

Планируя поездку в Каппадокию, надо постараться увидеть, как можно больше – и монастырские комплексы, скальные города, крепости, удивительные долины. Невероятные воспоминания оставляют полеты на воздушном шаре – их организуют ежедневно, услуга не дешевая, но впечатления – незабываемые.

Алла Герциу

Короткое путешествие и долгая история

Фэгэраш – небольшой, старинный, уютный городок на юго-востоке Трансильвании, в нем живут всего около 35 тыс. человек, однако, если вам доведется оказаться поблизости, обязательно выделите время, чтобы заехать и сюда.

Неприступная крепость

Фэгэраш находится примерно посередине между Брашовом и Сибиу. Добраться сюда несложно. На автобусе дорога займет около 1,5 часа, если ехать из Брашова. Автобусы ходят с интервалом примерно в час, стоимость проезда около 14 RON. Можно добраться и поездом, в Румынии железнодорожное сообщение налажено отлично, ездить комфортно, поезда ходят часто. Стоимость билета из Брашова - от 9 до 32 RON, в зависимости от класса, брони и так далее.

Город возник вокруг крепости – именно она и является главной причиной поездки в Фэгэраш. Кстати, говорят, что название крепости происходит от слова бук – fag по-румынски. Считается, что крепость основал венгерский князь Ладислав Кан в начале XIV века, но до того на этом месте было деревянное укрепление, которое сожгли татары. Позднее крепость достраивали и перестраивали. Нынешняя конфигурация фортеции установилась в XVII веке.

Замок переживал разные времена и использовался для разных целей. В XVII веке, при Стефане Мейлате, крепость серьезно укрепили: удвоили мощь крепостных стен, окружили более глубоким рвом, сделать его полноводнее удалось, соединив с рекой Олт. Тогда же построили новые дозорные башни и другие помещения. Крепость считалась неприступной, но войска Мустафы-паши смогли взять Фэгэраш – говорят, в деле не обошлось без предательства.

Позднее замок стал владением господаря Валахии Михая Витязула, здесь жила его супруга – Доамна Станка, которой пришлось жить в замке и после гибели мужа, однако уже в качестве пленницы. Сейчас о ее горькой судьбе напоминает бюст, на котором выбито: «Вот где замученная и безутешная жена Михая Витязула страдала от унижений и угроз из-за требования справедливости для своего народа».

Княжеские покои и тюремные казематы

Столетиями Фэгэраш оставался одним из самых неприступных и величественных оборонительных укреплений в Трансильвании. Периодически он становился резиденцией господарей и членов их семей. Неудивительно, что с годами цитадель становилась все комфортнее и роскошнее. Расцветом замка считают период правления князя Габора Бетлена в XVII веке, когда Фэгэраш значительно перестроили в стиле итальянского Возрождения. Появился просторный внутренний двор с аркадными галереями, элегантные открытые лоджии. По приглашению князя приехали итальянские архитекторы, а также стеклодувы из Мурано. По описаниям современников, интерьеры поражали роскошью, но, к сожалению, эта роскошь была утрачена достаточно скоро.

Уже к концу века в крепости разместили австрийский гарнизон – после того как Трансильванию заняли войска Габсбургов. В период с 1918 по 1948 годы здесь размещался ру-





мынский гарнизон, а в 1948-1960 годах в крепости Фэгэраш и вовсе устроили тюрьму для политзаключенных. Понятно, что такой образ использования сказался на состоянии крепости очень негативно. Лишь в 1960 году пребывавший в удручающем состоянии замок передали городу. Начались долгие и сложные восстановительные работы, и сейчас крепость предстает перед посетителями примерно в таком виде, какой она имела в XVII веке. Увы, шикарные интерьеры, украшенные венецианским стеклом, не восстановлены.

Разумеется, не обошлось и без участия топового хэдлайнера туристической отрасли Румынии – князя Влада Цепеша. В немецком памфлете 1463 года говорится, что, когда Дракула возвращал себе контроль над крепостью в 1460 году, производились массовые расправы над мирным населением: «женщин, мужчин и детей велел посадить на кол». Велел или не велел – неизвестно, но люди точно пострадали. В одном из своих писем, написанном незадолго до похода, Дракула сам высказывал опасения, что брашовские воины в Фэгэраше могут набедакурить. Также сохранилось письмо Дракулы, написанное вскоре после похода, где князь требует вернуть свиней, конфискованных брашовянами у одного из жителей Фэгэраша.

Врата в историю

Сейчас в крепости Фэгэраш находится Историко-этнографический музей с коллекциями средневекового оружия, антикварной мебели и предметов традиционных народных промыслов, большой библиотекой со старинными манускриптами и книгами, а также рестораном со старыми винными погребами, для которых отлично подошли старые казематы.

В замок можно пройти через единственный вход, однако прежде стоит прогуляться вокруг крепостных стен.

Во-первых, под стенами замка можно посетить небольшой рынок, где туристам предлагают различные сувениры и изделия народных мастеров. Во-вторых, места тут невероятно живописные, отражением крепостных стен в водах широкого рва и чинно проплывающими мимо лебедями можно просто любоваться, а можно устроить себе отличную фотосессию. Кстати, в этих местах в 2004 году проходили съемки многосерийного фильма «Проклятые короли» по одноименному роману Мориса Дрюона. Неудивительно, что создатели фильма решили остановиться на такой натуре: Фэгэраш, действительно, производит потрясающее впечатление. Он – один из крупнейших не только в Румынии, но и в Европе. При этом цитадель пребывает в достойном состоянии.

Во время экскурсии по самому замку несложно представить, как жили здесь люди много веков назад, если уделить внимание знакомству с небольшим двором между внешними стенами и внутренним замком, задержаться во внутреннем дворе, пройтись по аркадам галереи. Во время экскурсии вам расскажут о древних римлянах, о бесстрашных даках, о попытках Византии контролировать эти места. А еще – о борьбе с турками, восстании венгров, попытках России влиять на расклад сил в регионе. В замке нередко проводят исторические реконструкции, так что, если повезет, вы вполне можете встретить даму в средневековом платье, ремесленника или даже рыцаря.

Как правило, в Фэгэраше не задерживаются надолго, чаще всего туристам хватает 1-2 дней на осмотр крепости и города. Если хочется остановиться на более длительное время, несложно забронировать место в одной из местных гостиниц или снять квартиру через соответствующий интернет-сервис.

Игорь Иванов



Gust bucovinean în inima Vienei



Au venit la Viena acum 14 ani, la fel ca mulți români sau cetățeni din alte țări, obținând prin efort ceea ce și-au dorit. Au muncit mult pentru aceasta, dar nu consideră că a fost un sacrificiu, știind că atunci când îți dorești ceva foarte mult, nimic nu este imposibil. „Dacă ai voință, Dumnezeu te ajută”, consideră Lucian și Elena URSACIUC, o familie din județul Suceava, care de câțiva ani sunt stăpânii restaurantului „Bukowina” din Viena, situat pe strada Balgasse 6/2. Este ușor să ajungi la acest restaurant, care se află chiar în inima metropolei, nu departe de faimoasa Operă de Stat sau un alt indiciu – la câțiva metri de casa de unde a fost petrecut în ultimul său drum marele Mozart.

„Am venit la Viena în anul 2005. Dat fiind faptul că în România am studiat la liceul alimentar și m-am specializat pe grătare, primul meu serviciu a fost în acest domeniu. Apoi, în anul 2011, împreună cu soția am deschis un restaurant tradițional austriac. În scurt timp am constatat că clienții noștri ar dori să guste din bucatele noastre tradiționale, care sunt deosebite. Așa a apărut ideea de a ne axa pe bucătăria bucovineană”, mărturisește Lucian.

De ce BUKOWINA ? Să le amintească mereu de casă, lor și clienților români, iar pe cei străini – să-i facă curioși, să-i intrige. Și o dată gustând din ciorba rădăuțeană, tochtitura bucovineană, sarmale sau papanashi să devină clienți permanenți. Așa cum se și întâmplă.

„Noi oferim clienților, indiferent că sunt români, austrieci, englezi sau chinezi, bucate specifice zonei noastre. Doar în zona de Nord a României se gătește un desert fenomenal – mămăligă fierbinte cu căpșune și smântâna sau borș din sfeclă roșie, ca să dau doar câteva exemple. Important este că aproape toate produsele sunt aduse de acasă, pentru că doar așa putem

vorbi de o bucătărie tradițională. Am stabilit contact cu distribuitori români și ei ne asigură cu produse proaspete. Pe piața austriacă nu există produse care ar aduce gustul de acasă. Bunăoară, brânza de vaci de aici nu se potrivește pentru papanashi, astfel procurăm produse lactate aduse de firme românești din zona Rădăuților. Doar așa obținem calitatea mâncării. Vinul, în special cel roșu, este adus de peste Prut. Este gustos și face concurență multor vinuri considerate de prestigiu. Chiar și clienților din țările Americii Latine, unde sunt vinuri foarte gustoase, le place vinul moldovenesc, de exemplu, „Rară Neagră”. Și în România sunt vinuri bune, dar sunt mai retro”, continuă prezentarea restaurantului Maria. O face cu multă mândrie, cu bucuria unei împliniri sufletești, dar și cu emoție, căci peste 25 de moldoveni, veniți să luăm cina în restaurantul lor o ascultăm cu mare atenție.

„Încercăm să oferim clienților noștri atât bucate alese, cât și o atmosferă plăcută. Pare că mergem contra curentului, deoarece lumea, servește mai mult fast-food, dar aici vine nu doar să mănânce gustos, dar și să se relaxeze, să evadeze din alerta ▶





cotidiană. Așteaptă într-o atmosferă liniștită ca mâncarea să fie pregătită la foc încet, ca acasă. În Viena mai sunt restaurante românești, dar, totuși, fiecare are specificul unei anumite zone din România, care diferă din punct de vedere culinar. De aceea fiecare își are clienți săi permanenți, iar concurența nu prea există, decât una colegială, sănătoasă, care te ajută să menții un ritm, te obligă să îți nivelul cât mai sus, să perseverezi, să vii cu idei noi, să faci totul mai bine. Culinăria este o artă, pentru a o face este nevoie de inspirație, de imaginație. Acum, când se gătesc atâtea și atâtea feluri de bucate, trebuie să fii inventiv, dar nu uităm de tradiții. Ne-am gândit ca primăvara să servim urzici, așa ca în copilărie sau ardei coptți cu mămăligă, chiroște umplute cu bureți. Rămâne în top varza călită cu ciolan afumat, sarmalele, fasolea, mai multe feluri de bucate pentru vegetarieni”, concretizează Lucian.

Din partea statului austriac nu au simțit niciun fel de piedici și nici nu au fost priviți prin prisma migrantului, care, poate, are alte scopuri decât cele de a munci cinstit și a-și trăi decent viața. Sunt simpli plătitori de taxe, ca și austriecii sau cetățenii altor

state, care au dreptul de a munci în Austria. O fac cu pasiune, cu dăruire, asigurând un viitor celor doi copii. Maria și Lucian sunt mulțumiți de cele realizate, reușind să facă afacerea lor profitabilă în mai puțin de doi ani, așa cum se prognozează într-un asemenea business. Pentru aceasta au avut nevoie de curaj, de abilități în domeniu și de înțelegere reciprocă. Întrebându-l pe Lucian dacă nu ar dori să-și extindă afacerea, să mai deschidă un restaurant, a răspuns fără ezitare.

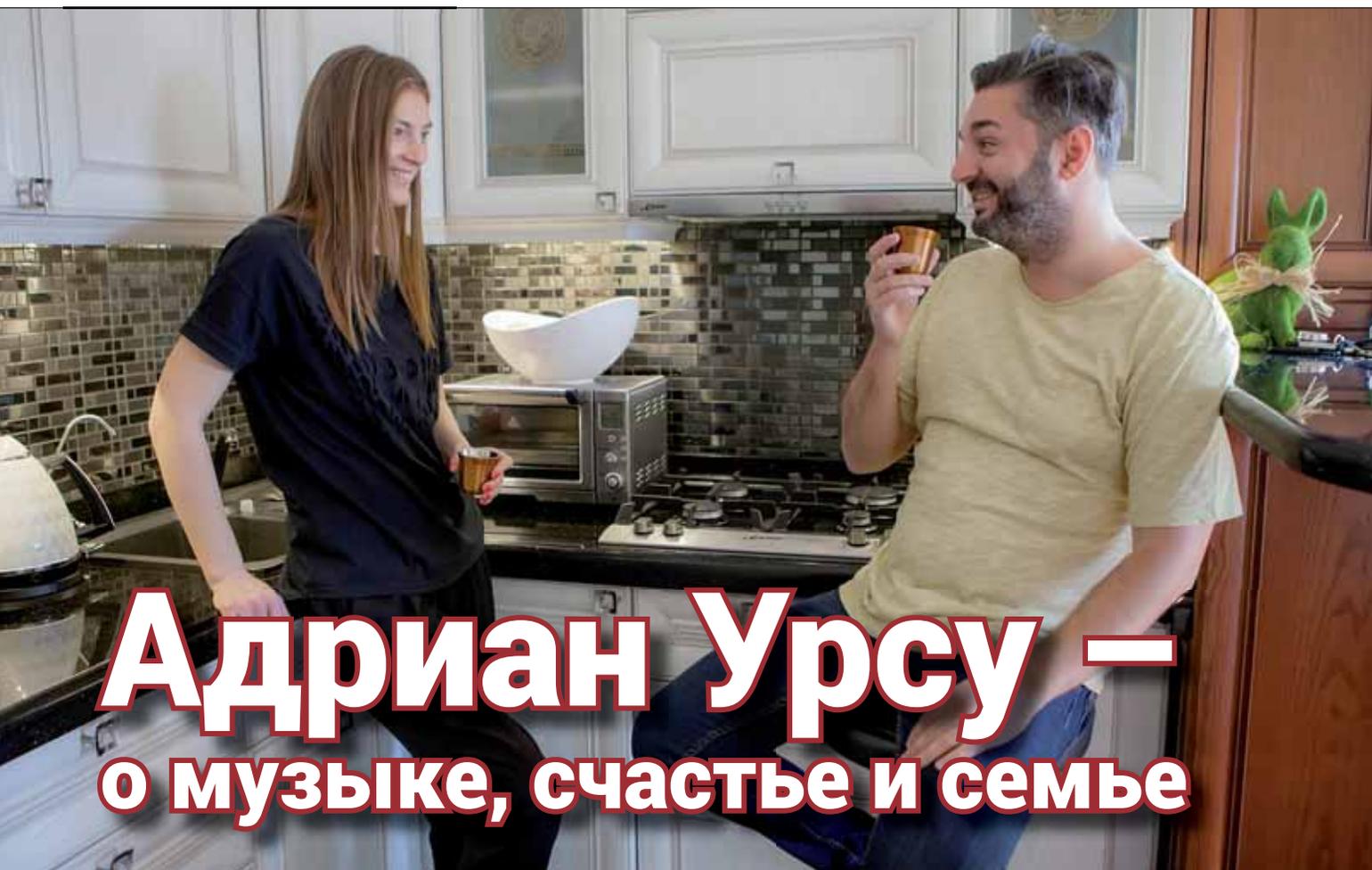
„Suntem mulțumiți de ceea ce avem. Când dorești să te extinzi în afacere, există riscul să pierzi din calitate, iar aceasta înseamnă că peste ceva timp ai putea să pierzi totul. Rămânem aici, în acest restaurant mic, dar cochet, unde lumea vine cu plăcere. Simțim energia benefică a clienților noștri. S-a format deja o sinergie. Ne cunoaștem clienții și îi așteptăm întotdeauna cu mare drag, cu bucate alese și vinuri deosebite, moldovenești. Dar aștept și oaspeți noi, să vină și să descopere aici, în inima Vienei, gustul bucatelor de acasă, bucovinene”.

Anatol CACIUC





Денис Кикю – известный в Молдове фотограф. В прошлом году он запустил новый проект, который быстро завоевал сердца пользователей социальных сетей. Денис показывает обычный день из жизни разных людей. В его проекте уже участвовали люди разного возраста, разных специальностей. С каждой публикацией интерес к фотоисториям Дениса растет все больше. Он уверен: секрет популярности в том, что он старается разглядеть в своих героях счастье.



Адриан Урсу – о музыке, счастье и семье

Решить вопросы, связанные с ремонтом, организовать достойную встречу зарубежной «звезды», принять участие в масштабном концерте, смонтировать фильм, выделить время для общения с близкими и еще много, много, много дел успел сделать за 24 часа, проведенных с фотографом Денисом Кикю, певец Адриан Урсу. А что успеваете сделать за сутки вы?



Дружная семья

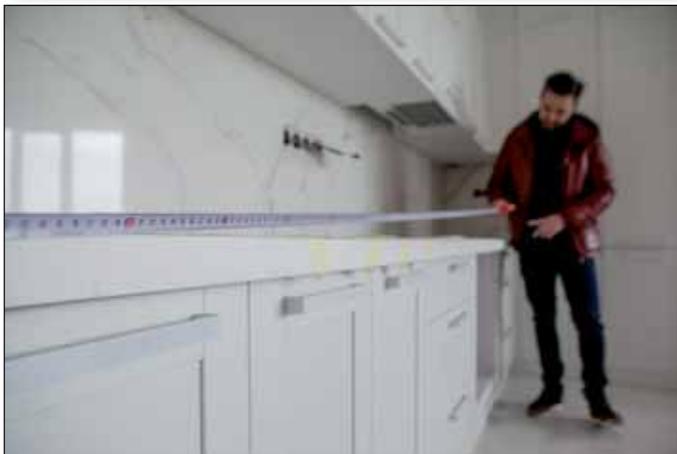
Правила, которые Денис Кики установил для своего проекта, незыблемы: это – не набор постановочных фотосессий, а честный репортаж о сутках, проведенных с главным героем, не имиджевая сказка, а зеркало, которое отражает все. Требуется определенная смелость, чтобы согласиться на участие в таком проекте, однако Адриана Урсу не смутили жесткие условия. «Для меня определяющим было то, что Денис – это человек *râine caldă*, как говорят у нас, – говорит артист. – Мы достаточно быстро привыкли к его присутствию, и если на первых фотографиях еще как-то старались позировать, то очень скоро уже просто жили обычной жизнью».



«Ира увлеклась кулинарией после того, когда стала мамой. Сначала хотела вести блог, готовила самые разные блюда и рассказывала об этом, но в итоге поняла, что это слишком много, и сконцентрировалась на десертах. Много пробовала, искала информацию в интернете, книгах. К сожалению, пришлось убедиться, что многие авторы либо недоговаривают, либо лукавят, но готовить так, как они рекомендуют, просто невозможно. Что-то давало участие в тренингах, мастер-классах, в том числе за рубежом. Ира отбирала для себя какие-то знания, адаптировала информацию, создавала свои рецепты. Года два ушло только на эксперименты! Сейчас моя супруга готовит на заказ потрясающие десерты. Ее конек – яркие, красивые торты из качественных и натуральных продуктов. Самый большой ее торт весил больше 50 килограммов, это семь ярусов, выше человеческого роста. Я – сладко-ежка, главный дегустатор и большой любитель «отходов», и в какой-то момент я даже немного поправился. Но все исправимо – стоило добавить чуть больше спорта и сбалансировать питание. Торты жены продолжаю пробовать. Мне нравится, что они не приторные, Ира отлично балансирует на гармонии вкусов, подчеркивая яркость фруктов, мягкость сливок, нежность маскарпоне. Сейчас некоторые ее фолловеры обижаются, что она не делится рецептами, но это – огромный труд, ее интеллектуальная собственность, на создание которой Ира потратила годы. Она очень увлечена своим сладким творчеством, и я глубоко уважаю и ценю ее работу, горжусь ею. Кстати, один из ее тортов и набор макарон мы презентовали Connect-R, он был в восторге!»

Атмосфера была настолько теплой, что Адриан и его супруга Ирина даже отступили от одного из своих написанных правил. «Мы давно решили с Ирой, что не станем выставлять напоказ приватную жизнь, – говорит Адриан Урсу. – Не скажу, что мы что-то прячем или как-то скрываем дочь – нет. Как и другие семьи, мы любим вместе гулять, отдыхать, естественно, появляемся и в общественных местах. Просто мы не пиаримся за счет своей частной жизни. Когда Денис предложил принять участие в его проекте, как-то естественно получилось, что включились мы все – и я, и Ира, и даже наша дочь Андреа, причем в этот день она была по-особенному настроена фотографироваться».





Адриан Урсу увлечен всеми проектами, за которые берется, однако один из них считает особым успехом: «Я выступаю с профессиональным оркестром. Adrian Ursu si Orchestra – это общее достижение всех его участников. Да, это не такой масштабный коллектив, как, скажем, Lăutarii, но я горжусь, что нам удалось создать очень достойный коллектив. Оркестр народный, однако мы играем разную музыку. Идей – множество, и их воплощение порой буквально переворачивает сознание. Вы можете представить, например, как звучат композиции Стинга, сыгранные на цымбале? Поверьте, это – просто сказка. Звучит ярко и необычно красиво, мы планируем отправить видео с записью этой композиции и самому Стингу, выложим и в интернет, так что многие смогут оценить, что у нас получилось. У нашего оркестра огромные возможности. Все его участники – талантливые, яркие и опытные музыканты. Сейчас мы концентрируемся на подготовке альбома, а еще выступаем в Молдове и за рубежом».



Особенный день

Этот день для Адриана Урсу начался примерно в 8: «Обычно я просыпаюсь в 7-8 утра, для артистов это довольно рано, но в последние годы мой график изменился, потому что я люблю бывать с дочкой и стараюсь сам отвезти ее в детский сад. Дети взрослеют быстро, а для меня важно быть значимой частью жизни дочери. Многие считают, что дети артистов обязательно должны стремиться на сцену, но Андреа, по крайней мере пока, больше увлечена маминной работой, она любит готовить с Ирой. Хотя музыкой она тоже занимается – учится играть на фортепиано. Еще ей нравятся гимнастика и тхэквондо. У меня, кстати, в детстве был похожий набор занятий – аккордеон и карате».

Поскольку день съемок пришелся на субботу, в садик ехать не пришлось: «Утро шло, как обычно – мы завтракали, выбирали одежду, обсуждали планы. У Ирины отличный вкус, и мне важно знать ее мнение, а она прислушивается ко мне. Мы оба довольно рационально подходим к формированию своего гардероба, вещи покупаем в основном во время зарубежных поездок, хотя при желании можем устроить себе шопинг и в Кишиневе. Мне нравится, как Ира подбирает вещи – разумно, со вкусом, не скупает все подряд».

Денис не случайно выбрал для съемки именно 30 марта. «На вечер у меня было запланировано выступление с румынской звездой Connect-R, – рассказывает Урсу. – В принципе, каждый мой день наполнен событиями, но этот был особенно насыщенным. На фотографии, которая вошла в проект, есть момент, где я держу в руках большую коробку – многих она заинтриговала, идей было много, хотя на самом деле в коробке были просто обои, которые мы заказали для ремонта. Сейчас мы создаем для Ирины небольшую лабораторию десертов. Моя супруга – очень талантливый и увлеченный кондитер. До сих пор она работала дома, у нас ее мастерская уже занимает целый этаж. Не так давно мы решили, что надо сделать отдельную лабораторию. Ремонт занимаюсь я, уже скоро, наверное, смогу работать прорабом. Постоянно хожу с рулеткой, потому что надо все время уточнять какие-то размеры».

Проверив, как движутся работы в будущей лаборатории, Адриан стал готовиться к предстоящему концерту. Денис не упускал ничего – в проект вошли и оживленные телефонные переговоры, и моменты общения с фолловерами в инстаграмме, и посещение барбершопа... «Я ношу бороду лет шесть, – уточняет певец. – Но только несколько месяцев назад стал доверять ее профессионалам. Доволен! Когда сам придавал бороде форму, не всегда мог это сделать хорошо, симметрично. Сейчас посещаю мастера примерно раз в две недели и перед выступлениями».

Вскоре настало время встречать Connect-R. «В аэропорту мы пообщались с журналистами и поехали в Национальный дворец на саундчек, – рассказывает артист. – Пообедали в ресторане, и началась активная подготовка к концерту. Мы много шутили, общались с другими участниками концерта, и Денису удалось поймать атмосферу, настроение, наши положительные эмоции».





До раннего утра

Этот день для Адриана Урсу продлился до поздней ночи. Точнее – до раннего утра следующего дня: «На концерте мы с Connect-R исполняли мою песню Mai fierbinte – получилось здорово. Публика отлично реагировала, это чувствовалось. Люди подпевали, хотя песня вышла относительно недавно. Мне интересно было выступить вместе с Connect-R. Первое наше совместное выступление прошло в день Храма Кишинева, тот опыт воодушевил меня, но сейчас получилось даже лучше. Мы отлично понимали друг друга, и диалог на сцене удался. Были и заранее продуманные моменты, и импровизации, публика видела это и отлично реагировала. После выступления со мной Connect-R спел еще пару песен, а когда концерт окончился, мы поехали в ресторан. Потом повеселились еще на афтепати, выступили и там, и поехали отдыхать в другой ресторан. У Connect-R отличное чувство юмора, так что мы много шутили. К тому же, как выяснилось, у нас с ним много общего. Например, мы оба папы, наши дочери примерно одного возраста. Мы оба любим путешествия и любим творчество. В итоге Connect-R пригласил меня принять участие в его сольном концерте – с удовольствием это сделаю. Домой я вернулся около 4 утра. Смонтировал и выложил в интернет видео с концерта, послушал песню и отправился спать. Только в этот момент мы попрощались с Денисом, он был со мной каждую минуту этих суток. Увидеть отражение этого дня в итоговом репортаже было очень интересно, это как бы взгляд на себя со стороны. Денис – настоящий автор и режиссер своего проекта».

Татьяна Кронанцева



Adrian Ursu și Orchestra



Ценные люди

Выходцы с территории Бессарабии находят себе применение в разных областях и добиваются успеха в разных уголках земли. Их знания, навыки и энтузиазм способствуют развитию экономик многих стран. Горькая ирония в том, что жители современной Молдовы могут лишь с завистью смотреть на успехи, которых удалось достичь другим странам, в том числе и благодаря усилиям наших бывших соотечественников. Например, на медицину и сельское хозяйство Израиля, где заметно проявили себя выходцы из Бессарабии.

Система здравоохранения Израиля считается одной из лучших в мире. Специалисты включают ее в пятерку наиболее эффективных и говорят об ее отличной оснащенности, наличии хорошо обученных медиков и эффективных протоколов лечения. Об эффективности говорит и высокая популярность Израиля у медицинских туристов, которые готовы немало платить, чтобы получить медицинское обслуживание именно в этой стране. Между тем формирование этой системы началось не слишком давно, причем в этом процессе принимали посильное участие и выходцы из Бессарабии.

В начале XX века в Нижней Галилее и Петах-Тикве первым окружным врачом еврейских колоний края и одним из основателей Объединения врачей Земли Израиля был уроженец Кишинева, доктор медицины Яков Мордкович Бернштейн-Коган. А один из крупнейших медицинских центров Израиля носит имя Сороки. Это – главная больница Южного округа. Основана в 1959 году, в ней трудятся более четырех тыс. сотрудников, каждый год больницу посещают более 6,5 млн. человек, осуществляется приблизительно 500 тыс. амбулаторных осмотров, 200 тыс. направлений в приемный покой, 10 тыс. МРТ, 15 тыс. родов, 38 тыс. КТ, 32 тыс. операций и так далее. Больница носит имя Моше Сороки, который занимал должность административного директора государственной службы здравоохранения, однако, как отмечают некоторые источники, к основанию клиники имеет отношение и поселение, основанное выходцами из бессарабской Сороки – его жители внесли первую крупную сумму на строительство больницы.



Выходцы из наших мест трудились практически во всех крупнейших учреждениях Израиля, используя по максимуму свои навыки и знания. В рубрике «Бессарабцы в истории» мы уже писали об уроженце села Екимовцы Оргеевского уезда Бессарабской губернии Меире Дизенгофе. Он был одним из основателей Тель-Авива, и в 1921 году стал его первым мэром. Проявил незаурядный талант организатора, энергично содействовал развитию города. Все свое имущество завещал муниципалитету Тель-Авива.



Один из авторов израильского гимна – композитор из Унген Соломон Коган. Один из основателей израильского кинематографа – уроженец Бендер Барух Агадати. Кишиневец Зеев Вилнаи стал создателем 10-томной энциклопедии краеведения Израиля «Ариэль». Другой уроженец Кишинева, скульптор и художник Авраам Мельников, стал автором символа Израиля – статуи «Рычащий лев».

Бессарабцы основывали поселения, строили города, развивали науки и искусства. Под Декларацией независимости Государства Израиль (май 1948) есть подписи Авраама Гранота из Флорешт и Лейба-Иуды Маймон-Фишмана из Маркулешт.

Большой вклад бессарабские переселенцы внесли в формирование сельского хозяйства Израиля. Они были знакомы с аграрным трудом, ведь в XIX веке в Бессарабии существовало около 20 еврейских сельскохозяйственных колоний. Их жители преуспели в выращивании пшеницы, кукурузы, подсолнечника, сои, табака, винограда... Переезжая в Палестину, переселенцы, покидавшие родные места из-за угрозы погромов, под влиянием антисемитизма, уносили и свои знания. Они закладывали большие общественные сады, цитрусовые плантации, парки. Преодолевая огромные трудности, получали все более высокие урожаи. Трудились в жестких климатических условиях, при постоянной нехватке воды. Они строили террасы, возделывали пустынные и каменистые почвы, осушали малярийные болота, превращая их в поля, сады и виноградники. Сегодня сельское хозяйство Израиля – это эффективная высокоразвитая отрасль. Она не только полностью обеспечивает нужды страны, но и поставляет продукцию на экспорт. Израиль – признанный лидер в области сельскохозяйственных исследований и технологий, знакомиться с ними туда приезжают специалисты из многих стран, включая Молдову. ■

Алла Герчиу



NICU ȚURCANU



TALENT DUBLAT DE MUNCĂ

Pe Nicu ȚURCANU l-am întâlnit acum vreo 5 ani, când a venit la Radio Moldova în calitate de prezentator la programul „Radiomatural”. Din prima am remarcat, dincolo de profesionalism și talentul de a transmite coerent mesajele, seriozitatea cu care făcea acest lucru. Apoi l-am văzut și admirat în spectacolele jucate pe scena Teatrului „Geneza Art”. Un actor înnăscut, capabil să capteze atenția celui din sală. Astfel, în anul 2016, în cadrul Galei Premiilor UNITEM obține premiul „Cel mai bun rol masculin”, pentru rolul lui Dorian Gray din spectacolul cu același titlu, după Oscar Wilde, în regia Danielei Burlaca, iar recent i-a fost conferit titlul onorific „Artist Emerit”.

Orice lucru valoros necesită insistență, consacrare și sacrificiu

Acest motto este pe pagina oficială a Teatrului „Geneza Art”. El argumentează, într-un fel, de ce la majoritatea spectacolelor acestui teatru sala este plină, de ce tinerii își fac loc în agendele lor pline pentru a veni la teatru. În debutul dialogului, Nicu ȚURCANU a reiterat acest lucru, dar a mărturisit și de ce a ales să activeze în Teatrul „Geneza Art”.

„Teatrul „Geneza Art” este unul nou, apărut acum 10 ani în decorul teatral din țara noastră. Aici se încearcă să se spargă stereotipurile, aici se vine cu noi modalități de exprimare a mesajelor pieselor, într-o manieră deosebită de cea clasică. Este o interdependență dintre jocul actorilor, a muzicii, a mișcării, a costumelor, a imaginilor, dar contează și valoarea artistică a pieselor pe care le aducem în scenă. Este ceea ce place publicului și ne bucură când vedem sala plină, acum când internetul ne îndepărtează de carte, de literatură.

Timp de trei ani am activat la Teatrul „Mihai Eminescu”, dar nu mă regăseam în acest spațiu. Eu, ca orice alt tânăr venit de la facultate, eram măcinat de dorința de a juca cât mai multe roluri, să încerc tot ce se poate, pentru a crește, a acumula experiență. Și, de ce nu, să dau în bară, ca apoi să învăț din greșeli, pentru că doar astfel poți evolua, urca spre culmile succesului. Or, succesul este ceea ce își dorește fiecare om de artă. Un plus al Teatrului „Geneza Art” este că oferă posibilitate tinerilor să se afirme, să acumuleze experiență, să crească”.

Absolvent al liceul „Mihai Eminescu” din orașul Drochia, la vârsta de 18 ani a decis să devină actor. Pentru a merge în întâmpinarea visului și-a făcut studiile la Academia de Muzică, Teatru și Arte Plastice. A fost doar începutul, pentru că provocările au urmat. Oricum, are explicații de ce a dorit să-și dedice viața actoriei într-o perioadă în care tinerii sunt ahtiați de alte profesii.

„A fost o chemare interioară. Ceva intuitiv. Vin dintr-o familie în care Frumosul este la locul său. Toți cântăm, dansăm,

recităm. Astfel, am încercat să mă distanțez de științele reale și să mă apropiu de cele artistice. Tatăl meu când asistă la spectacolele în care joc îmi spune că este un noroc că pot îmbina dansul, mișcarea, jocul artistic într-un tot întreg. Este mândru, iar eu mă simt un om împlinit, norocos că pot să fac ceea ce-mi place, că îmi câștig existența printr-o modalitate care îmi aduce plăcere. Îi îndemn pe tineri să nu se teamă să experimenteze, să facă ceea ce vine din îndemnul inimii. Niciodată nu este târziu să încerci”.



În artă trebuie să zbori, să prinzi clipa succesului

Pentru un actor primul rol este foarte important. El te poate ridica sau te lasă de unde ai pornit. Debutul păstrează amprente adânci în suflet. De felul cum este perceput, apreciat la prima apariție în fața publicului depinde evoluția de mai departe. Nicu Țurcanu a avut norocul să fie distribuit pentru primul său rol, unul principal, într-o piesă de mare popularitate - „Frumoasa călătorie a urșilor panda povestită de un saxofonist care avea o iubită la Frankfurt” de Matei Vișniec, celebrul autor stabilit în Franța.

„A fost mai mult decât o surpriză prezența lui Matei Vișniec la spectacolul nostru. Dar și mai îmbucurător a fost faptul că i-a plăcut varianta teatrului nostru, o nouă viziune interpretativă, una inedită, care cucerește. Această piesă a fost lucrarea mea de licență pentru masteratul de la Academia de Muzică, Teatru și Arte Plastice. Mulțumesc Teatrului „Geneza Art” că m-a găzduit în acel moment, ca apoi să înceapă o fructuoasă colaborare și angajarea mea în acest teatru. Cu acest rol am fost nominalizat la Premiul pentru debut UNITEM, dar nu m-am învrednicit de el. Oricum, acest fapt mi-a dat curaj, aripi ca să-mi continui zborul, pentru că în artă trebuie să zbori, doar așa prinzi clipa, cea a succesului. Astfel, au urmat alte premii. Acest rol a fost ca o trambulină spre alte roluri și succese”.





Sinceritatea este esențială.

În scenă și în viață

A jucat în roluri de seducător, de îndrăgostit. Și a făcut-o sincer, căci publicul așa vrea să vadă – scene reale, trăiri sincere. Or, în viața de toate zilele Nicu Țurcanu este puțin altfel, nu joacă roluri. Își trăiește viața.

„Mulți spun că actorii în scenă sunt mai seducători. Și le dau dreptate, deoarece în scenă poți fi mai curajos, ești un zeu și poți face orice, pentru că rolul îți permite. Nu îți asumi atât de multe responsabilități. De aceea, poate, în viața de zi cu zi am dezamăgit. Poate unii s-au așteptat de la mine la mai mult, dar le-am oferit doar atât cât am putut.

Îmi place să fiu eu și să nu fiu comparat cu personajul meu. Eu am calitățile mele. Și eu sufăr, mă bucur, cobor, mă ridic. Și eu iubesc. Am viața mea. Apropo, nu aș dori ca soția mea să fie actriță, că ne-am plictisi, cred. Ar fi bine să profeseze în alt domeniu, pentru a ne extinde spațiul temelor de discuție. Dacă, totuși, destinul mi-ar hărăzi o soție actriță, desigur, am juca dragostea personajelor, dar nu a noastră. Deocamdată, însă, nu am găsit eroina vieții mele. Cred în destin”.

Fiecare actor dorește să aibă cât mai multe roluri principale, să fie mereu în avanscenă, în evidență, crezând că doar astfel își poate asigura popularitatea la care râvnește. Or, regizorul are viziunea sa și în acest context, vede un tot întreg format din detalii, astfel simte ușor formatul distribuției, compatibilitatea actorilor. La Teatrul „Geneza Art” se ține cont și de acest lucru. Unul important.

„Așa este, fiecare dintre noi, actorii, dorim să creăm doar roluri principale, să ne etalăm talentul, pasiunea pentru teatru. Dar avem și simțul echipei, care presupune ca toți să fim distribuiți echitabil în rolurile principale. Cu atât mai mult cu cât și un rol secundar îți scoate în evidență abilitățile actoricești. Desigur, fiecare dintre noi crede că ar putea fi cel mai bun într-un anumit rol, dar lăsăm acest lucru la discreția regizorului. Conștientizăm că suntem o echipă, iar succesul unui spectacol depinde de fiecare în parte, indiferent de rol. Nimeni nu îndrăznește să monopolizeze distribuția rolurilor principale. Iar aceasta vine cu timpul, când ai acumulat o anumită experiență și poți analiza ceea ce se întâmplă cu adevărat în scenă, fără a fi invidios pe rolul colegului tău. Eu, de exemplu, joc roluri principale în vreo 4 spectacole”.

Activitatea lui Nicu Țurcanu este multiaspectuală – mai mulți ani a fost prezentator la Radio Moldova, a apărut în clipuri muzicale, prezintă evenimente. Toate acestea vin în susținerea afirmației că este o fire muncitoare, care perseverează, care crede că orice apariție în scenă sau la microfon îți aduce plusvaloare.

„Este o sinergie între toate aceste activități. Indiferent unde apar, într-o emisiune la radio, într-un clip sau la un concert, trăiesc bucuria de a transmite mesaje pozitive, gânduri optimiste. La Radio Moldova am trăit emoții deosebite, deoarece apăream la microfon și îmi imaginam că poate în acel moment mă ascultă mii de oameni și era important să fiu convingător, să fiu sincer, să-mi controlez vocea, emoțiile. Această experiență m-a ajutat și în teatru, unde trebuie să-ți modelezi vocea în funcție de ceea ce vrei să transmiți publicului”.

Fiecare rol are încărcătura sa emotivă. Aceasta, ca o povară, este dusă de actor pe tot parcursul spectacolului. Uneori, odată cu căderea cortinei, actorul se poate detașa de tot ceea ce a însemnat personajul jucat, alteori, intră în pielea lui și greu se distanțează. Continuă să trăiască o viață ce nu-i aparține.

„Sunt personaje care îți permit să te detașezi ușor de ele. Se încheie spectacolul, cade cortina și redevii tu însuși, ca a doua zi să fii altcineva, în alt spectacol. Dar sunt unele roluri, care pot marca un actor pentru toată viața. El trăiește cu emoția, cu vibrațiile sufletului personajului său și atunci este mai grav. Te urmărește, te impune să-i trăiești viața. Dramaturgul, poetul și regizorul german Bertolt Brecht a vorbit foarte mult despre detașarea de rolul jucat. Îndemna actorii să vorbească de la persoana a 3-a, că de altfel, ar putea avea grave probleme de sănătate, inclusiv depresie”.

Anatol CACIUC



Este mai mult decât un îndemn.
Pentru Silvia ZAGOREANU este un crez.
Și îl argumentează, atât ca artistă,
prezentatoare de emisiuni sau,
mai nou, director al Palatului
de Cultură din Ungheni.

Silvia Zagoreanu

Să păstrăm folclorul pur...

— Pe parcursul anilor ai participat la multe festivaluri în Republica Moldova și România. La distanță de timp, cât de importante le consideri pentru formarea ta artistică?

Pot spune cu certitudine că anume aceste concursuri mi-au marcat destinul. Nu știu dacă ajungeam aici, dacă nu era „Pre-

miul Conservatorului”, obținut la festivalul „Tamara Ciobanu”, care a schimbat mersul lucrurilor. Poate eram azi un dirijor de cor, cine știe?! Începusem cu dirijat coral la colegiul „Ștefan Neaga”. Norocul meu a fost să am avut un profesor de solfegiu, Gheorghe Niculăescu, care a sesizat anumite calități vocale și mă încuraja să cânt. Cântam nu doar în clasă, dar și la ansamblul pe care îl conducea domnia sa, „Haiducii” de la Strășeni. Acolo s-a ivit și o altă oportunitate - orchestra de muzică populară condusă de Gheorghe Barbos, consăteanul meu. Alături de acești oameni am făcut primii pași, am apărut pe primul afiș. Tot acolo, la Strășeni, m-a observat Galina Păslaru, interpreta de la care am luat ulterior multe lecții de „artistism”, cea care m-a pregătit să particip la festivalul „Tamara Ciobanu”. Așa m-am pomenit studentă la Conservator, specialitatea canto popular.

Concursurile făceau parte din planul didactic la facultate și era o onoare să fii selectat pentru a participa la ele. În acea perioadă existau doar două mari festivaluri în republică: pe linie de folclor - festivalul „Tamara Ciobanu”, iar pe linie de romanță - „Crizantema de argint”. Regretatul profesor Nicolae Chiosa mi-a oferit șansa și m-a delegat la ambele festivaluri, unde am ieșit învingătoare. Ulterior, mergeam după val, dintr-un festival în altul: „Crizantema de aur” - Târgoviște, „Maria Tănase” - Craiova, „Toamna Buzoiană” - Buzău, „Pe marginea Dunării” - Giurgiu ș.a. Mereu am fost încurajată de aprecierile juriului, care de fiecare dată era alcătuit din mari personalități ale domeniului, ▶



iar anii 1990-2003 au reprezentat o perioadă foarte productivă.

— Pe parcursul anilor ai cântat acompaniată fiind de mai multe orchestre „Mugurel”, „Lăutarii”, „Busuioc moldovenesc”, „Folclor”. În calitate de solistă a trebuit să te adaptezi stilului fiecărei orchestre?

Nu, stilul și-l alege solistul. Cu repertoriul pe care mi l-am format de-a lungul timpului m-am perindat prin toate orchestrele pe care le-ați remarcat și nu doar. Lista poate continua. Însă, indiferent cu ce orchestră a-și cânta, muzicienii execută partitura în forma originală, rar când intervin cu schimbări. Este adevărat, fiecare dirijor are o modalitate diferită de lucru cu orchestra, utilizează anumite tehnici. Acest lucru însă nu s-a reflectat asupra manierei mele de interpretare.



De-a lungul timpului am colaborat cu maestrul Nicolae Botgros, Mihai Amihalachioaie, Ion Dascăl, Petre Neamtu atât la spectacole, cât și la imprimări. Cu orchestrele „Mugurel” și „Folclor” am înregistrat câteva cântece folclorice și romante, iar cu

orchestrelor „Busuioc moldovenesc” și „Lăutarii” am realizat câte un CD de muzică populară. Am acumulat o experiență valoroasă alături de acești mari muzicieni.

De două ori am fost angajată în cadrul orchestrei „Mugurel”, dar nu am rezistat. Nu vreau să spun că nu mi-aș fi dorit asta. Pur și simplu n-a fost să fie și mi-am căutat de treabă, punând preț pe libertatea artistică. Am înțeles că aceasta îmi prieste mai mult. În general, lumea muzicală este una specială. Cine spune că nu e bătălie pentru un loc în orchestră, să nu-l credeți. Am avut și eu parte de tot felul de situații în viața artistică, de aceea, am decis să-mi continui drumul de sine stătător, în calitate de liber profesionist. În prezent, colaborez cu maestrul Mihai Amihalachioaie și orchestra „Busuioc moldovenesc”. Avem unele spectacole, imprimăm câte ceva, crez și melodii pentru alți soliști. Facem o echipă bună pentru că avem aceeași gândire muzicală și totul se face prin bună înțelegere.

— În virtutea activității la Centrul Național de Conservare și Promovare a Patrimoniului Cultural Imaterial ai fost în prim-planul organizării mai multor festivaluri naționale de folclor. Ai ascultat creații folclorice inedite, pe care ți-ai fi dorit să le incluzi în repertoriu? Ce impresii generale ai despre situația folclorului, pe care îl numim autentic? ▶



Lucrări inedite am auzit, dar nu am pretins să le scot eu în scenă. În semn de respect față de artiștii amatori nu puteam să iau ceva de la ei. Mai mult decât atât, mereu căutam să le deschid lor o ușă către scena mare, să-i aduc în radio sau să-i prezint într-o emisiune televizată.

Despre folclor... da, noi avem tradiții. Avem obiceiuri, care trebuie conservate și valorificate scenic. Corect ar fi, însă, să le păstrăm pure și în mediul lor firesc. Ar fi cazul să mai încetăm cu modernizarea și cu implementarea a tot felul de obiceiuri aduse de peste mări și țări. Nu știm să punem preț pe valorile autohtone, din păcate. De exemplu, dacă vorbim de cântecul propriu-zis, există mari neclarități la acest capitol. Autentic înseamnă adevărat, ceva propriu. Adică acest cântec ar trebui să aibă melosul de acasă, care a fost plămădit, întărit de-a lungul timpului din simțirile acestui neam. Diferența



îmbrăcați în costume populare. Este o asemenea tradiție sau ai dorit să-ți argumentezi într-o zi specială apartenența la folclorul autentic?

Acest moment nu a fost planificat, am luat decizia pe ultima sută de metri. Era cea mai simplă variantă pentru mine, recunosc, nu trebuia să-mi bat capul pentru alte ținute. În general, ne-am propus să avem o ceremonie modestă, doar cu cei apropiați, nu ne așteptam la niciun fel de „tam-tam”. Principalul obiectiv a fost confecționarea cămășilor tradiționale pentru nașii noștri. Ca prin minune, meșterii le-a predat cu o zi înainte de cununie. Imediat a și apărut ideea de a le îmbrăca în această zi deosebită. Nașii noștri au fost foarte entuziasmați, fiind oameni care pun preț pe valorile tradiționale. Le-au purtat cu mândrie, iar noi ne-am simțit impliniți.

— Acum un an ai început activitatea în calitate de directoare a Palatului de Cultură din Ungheni. Aceasta după o activitate artistică vastă și variată în capitală – interpretă de muzică populară, șefă a sectorului de Folclor la Centrul Național de Conservare și Promovare a Patrimoniului Cultural Imaterial, prezentatoare la Radio și Televiziune. A fost grea decizia de a pleca de la Chișinău? ▶



zonală se face prin costumele pe care le purtăm, prin muzica pe care o cântăm, prin graiul ce îl vorbim. Noi, moldovenii, nici nu ne dăm seama ce tezaur am moștenit de la înaintașii noștri și prea puțin ne îngrijim de promovarea a ceea ce ne aparține.

Ne-am pomenit că pe această palmă de pământ basarabeană găsim muzică de care doriți - oltenească, bănețeană, maramureșeană, iar oamenii noștri nu știu să facă diferența între cântecul moldovenesc și cel străin zonei noastre folclorice, la drept vorbind nici nu le pasă de asta. Este regretabil că nici la nivel profesionist nu se pune această problemă. În opinia mea, trebuie să se ia atitudine la nivel de conducere, prin delimitarea strictă a stilului moldovenesc de celelalte stiluri zonale în cadrul concursurilor, emisiunilor radio și celor televizate. Trebuie implicați oameni cunoscători ai domeniului, pe care îi doare inima pentru aceste valori.

— Costumul popular, cel autentic, este mai mult decât o piesă vestimentară. Este cartea de identitate a poporului nostru. Constat că îl porți cu dragoste, cu demnitate. Chiar și la sfânta cununie, împreună cu soțul, dar și nașii, ați fost



Nu pot spune că m-am rupt total de capitală. Mai păstrez unele colaborări: continui să realizez emisiunile radio, prezint proiectul televizat cu obiceiuri de iarnă. Sunt activități la care țin prea mult și le voi păstra atât timp, cât va fi posibil. Deocamdată, ele nu încurcă serviciului pe care îl am.

Centrul Național de Conservare și Promovare a Patrimoniului Cultural Imaterial este instituția în care am lucrat aproape 20 de ani. Sigur că a fost o ruptură, dar ea s-a produs mult mai devreme de plecarea mea de acolo, după reorganizare. Cred că era momentul să schimb ceva.

Nu a fost greu să iau decizia de a pleca din capitală. Eram ferm convinsă că ceea ce am făcut până în acel moment, voi face cu același succes și de la Ungheni. Orașul este liniștit, prielnic, iar zona principală de confort este în sânul familiei, lângă soțul meu. După el am venit aici și nu regret. În plus, apropierea de hotar îmi facilitează colaborarea cu frații de peste Prut.

— **Nu îți lipsește viața artistică mai mult sau mai puțin tumultuoasă din capitală? Și cum este aceasta la Ungheni?**



Viața artistică e la fel de tumultuoasă și la Ungheni. Funcția pe care o dețin presupune multă implicare. La noi vin diverși artiști, orchestre, interpreți de muzică populară și de muzică ușoară, trupe de teatru, artiști de circ. Avem peste 700 de artiști amatori care frecventează ansamblurile și studiourile noastre, organizăm manifestări culturale, plecăm în turnee.

Pe lângă activitățile de aici trebuie să mă mențin cumva și pe plan artistic, în calitate de interpretă. Particip în diverse proiecte, atunci când mi se cere ajutorul: fie filmări cu zeci de artiști, fie prezentări de spectacole, evenimente private etc. Nu e loc de plictiseală.

— **Ai organizat mai multe evenimente culturale la Ungheni. A trebuit să spargi anumite stereotipuri, care mai persistă, precum că oamenilor nu prea le arde de cultură?**

Câteva am dobândit, dar înțeleg că aceste stereotipuri nu se sparg ușor, e nevoie de timp. Aveți dreptate, oamenilor ori că nu le arde de cultură, ori sunt prea alinați, având șansa să asiste la diverse spectacole. Nu știu. Lucrul acesta se întâmplă peste tot, nu doar la Ungheni, dar noi ne bucurăm de un contingent de spectatori buni, receptivi, care ne urmăresc. Vorba populară, „ce-i al nostru-i pus de-o parte”.

— **Se știe că repertoriul formațiilor artistice din teritoriu este departe de a fi considerat autentic, la fel ca și costumele. Aveți idei pentru a schimba situația în colectivele care activează la Palatul de Cultură din Ungheni?**

Despre costume ar fi mult de vorbit, lucruri cunoscute și durute, cu regret. Am găsit și eu aici zeci de costume stilizate, confecționate cu ani în urmă pe la nu știu care ateliere. Doar câteva catrințe bune am găsit, țesute în stative, după cum se cere, câteva brăie, opinci, cam asta. Avem în plan să achiziționăm mai multe piese vestimentare. Lucrăm la moment cu câțiva meșteri, care le confecționează după toate cerințele.

Recunosc, m-am implicat mult în ceea ce privește valorificarea tradițiilor muzical-coregrafice la Palatul de Cultură din Ungheni. Există o mișcare folclorică de când am venit aici. Am intervenit cu anumite schimbări în repertoriul colectivelor, am inițiat unele manifestări legate de folclor, încercăm să punem bazele unui proiect de revitalizare a cămășii tradiționale...

Împreună cu colegii depunem efort pentru a obține rezultate mai bune, să creștem din punct de vedere profesional, ca să menținem buna desfășurare a lucrurilor în cadrul instituției. Menirea noastră constă nu doar în revitalizarea tradițiilor populare, avem și alte genuri pe care le practicăm o bună parte dintre participanți. În egală măsură ne îngrijim de toate, promovându-ne pe plan național și internațional. ■

Anatol CACIUC





Михай Миряну: от Замолкиса до Ивделя



На истории жизни Михая Миряну отпечатались многие испытания, через которые прошла Молдова в XX веке, и весь этот опыт, его переосмысление формировал философию художника, которая выливается на полотна мастера. Посыл, который несут его картины, отражает историю нашей страны и ее народа.

Ссылный младенец

Михай Миряну родился в 1949 году, незадолго до того, как по Молдове прокатилась волна высылков. «Мне было всего несколько месяцев от роду, а я уже стал жертвой сталинских репрессий», – говорит он. – Был «ссылным» всего несколько минут, но этого хватило, чтобы подорвать здоровье на всю жизнь. Дело было так. Высылали моих стариков – бабушку и деда. Их вина заключалась в том, что имели красивый, большой, крепкий дом – после депортации в нем обустроился председатель сельсовета. Еще было 32 гектара земли, разное имущество. Дед считался крепким хозяином, пользовался авторитетом у сельчан. Он много повидал на своем веку, участвовал в Первой мировой, хорошо проявил себя под Севастополем, дослужился до звания офицера. Вернувшись, много работал, ответственно и грамотно хозяйствовал. Позже, когда Бессарабия входили в состав Румынии, его назначили примаром. С приходом советской власти таких людей стали считать неблагонадежными. Дед носил звание Почетный гражданин Пуркарь, был внуком священника. Он позже рассказывал, что после войны сельский священник советовал ему уехать в Румынию, но он отказался.

Не захотел никуда бежать, говорил: кому я тут все оставлю? В итоге все-таки пришлось оставить все. Их с бабушкой выслали на 10 лет. Когда мама, жившая в Олэнешть, узнала, что родителей депортируют, схватила меня из люльки и поскорее поехала в село к родителям. Бабушка взяла меня на руки – попрощаться, но тут машина, в которой держали ссыльных, тронулась. Люди кричали, стучали, но машина только набирала ход. Мама бежала следом, пыталась как-то пробиться ко мне, но солдаты не пускали. Дело кончилось тем, что бабушке пришлось выбросить меня из кузова. При падении я получил травму и с тех пор стал болеть. Мать возила по всем больницам, но ничего не помогало».

Его бабушке и деду удалось вернуться, но ни дом, ни землю им, конечно, не вернули. Они смогли купить только половину старого, разрушенного еще в годы войны дома в Пуркарь. «Это было очень плохое место», – говорит Михай Миряну. – Поблизости не было даже воды, бабушке приходилось носить ведра издалека. Это было особенно тяжело из-за того, что в Сибири она обморозила ноги. Она вообще много болела и умерла слишком рано, а через год не стало и дедушки».

Михай Миряну носит имя деда, однако в его жизни есть еще одно имя – Мирча. Назвать его так хотел отец, чтобы отдать дань уважения офицеру, у которого служил ординарцем. «В итоге меня назвали все-таки Михаем», – говорит художник. – И дедушка очень гордился этим, мы всегда отмечали с ним день нашего святого покровителя – Архангела Михаила. Однако, чтобы почтить память отца, я подписываю прозу, которую пишу, МММ – Михай Мирча Миряну». ▶





Сложная дорога

Путь к творчеству для Михай Миряну был непростым. «Мама считала, что рисование портит глаза и запрещала мне рисовать, – вспоминает он. – Из-за той младенческой травмы я много болел, так что неудивительно, что мама предпочитала перестраховаться. Я хотел учиться живописи, но раз мама была против, решил поступать в мореходное училище – очень уж нравилась форма моряков. Однако мои работы высоко оценивали в школе, и наша учительница сумела переубедить маму. Говорила, что в мореходном училище больше вероятность подорвать здоровье, к тому же по состоянию здоровья меня вообще могли туда не взять. Аргументы были серьезные, и мама отпустила меня учиться в Кишинев».

Поступать в художественное училище к тому времени было уже поздно – шел сентябрь. Михай поступил на работу в главное строительное управление №3 и попутно стал учиться в художественной школе имени Щусева, чтобы подготовиться к поступлению в училище имени Репина. И поступил, но сразу после поступления его забрали в армию. «Это было странно, потому что меня признавали непригодным к службе, а тут решили, что годен и отправили в Казахстан, – вспоминает художник. – Летом там температура поднималась до 50-60 градусов, из-за жары обострились все старые болезни, начался страшнейший гнойный отит, с которым я мучился полтора года. В санчасть, конечно, обращался, но там не считали это большой проблемой. Выручил случай, который позволил мне попасть к одному из лучших тамошних ЛОР-врачей. Мне сделали удачную операцию, несколько месяцев держали на стационарном лечении, в итоге я снова мог слышать. Однако с одной проблемой врачи так и не смогли справиться – ни тогда, ни сейчас. Из-за запущенного воспаления на память об армии мне остался неврит слухового нерва, вылечить этот недуг невозможно. всю жизнь мне приходилось продолжать лечение, меня еще раз прооперировали – в Киеве, в НИИ оториноларингологии, но болезнь все равно прогрессировала. Я терял слух, а с годами неврит паразил и второе ухо».

Тем не менее Михай Миряну после армии смог завершить учебу в училище имени Репина и начал работать в Унгень. «Я был единственным членом Союза художников, имевшим там мастерскую, – рассказывает он. – А позднее перебрался в Кишинев».

Тема вечного предательства

Михая Миряну увлекает не только живопись. Он живо интересуется историей своего края и людей, живших здесь испокон веков. Результаты своих исследований он собирает в книги – рассказы, повести, романы, документальные произведения. «С 1989 года я пишу историю своего села Олэнешть, – рассказывает он. – Часть собранной мною информации использую в рассказах, пишу роман «Zodia Lupului Alb» – о временах даков. Мне удалось узнать о множестве традиций и обычаев представителей этого древнего народа. Часто они перекликаются с современными религиозными событиями. Большие праздники, связанные с почитанием святого Андрея, Иоанна Крестителя, да и других, обычно очень напоминают праздники, которые отмечали ранее жившие в этих местах языческие народы. Даже в наших колядках есть отголоски традиций даков».

Все эти исследования отражаются на творчестве художника. Несколько картин он посвятил балладе «Миорица». «Эта баллада, – отмечает он, – тоже уходит своими истоками во времена даков. Она очень глубоко трогает меня, я много времени посвятил исследованиям сюжета «Миорицы» и обнаружил в нем множество скрытых смыслов. В ней я отчетливо вижу связь с давними временами, с Замолкиссом».

Большой пласт творчества Миряну связан с произведениями и судьбой Михая Эминеску. «Для меня это особая личность, – говорит он. – Многогранная, неоднозначная и потрясающе интересная. В последнее время мне все больше нравится энергетика белого цвета – он позволяет получать особые, ни с чем не сравнимые эффекты, и мне нравится работать в белом. Вот в моей Эминескиане есть работы, выполненные в различных оттенках белого – совершенно без использования черного. Мне вообще нравится экспери- ▶



Наша справка:

Михай Миряну родился 08 февраля 1949 года в коммуне Олэнешть.

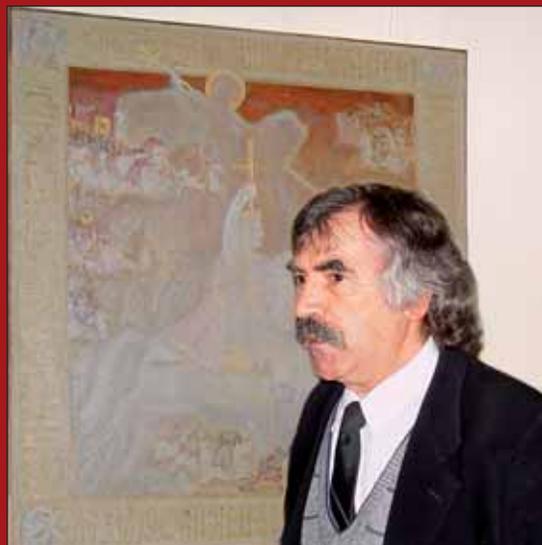
Окончил художественный колледж им. Александру Плэмэдялэ.

- Член Союза художников СССР, сейчас – Республики Молдова.
- Член Союза профессиональных журналистов Румынии.
- Член Международной ассоциации художников, Париж (AIAP – UNESCO).
- Основатель Ассоциации карикатуристов РМ.

Работы хранятся в музеях и частных коллекциях как в Молдове, так и за рубежом: во Франции, Канаде, Колумбии, России, Греции, Израиле, Италии, Корее, Испании, Германии, Румынии, США, Швеции, Украине.

Заслуженный мастер искусств РМ.

Обладатель многих премий.



ментировать с текстурами, материалами, добиваться такого эффекта, когда в одной картине присутствует и шероховатость и гладкость. Я всегда искал, пробовал. И до сих пор мне нравится экспериментировать с цветом, текстурами».

Разумеется, в своих работах художник переживает и прорабатывает и самые масштабные гуманитарные и философские вопросы. «У меня есть картина «Тайная вечеря. Кража века». На ней Иисус, апостолы и Иуда, уже получивший свои сребреники. Вопрос предательства всегда оставался очень значимым, причем часто это гораздо более глубокая проблема, нежели принято считать. Еще одна моя картина – «Ужин» – тоже посвящена Христу, однако это просто ужин. Я постарался отразить в этой работе то, что Учитель был предан не только Иудой, а всеми. Почему никто не встал рядом, когда его схватили? Все скрылись. Только Иоанн что-то попытался сделать, но в общем-то Христос был предан всеми. И это предательство продолжается до сих пор. В эту работу я постарался вместить эмоции, которые вызывает во мне эта тема».

С предательством и болью связана и тема депортаций, которая красной нитью проходит через творчество Михая Миряну. «У меня много картин этой тематики, – говорит он. – Год назад я выставлял четыре работы, посвященные ссыльным. В этом году планирую представить новую картину – «Ивдель». Это была одна из самых страшных тюрем Сталина, с ней связана гибель многих бессарабцев. Основу лагерного контингента изначально составляли так называемые «враги народа», но впоследствии людей там



становилось все больше. При освоении новых территорий советскому государству требовалась бесплатная рабочая сила, проще всего было использовать заключенных. Условия их жизни были ужасны, они голодали, замерзали. В ходе массовых депортаций начала 40-х в Ивдель отправили несколько тысяч ссыльных. Официально их не считали заключенными, но по сути это были такие же несчастные, обездоленные люди, которых убивали невыносимым трудом и лишением малейших условий для выживания. Этих людей называли без вины виноватыми, судьба их страшна. На картине я использую образ распятого Христа, чтобы подчеркнуть масштабы принесенной тогда жертвы».

А еще Миряну увлекает тема Ноева ковчега: «К сожалению, после всех испытаний и страшных уроков, через которые прошло человечество, сюжет, в котором есть стремление к очищению, избавлению от грязи, все так же актуален. В современном мире накопилось так много лишнего и ненужного, что, похоже, мы снова нуждаемся в Ное, чтобы перезапустить историю человечества».

Галерея для Кэушень

Из-за проблем, связанных со здоровьем, Михай Миряну не всегда может работать, однако у него множество планов. «Молю Бога дать силы завершить работу над монографией, романом и короткими рассказами, – говорит он. – Работать много. Надеюсь, Бог поможет мне опубликовать все. Есть еще одна интересная работа, объем которой уже превышает 200 страниц. Пока есть рабочее название – «Женщина», потому что я постарался отразить в ней все, что было связано с тем, как складывались судьбы представительниц прекрасного пола, начиная с прошлого века, со всеми теми трансформациями, революциями, испытаниями, через которые проходило все общество и которые в особой степени затрагивали женщин. Там будет отражено и влияние комсомола, и превращение женщины в рабочую силу, и «приватизация» женщин в лихие 90-е... От реалий XX века я буду спускаться через века, пока не доберусь до периода античности. Еще одна мечта – открыть галерею в Кэушень. Такие места нужны не только столице, люди везде должны иметь доступ к искусству, возможность развиваться, видеть что-то интересное».

Татьяна Кропанцева

Контакты художника:

Тел.: 022/229892, 069322429.

E-mail: mihaimireanu@yahoo.com

Армянская.

Экскурсия от кладбища до прокуратуры

Армянская... Сколько у кишиневцев связано с ней воспоминаний. По этой улице ходил трамвай, и кое-где, а точнее, на пересечении с ул. 31 Августа, когда весной «сходит» асфальт – явление довольно-таки частое в Кишиневе, – можно увидеть рельсы и бульжники. Лет 100 назад улицы были еще мощеными. А трамвай гремел по Армянской до 1950-х. Кстати, до этого утраченного Кишиневом вида транспорта бегала – в прямом смысле – конка, то есть трамвайные вагоны тащили лошади. Когда в 1913-м бессарабскую столицу окутали электрические провода, в конной тяге необходимость отпала.

Эта улица со времени своего основания – 1820-х годов и до сих пор всегда была Армянской. Только в период оккупации сменила на время название – сначала на Четата Албэ (с 1918 по 1924), а затем – Маршал Пьетри Бадoglio (до 1940). Впрочем, для горожан она так и оставалась Армянской. Название свое получила благодаря армянскому подворью, которое располагалось ближе к современному Центральному рынку.

На Армянской до сих пор сохранились дворики, типичные для Кишинева, напоминающие одесские, – с общими воротами, где соседи, как в коммуналке, живут общей жизнью. Правда, во многих таких дворах низкие домики подросли до двух, трех этажей. Уже крайне редко устраивают общие посиделки за столом, почти не проводят вечера, обсуждая последние новости под коллективное лужание семечек. Дворики нижней части Армянской превратились в рынки и склады и потеряли не только самобытную кишиневскую атмосферу, но и очаровательный вид.

Начинается улица от знаменитого Центрального кладбища, на котором все, у кого есть власть или деньги, а чаще это синонимы, хотят застолбить участок два на два, отодвигая знаменитых людей прошлого. И хотя адрес у кладбища – ул. Матеевича, 11, все его называют Армянским. По этому месту последнего приюта многих выдающихся личностей проводят экскурсии. После таких прогулок стоит спуститься вниз, по Армянской, – эта улица заслуживает внимания.

Чудом на Армянской сохранились 25 памятников архитектуры и истории местного значения (3 в последние годы снесли) и один – национального. Почти все памятники – жилые дома

столетнего и старше возраста, которые строил торговый и мастеровой люд. По адресу Армянская, 20 в конце 1930-х была построена народная школа – это двухэтажное здание с полуподвалом. В настоящее время оно стоит заброшенное. Выглядит, как современное.

Привлекают внимание три дома под номером 22 (А, В, С), – они когда-то были жилыми. На одном из них сохранилась надпись – имя владельца довоенного времени – Bruhis, сейчас там обувной магазин. А в двух других – муниципальное предприятие.



Еще одно старое здание, которое смело можно отнести к архитектурным шедеврам Кишинева, – на углу Армянской и Щусева. Возведено оно в конце XIX века, принадлежало частным лицам. В 1990-е пережило реконструкцию, и там разместился банк. Правда, банк несколько лет назад лопнул, и, видно, новые коммерческие структуры опасаются брать здание в аренду. Так оно и стоит пустое.

Многие дома – это история, правда, старинные фасады скрыты за нелепыми пристройками. А вот самому красивому зданию Армянской – номер 96 – повезло. Его не завешали рекламой, к нему не пристроили пластиковых будок – в нем располагается прокуратора. Это здание – памятник архитектуры национального значения. Настоящий дворец! Расположено оно почти в самом низу улицы. Построено в 1901-м. А владел в то время особняком Голденберг. Богатое наследство он оставил Кишиневу...

Армянская – типичная улица исторического центра города. И если знакомиться со старым Кишиневом, стоит прогуляться по ней – от Центрального кладбища до прокуратуры. Будет чем восхищаться, чему удивляться.

Наталья Сиявская



Armenească Street

from the Cemetery to the Prosecutor's Office

Armenească Street... so many memories from Chisinau are associated with it. A tram ran along this street, and in some places, or rather, at the intersection with the August Street 31, when asphalt "comes off" in the spring, is a rather frequent phenomenon in Chisinau, you can see rails and cobblestones. About 100 years ago, the streets were still paved. And the tram rang along the Armenească Street until the 1950s. By the way, before this type of transport lost by Chisinau - literally - tram cars had been running, that had been dragged by horses. When in 1913 the Bessarabian capital was shrouded in electrical wires, there was no more need for horsehead.

Since its foundation in the 1820s, this street has always been Armenească Street. Only during the occupation period it changed the name for a time - first to Chetatyia Alba (from 1918 to 1924), and then - Marshal Pietri Badoglio (until 1940). However, for the townspeople it remained Armenească Street. It got its name due to the Armenian courtyard, which was located closer to the modern Central Market.

The Armenească Street still has the courtyards typical of Chisinau, reminiscent of Odessa, with a common gate, where neighbors live in a common life, as if in a communal apartment. True, in many of these courtyards, low houses have grown to two, three floors. Already extremely rarely arrange general gatherings at the table, almost do not spend the evening, discussing the latest news under the collective sunflower seeds husking. The courtyards of the lower part of the Armenească Street turned into markets and warehouses and lost not only the original Chisinau atmosphere, but also a charming look.

The street starts from the famous Central Cemetery, where everyone who has power or money, and more often these are synonyms, wants to stake out a plot two by two, pushing away famous people of the past. And although the address at the cemetery - str. Mateevich, 11, just call it Armenian. In this place of the last shelter for many prominent personalities tours are conducted. After such walks, it is worth going down Armenească Street, this street deserves attention.



Miraculously, 25 monuments of architecture and local history (3 in recent years were demolished) and one - national ones have been preserved on Armenească Street. Almost all the monuments are a century-old and older residential buildings that were built by trade and craftsmen people. At the address of Armenească Street 20 in the late 1930s, a folk school was built, a two-story building with a semi-basement. It is currently abandoned. Looks like modern.

Three houses at number 22 (A, B, C) attract attention, they were once inhabited. On one of them there is an inscription - the name of the owner of the pre-war period - Bruhis, now there is a shoe store. And in the other two there is a municipal enterprise.

Another old building, which can be safely attributed to the architectural masterpieces of Chisinau, is at the corner of Armenească Street and Shchusev. It was built at the end of the XIX century, belonged to private individuals. In the 1990s, survived the reconstruction, and there a bank is located. True, the bank burst a few years ago, and, apparently, new commercial structures are afraid to take the building on lease. So it stays empty.

Many houses are quite a history; however, the ancient facades are hidden behind ridiculous extensions. But the most beautiful building of Armenească Street - number 96 - is lucky. It has not been covered with advertising, no plastic booths have been attached to him - the procurator is located in it. This building is a monument to architects of national importance. This is a palace! It is located almost at the bottom of the street. It was built in 1901. And this mansion was owned at the time by Goldenberg. He left a rich legacy to Chisinau...

Armenească Street - a typical street of the historic center of the city. And if you want to get acquainted with the old Chisinau, you should walk along it - from the Central Cemetery to the prosecutor's office. There will be something to admire, there will be something to surprise you.

Natalia Sineavscaea

«Люблю учиться»



Галина Ифтоди – парикмахер широкого профиля, визажист. В Кишиневе она – довольно известный мастер. Ей подвластны и элегантная классика, и прически, макияж, продиктованные современной, экстравагантной модой. А еще Галина изготавливает оригинальную бижутерию, аксессуары для причесок.

- Вижу у вас десятки дипломов, сертификатов об окончании различных курсов, семинаров. Не утомляет постоянно быть в процессе учебы?

- Такая уж я по натуре – люблю учиться, занимаюсь ведь тем, что по-настоящему нравится. У меня университетский диплом экономиста-маркетолога. Но по специальности работала недолго, победила еще детская мечта стать парикмахером. Свою сестру, подружек я стригла лет с десяти. А теперь вот снова и снова «сажусь за парту». Училась в школе первоклассного профессионала Николая Руссу, у Виктории Скимбатор, в центре Натальи Симкив, у известного стилиста Долорес Кондрашевой, на курсах в Италии. На днях еду в Сочи на недельный семинар великолепного мастера Георгия Кота. Как вы понимаете, вся эта учеба платная, но ни разу не было ощущения, что зря потратила время и деньги. В нашем деле очень много различных ноу-хау, так сказать, секретов мастерства. Их и стараюсь постигать.

- А какой ваш «конёк», что лучше всего удается?

- С удовольствием делаю и вечерние прически, и ультрамодные стрижки пикси, и любые





мужские стрижки. Главное – чтобы человек остался доволен моей работой. Впрочем, сегодня многие, садясь в кресло, тут же показывают желаемую прическу на телефоне. Это, конечно, облегчает задачу.

- А что важно знать клиенту, который обращается к вам как к визажисту?

- Я работаю только с косметикой премиум-класса. Скажем, тональную основу наношу специальным аэрографом. Это исключает эффект «маски», летом мой макияж «не течет», сохраняет свежесть многие часы.

- Фотографии ваших филигранно выполненных аксессуаров для причесок, бижутерии можно увидеть в молдавских и зарубежных журналах. Известный визажист Юлиана Санду охотно использует их на своих мастер-классах, фотосессиях, шоу-показах в разных европейских странах. С каким материалом вы работаете?

- Я использую очень разные материалы: ткань, гипс, перья, стекларус, бисер, жемчуг, искусственные цветы. Очень элегантные серьги получились ... из обычной пластиковой бутылки. Сейчас буду экспериментировать с так называемым «холодным фар-

фором» - его делают из нескольких простых ингредиентов, обжиг не нужен, а материал получается легкий и прочный.

- Вы делаете невероятно красочные венецианские маски. Это какие-то театральные заказы?

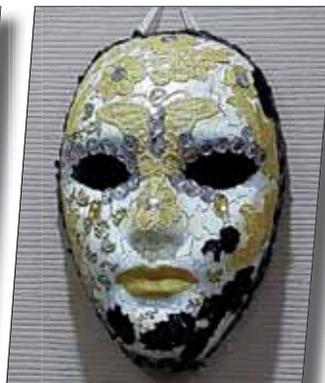
- Не всегда, маски сегодня весьма популярны. К примеру, редакция одного журнала заказала для годового корпоратива полтора десятка необычных масок. Гости с удовольствием фотографировались с ними на фоне праздничного панно.

- Уверена, что многие люди хотели бы поручиться, что-то смастерить, но боятся – не получится, не поймут...

- В детстве, когда жила в Единцах, я ходила в кружок макраме, класса с пятого на уроках труда мы вышивали костюмы для ансамбля «Жок» - ставшие всемирно известными красные юбки-семиклинки. Помню, с каким удовольствием тогда шила, стригла, мастерила. Такую же радость все это приносит и сейчас. Так что бояться не нужно, любое творчество – счастье. ■

Татьяна Борисова

Телефон Галины Ифтоди: 069106930



Весна на блюде

Зимний холод и темнота окончательно отступают, но летнее изобилие наступит еще не скоро, а от весеннего авитаминоза надо бы избавляться уже сейчас, причем желательно – наполняя свой рацион натуральными продуктами, а не химическими добавками. Что же делать? Мы предлагаем вам немного пересмотреть рацион.



Зеленый суп

У этого блюда масса преимуществ: готовить его просто, получается очень вкусно, красиво и сытно, и к тому же не наградит вас избыточными калориями. Зеленый суп с крапивой – настоящий весенний фаворит! Чтобы приготовить его, нам потребуется примерно полкило мяса, 5-6 картофелин, по 1-2 головки лука и моркови, 3-4 вареных яйца, соль и специи, немного сметаны и растительного масла, и много зелени – молодой крапивы, укропа, петрушки, зеленого лука...

Первым делом готовим наваристый бульон, выбираем кастрюлю объемом около 3 литров. Пока варится мясо, припускаем мелко нарезанный лук и морковь. Когда бульон готов, отправляем в него чищенную и нарезанную картошку, а также тушеные овощи, минут через 10 добавляем соль и специи, а когда картофель уже готов, отправляем в кастрюлю и зелень. Как только вода закипит, выключаем – суп практически готов. Ему следует дать настояться, а перед подачей добавить в каждую тарелку крошенные яйца и немного сметаны. В идеале есть такой суп надо бы с хорошим ржаным хлебом.

Сытная спаржа

Это блюдо, в отличие от первого, нехарактерно для наших мест. Однако приготовить его стоит – во-первых, это вкусно, во-вторых, необычно и в-третьих, оно не входит в разрез с принципами здорового питания. В этом супе прекрасно сочетаются польза свежей спаржи, насыщенность поджаристых ломтиков бекона и особая прелесть хрустящих гренков.

Нам потребуются: куриный или овощной бульон, пучок зеленого лука, баночка зеленого горошка, пучок спаржи, несколько тонких ломтиков бекона, немного растительного масла и сметаны, соль и ваши любимые специи, а также гренки.

В бульоне варим крупно нарезанные перья лука, добавляем туда же горошек, нарезанную довольно крупно спаржу, соль и специи. Кипятим буквально 10 минут, и когда овощи будут мягкими, превращаем всё в пюре при помощи блендера. Тем временем обжариваем до золотистого цвета ломтики бекона, и раскладываем их по тарелкам, наливаем суп, добавляем сметану и гренки.



Салат из цветника

Вы даже не представляете, насколько интересные салаты можно готовить с использованием... цветов. Поверьте, настоящий цветочный салат – это далеко не одна майонезная «Мимоза», но и множество вариаций на тему одуванчика, анютиных глазок, настурций, календулы, герани, бархатцев, гвоздики, фуксии, флокса, лаванды, мальвы, маргариток, фиалок, ромашки, клевера, васильков, сирени. Попробуйте взять один авокадо, сок половинки лимона, побольше разных салатов и трав – латука, рукколу, кресс, базилик, петрушку, щавель, укроп, а также добрую пригоршню съедобных цветов, добавьте дижонской горчицы, немного хорошего винного уксуса, оливкового масла, пару чайных ложек меда и зубчик раздавленного чеснока. Листья порвите прямо руками, авокадо очистите и подавите, все смешайте в глубокой миске, посыпьте цветами. Для удобства перемешивания можно накрыть подходящей плоской тарелкой и хорошенько потрясти смесь. Ешьте сразу!



Овощной крем-суп

Такой суп – отличный способ накормить капризных домочадцев полезными овощами. Нам потребуются около 0,5 килограмма замороженного зеленого горошка, небольшой кабачок, 1-2 головки лука. Также мы используем около 1,5 литра овощного или куриного бульона, стакан жирных сливок, хорошо бы также запастись гренками.

Готовить блюдо очень просто: все овощи отвариваем до готовности прямо в бульоне, а затем измельчаем в блендере, добавляем немного соли – суп практически готов. Сливки и гренки можно добавить в каждую тарелку. Прелесть этого супа в том, что приготовленные таким образом овощи с удовольствием уплетают даже те, кто категорически отказывается признавать едой любую зелень. Этот крем-суп можно готовить также с добавлением брокколи, моркови, сельдерея и так далее.

Приятного аппетита и отличной весны!

Алла Герциу

АНЕКДОТЫ

☺ Звонок по телефону:
— Коля! С днем рождения!
— Спасибо, а кто это?
— Это — твоя несбывшаяся мечта!
— Мотоцикл?!

☹ Вчера минут 15 пыталась перейти дорогу. По зебре! Никто не пропускал. Тогда я взяла в руки кирпич, улыбнулась и пошла. Пропустили даже гаишники с мигалкой! Вывод: улыбайтесь — люди становятся добрее!

☺ Муж с работы возвращается. Жена на него с криками:
— Почему у тебя на голове губная помада!
— Это не губная помада, это кровь, меня сейчас в подъезде трубой по голове ударили и ограбили!
— Ну, смотри, твое счастье...



☹ Сложилась очень тупая, парадоксальная ситуация: нашел объявление о продаже топора. Это что же получается? Я должен позвонить совершенно незнакомому человеку и договориться с ним о встрече, на которую я приду с деньгами, а он — с топором?

☺ — Официант, принесите, пожалуйста, какое-нибудь редкое африканское блюдо.
— Воды?

☹ Мужчина без материальных проблем — это тот, кого женщины ищут. С материальными проблемами — тот, кого уже нашли.

☺ Об интроверте многое могут рассказать его почерк, осанка, любимый фильм. Об экстраверте вам все расскажет его незатыкающийся рот.

☹ В старые времена считалось наивным приклеивать на монитор бумажку с паролями. Сейчас это единственное место, откуда их трудно украсть хакерам.

☺ Закодированный муж на четвереньках приползает домой.
— Жена! Вызывай милицию!
— Что случилось?
— Меня взломали!



☹ Я понимаю, что это глупо, что мы знакомы всего неделю, что я слишком романтична и тороплю события... Но, может, расстанемся?

☺ — Девушка, это не вы вчера на корпоративе танцевали в одном нижнем белье?
— Я? В нижнем белье? Вы, наверное, рано ушли.

☹ Дети во дворе спорили, чей папа сильнее. Даже не подозревая, что это один и тот же человек.

☺ Когда вы натягиваете один носок на левую ногу, второй автоматически становится правым. Причем моментально, независимо от расстояния между вашими ногами. Это и есть суть квантовой связности.

☹ «Вот мы почти и пришли!», — сказал Сусанин, срывая на ходу банан.

☺ Вчера я отошел от компьютера в туалет на пять минут, а когда вернулся, на мониторе уже была реклама туалетной бумаги!

☹ Народная медицина — это когда люди, живущие в среднем 70 лет, лечатся по рецептам людей, живших в среднем 30 лет.

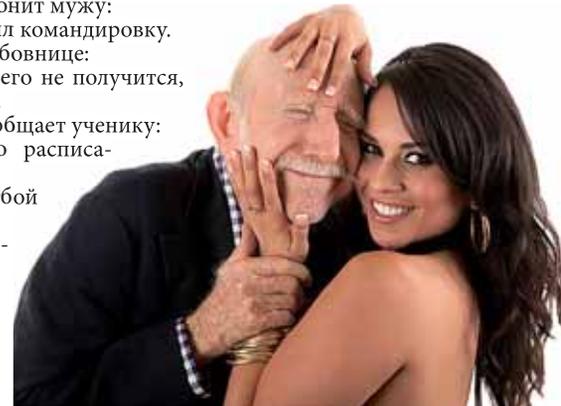
☺ Солидный бизнесмен вызывает секретаршу:
— Едем на неделю за границу.
Секретарша сообщает мужу:
— Дорогой, я уезжаю с шефом в командировку на неделю.
Муж звонит любовнице:
— Моя уезжает, целая неделя — наша!
Любовница звонит ученику, с которым репетиторствует на дому:

— В ближайшую неделю уроков не будет.
Мальчик на радостях звонит дедушке:
— Училка заболела, мы можем целую неделю тусоваться!
Дедушка, солидный бизнесмен, говорит секретарше:
— У внука для меня время освободилось. Командировка отменяется. Поедем позже.

Секретарша звонит мужу:
— Шеф отложил командировку.
Муж сетует любовнице:
— Облом. Ничего не получится, моя не уезжает.

Любовница сообщает ученику:
— Занятия по расписанию.
Ученик дает отбой дедушке:

— Мы в пролете, училка передунала.
Дедушка вызывает секретаршу:
— И все-таки едем!



☹ — Алло, полиция, меня украли инопланетяне!
— Вы пьяный?
— Да, так совпало.

☺ Если ты открываешь дверь коту, но он не хочет выходить — значит, он впускает к тебе кого-то еще. Того, на кого он с ужасом смотрит ночью, уставившись в пустой угол.

☹ Когда я учился в школе, у нас охранников не было. Со всем вполне справлялась уборщица с мокрой тряпкой.

☺ — Подсудимый, что вас побудило ограбить банк?
— Он первый начал!

Секреты общения

Можно ли подобрать ключик к человеку, учитывая его гороскоп? Да, уверяют астрологи, общение можно строить эффективнее, если учитывать некоторые особенности типичных представителей различных знаков Зодиака.

Овен: не напрягайте



Вот главное, что необходимо учитывать, пытаясь построить с Овном продуктивный диалог: представители этого знака абсолютно искренне чувствуют себя центром Вселенной. Поэтому общение важно строить вокруг его персоны, даже если причина дискуссии – ваши проблемы. Овну они не интересны, но, увидев возможность проявить себя в качестве эксперта, он может заинтересоваться ими. Отдайте ему пальму первенства и инициативу в беседе, демонстрируйте заинтересованность в нем, не забудьте выразить горячую благодарность, и Овен посчитает вас отличным собеседником. А вот вступать с ним в спор – занятие бесперспективное, Овна вам все равно не переבודать.

Телец: ясно и просто



Представителям этого знака важно подавать информацию прямо, ясно, кратко и просто. Не усложняйте и не заходите слишком глубоко, потому что рискуете лишиться интереса собеседника. Имейте в виду, что, если ваша позиция не согласуется с тем, что Телец уже представляет для себя правильным, переубедить его вам не удастся, чем больше аргументов вы будете приводить, тем сильнее будет набиваться ваш собеседник. Просто отложите беседу. Есть шанс, что в другое время, в другом контексте, в другом настроении, подбирая другие слова, вы получите другой результат.

Близнецы: ярко и быстро



Не обольщайтесь, если видите, что вызвали неподдельный интерес Близнецов, велика вероятность, что это ненадолго. Поэтому изначально, собираясь обсудить что-то важное с представителем этого знака, постарайтесь так выстроить свой посыл, чтобы информация, которую вы хотите донести до собеседника, изливалась быстро, была компактной и наверняка интересной. Если сделать это не удалось, и вы видите, что собеседник начинает прыгать по другим темам, попробуйте ограничить его возможность отвлекаться. Можно с самого начала устроиться в таком месте, где внешних раздражителей просто не окажется.

Однако, даже если вам кажется, что все прошло отлично, остается вероятность, что на следующий день Близнецы благополучно забудут о беседе.

Рак: не давите



Натиск – это именно то, что быстрее всего оттолкнет от вас Рака. Едва ли он станет яростно отбиваться, скорее всего, просто поскорее скроется или замкнется, отделяясь от вас вежливыми отговорками. Чтобы расположить представителя этого знака к себе, постарайтесь быть деликатным, поддерживать беседу в спокойном ритме, демонстрируя доброжелательность. Вполне может выйти так, что обсуждение даже незначительных вопросов потребует больших объемов времени – просто будьте к этому готовы.

Лев: признайте его авторитет



Вступая в дискуссию с представителем этого знака, просто учитывайте, что перед вами – царь, Лев, который не позволит оспаривать свой авторитет. При этом, признав его величие, вы сможете заручиться его поддержкой и покровительством. Признавая более сильную позицию Льва, вы вызываете у него безотчетное чувство ответственности за вас и как следствие – желание вам помочь, так что, не бойтесь признать перед ним свою слабость, и уж тем более – не вступайте в драку: задавит.

Дева: обоснуйте позицию

В общении с Девой вы можете вызвать и эмоциональную, и не совсем продуманную реакцию, однако не стоит к этому стремиться. Даже если в какой-то момент это и сработает, в конце концов Дева, как обычно, все расставит по полочкам, и тогда вы получите назад все, что заслужили. Лучший способ коммуникации с представителями этого знака – говорить прямо и по делу. Да, в ответ вы можете получить ворчание и брюзжание, но если сумеете подобрать адекватные аргументы, то в результате сможете заручиться поддержкой человека, который способен оказать реальную помощь и подставить плечо в случае необходимости.



от астролога

Весы: эмоции важны



Представители этого знака руководствуются и разумом, и чувствами, поэтому свой посыл ориентируйте так, чтобы в принятии решения Весы задействовали обе эти чаши. Поскольку в значительной степени представители этого знака – люди настроения, важно это учитывать. Вы получите принципиально отличный результат, если будете обсуждать одну и ту же проблему в разных эмоциональных фазах своего собеседника. В общем, секрет успеха основывается на верном выборе контекста и убедительно-логично-эмоциональном послыле. Возможно, вам даже удастся добиться того, что Весы увидят ситуацию вашими глазами, в этом случае скорее всего они разделят вашу позицию.

Скорпион: не пытайтесь играть



Скорпиону ничего не требуется повторять дважды. Достаточно один раз обмануть его доверие, чтобы навеки прописаться в черном списке. Вероятно, общаясь с ним в рутинном порядке, вы даже не почувствуете этого – то, что вы уже списаны со счетов, вскроется, как только дело дойдет до какого-то масштабного проекта, в котором для вас не будет места. В обычном же режиме общения представители этого знака успешно общаются практически со всеми, главное – не надевать перед пронизательным Скорпионом маску, он все равно увидит сущность собеседника. Это и ни к чему, ведь представители этого знака принимают людей такими, какие они есть, лишь бы не врали. Заинтересуйте Скорпиона логической задачей, опишите свои проблемы, и он не пожалеет времени и сил, чтобы предложить действенное решение, с реализацией которого сам же еще и поможет.

Стрелец: найдите общее



Чтобы заручиться симпатиями Стрельца, надо показать ему, что вы – одной крови. Если найдете общие точки соприкосновения, и не важно, будут это общие политические предпочтения или любимые хобби, главное, что вы чувствуете себя единомышленниками. Если вас связывает что-то общее, то вы сможете заручиться дружбой Стрельца, а он – вашей. Если же речь идет о деловых контактах, просто постарайтесь, чтобы Стрелец увидел в вас человека с ясным и свежим взглядом, то есть, опять-таки своего единомышленника.

Козерог: только факты



Какой бы вопрос вы ни решали, подготавливаться придется основательно, если требуется убедить Козерога в своей правоте. Будь то важный производственный вопрос ценой в пару миллионов евро или выбор спортивной секции для ребенка. Запаситесь фактами, а еще лучше – статистикой, диаграммами, расчетами. Козерог мгновенно отделит важное от неважного, поймет суть и прикинет, насколько все это выгодно. В результате ваш авторитет вырастет, а консервативный Козерог со всей силой своей природы будет отстаивать позиции, к которым вам удалось его подвести.

Водолей: удерживайте внимание



Если вы – ведущий ток-шоу, невероятно популярный блогер или голливудская звезда, скорее всего, для Водолея ваше мнение будет важным по умолчанию. Если же вы обычный человек, чтобы заручиться вниманием представителя этого знака, придется совершить подвиг или что-то очень экстраординарное. Можно попробовать предложить Водолею что-то необычное и интересное, и тогда он может подхватить вашу идею, и даже станет носиться с ней какое-то время, давая вам понять, что это – самое важное дело в мире. Однако уже через несколько дней может оказаться, что он уже увлечен другой идеей, и теперь она – главное дело его жизни. Просто учитывайте это и либо изначально четко оговаривайте компетенции и обязанности каждого, либо добивайтесь того, чтобы все было сделано максимально быстро, пока Водолей снова не увлекся.

Рыбы: интуиция решает



Рыбы наделены развитой интуицией, поэтому, выстраивая отношения с ними, не пытайтесь хитрить. Это люди с тонкой натурой, которая легко почувствует фальшь. Представители этого знака могут производить впечатление некоторой неорганизованности, витания в облаках, но на самом деле в нужный момент они способны мобилизовать не только себя, но и окружающих, и достаточно жестко добиваться своего. Бывает, что Рыба не может четко аргументировать свое решение по важному вопросу, но в любом случае она будет добиваться его реализации, потому что на подсознательном уровне чувствует, что оно – единственно верное, подсказанное ее интуицией.

Как приручить цветок Стивенсона

Старинная легенда рассказывает, что когда Создатель всего сущего предложил растениям поселиться на неплодородных холмах, отказались абсолютно все, и только вереск согласился отправиться на суровые холмы. В награду он получил аромат медоноса, красоту и невероятную способность выживать там, где остальные погибают. Напиток из верескового меда, способный дарить молодость и красоту, видимо, и правда настолько замечателен, что его прославил в своей балладе Роберт Стивенсон. Что же касается выживания... Многие из тех, кто пытается развести вереск на своих участках, уверяют, что пересаженные растения неминуемо гибнут – после более или менее продолжительных мучений. В чем же секрет?

Чтобы понять, как приручить вереск, надо разобраться с его природой. Вереск – это стелящийся многолетний кустарник, который, действительно, способен выживать в самых суровых условиях. Избыточно плодородная земля хорошо возделанного приусадебного участка для него слишком хороша. Его корни настолько приспособлены к бедным почвам, что удобрения могут просто обжечь их.

Второй секрет в том, что в природе верески живут в симбиотических отношениях с простейшими грибами (микориза), что помогает лучше добывать питательные вещества. Без своего помощника растению сложнее приспособиться.

Еще одна особенность – корни вересков не должны быть слишком уплотнены, в природном произрастании они простираются свободно вокруг растения. Если же вы купили вереск в горшочке, то надо понимать, что это растение удалось выгнать до товарного вида искусственно, при помощи специальных технологий, воспроизвести которые вы не сможете, да и ни к чему – они направлены на быстрое и эффективное достижение определенной формы, а не на долгую, здоровую и счастливую жизнь. У такого вереска и корневой ком загущен, и общая жизнеспособность – так себе. Пересадка, даже с распутиванием и раскладыванием корней, как рекомендуют некоторые источники, оказывается слишком большим стрессом для растения. Велика вероятность, что оно погибнет.

Значит ли это, что приживить вереск на своем участке не удастся? Отнюдь. Вы можете найти посадочный материал, полученный от растений, уже акклиматизированных к нашей местности. Хотя можно и самим создать такие. Чтобы повысить шансы на удачу, формируем место будущего проживания вереска. Он любит кислые, слабоудобренные и рыхлые почвы, солнечные места, в крайнем случае – полутень. Значит, на месте будущей посадки выбираем имеющийся грунт и на его место помещаем либо готовый кислый субстрат для хвойников (не для азалий), либо сами смешиваем кислый торф с песком, землей из хвойного леса и опилками в соотношении 3:1:1:1

Вереск лучше сажать весной или осенью. Если вы купили кустик в горшочке, можете попробовать, как рекомендуют, распутать корешки и разложить их свободно. Для этого, разумеется, потребуется предварительно замочить корни. Однако, скорее всего, и эта манипуляция не обеспечит приживаемости. Поэтому сразу после посадки создайте отводки – пригните к земле крайние веточки, закрепите их и присыпьте касающиеся земли участки субстратом на 1-2 см. В течение года у вас сформируется несколько сильных молодых вересков. И, даже если материнское растение не выживет, вы сможете формировать дальше свою живописную вересковую полянку.

Уход за ней несложен. Ранней весной, еще до появления почек, можно немного подрезать вереск, и после цветения, уже осенью, обрезать ниже отцветших соцветий. Подкармливать верески стоит с большой осторожностью, только раз в сезон, и удобрение используем во вдвое меньшей концентрации. Иногда растения проливают чуть подкисленной водой. В благоприятных условиях вересковая лужайка может прожить и 50 лет. При этом она отлично украсит ландшафт, особенно если вы скомбинируете несколько декоративных вересков – с цветами белого, розового, сиреневого цветов. Особенно красивыми верески становятся после заморозков, когда его листья окрашиваются в желтые и багряные тона. Даже подмерзшие соцветия не опадают и долго держатся на кустах, придавая им изысканный декоративный вид.

Идеально сочетать в ландшафтном дизайне верески с карликовыми хвойниками, использовать их на альпийских горках.

Алла Герциу



1



Выберите Вашу
кофемашину

никаких вложений для Вас!

2



Мы доставим Вам
кофемашину и кофе

бесплатная аренда

3



Если Вы довольны,
закажите еще кофе

или верните кофемашину

4



Никаких затрат
на обслуживание

только отличный кофе!



Вы пользуетесь кофемашинной **БЕСПЛАТНО**-
платите только за кофе!

LAVAZZA

(+373) 22 210 245, (+373) 68 98 99 43
закажи online www.lavazza.md

Экзамен без стресса



— Ты знаешь, только при мысли о нем у меня сердце бешено колотится, руки трясутся, ноги подкашиваются, я даже говорить не могу.

— И как же зовут его?

— Экзамен!

Вот и снова выпускники лицеев готовятся сдавать экзамены на степень бакалавра, и снова нервничают все – и сами дети, и их родители, и учителя. Каждый год предэкзаменационная лихорадка трясет всех.

И в это летнее время запрос к психологу у всех один: как без стресса сдавать экзамены? Как этот процесс максимально смягчить и облегчить?

Вопрос, конечно, непростой.

Попробуем сейчас на него ответить.

Что есть экзамен?

Кто определит?

— Экзамен — это,

— мудрость отвечает, -

Когда один все знает, но молчит,

Другой же беспрестанно говорит,

Хоть абсолютно ничего не знает.

Э.Асадов.

Парадоксально, но факт: чаще всего переживают перед экзаменами те ученики, которые учатся хоро-

шо. Так называемые двоечники не замечены в особых переживаниях.

В недалеком будущем именно двоечники займут важные чиновничьи кресла, а переживавшие на экзаменах «ботаны» будут продолжать переживать за что-нибудь другое...

Диалог на экзамене:

- Знаешь?

- Знаю.

- Что знаешь?

- Предмет знаю.

- Который предмет?

- Который сдаю.

- А какой сдаешь?

- Ну-у... Это вы уже придираетесь!

Получается, что мы помогаем отличникам меньше переживать?

Я убеждена, что главную роль в формировании личности играет семья.

Если вся семья в стрессе, то и ребенок неизбежно будет его испытывать. Если в семье тревожно и напряженно относились к отметкам, то и ребенок будет «трястись» на каждом экзамене. ▶



Что ж это за несуразная форма взаимоотношений — экзамен!.. Надо ведь было такое придумать: чтобы один человек рассказывал другому человеку то, что другой человек и без него знает! Этакая дурацкая игра для дошкольного возраста.

Е. Клюев. «Книга теней»

Поэтому тревожных родителей успокоим- успокоится и ребенок. Если бы это было так просто...

Но нет ничего невозможного!

Родительская тревога транслируется ребенку, даже если тревожного родителя отправить, к примеру, на далекий курорт на время экзаменов.

Тревога родительская – это эмоция агрессии для ребенка. Агрессивная и деструктивная эмоция.

У нас тревожные родители считаются заботливыми: ой, она так тревожится за сына, так тревожится!!!

А на самом деле, если бы можно было увидеть воочию тревогу мамы за сына, – это стрелы агрессии, болезненно вонзающиеся в его тело.

Тревожная мама на психологическом уровне просто разрушает психику ребенка.

А сейчас очень много и тревожных отцов...

Родители! Оценка за учебу – это понятие объективное или субъективное?

Вам лично ваши оценки в школе, а потом в универ-

— М-да... Скажи мне хотя бы, кем были герои пьесы Горького «На дне»?

— Неужели водолазами?!

ситете, помогли или помешали заниматься любимым делом?

Вам дороже здоровье ребенка или его оценки?

Вы хотите видеть счастливые глаза своего сына или дочери или тревожно-запуганные?

Вы уверены в том, что «десятка» на экзаменах гарантирует прекрасное будущее вашего ребенка?

Если честно, наедине с собой, ответить письменно на эти вопросы, то большинство адекватных взрослых будут согласны: не в оценках дело.

Еще один нюанс: видеонаблюдение во время экзамена. Да, это напоминает слежку, надзор и недоверие к выпускникам.

Но если посмотреть на это с другой стороны- лет через 10 эта видеозапись (если сохранить) будет прекрасной возможностью увидеть себя молодым, показать ее своим детям, а потом и внукам!

Нет худа без добра!

Мудрости нам всем побольше, тогда и стрессов будет поменьше!

Ведь ЖИЗНЬ готовит нашим детям еще очень много серьезных экзаменов! Им нужны силы! А силы поступают к тем детям, которых любят без условий, которых уважают родители и принимают такими, какие они есть, которым ДОВЕРЯЮТ.



Наталья Попа
Психолог
069143965

Конфуций у моста загляделся на реку: водопад ниспадал с высоты. Водоворот бурлил.

А некий человек старался перейти его вброд. Конфуций послал к нему учеников, чтобы удержать его и сказать:

— Тому, кому вздумается через него перебраться, — придется нелегко!

Но человек их не послушался: он перешёл через поток и выбрался на другой берег.

— До чего же вы ловки! — воскликнул Конфуций. — У вас, видно, есть свой секрет? Как это вам удалось войти в такой водоворот и выбраться оттуда невредимым?

И человек ответил так:

— Как только я вступаю в поток — весь отдаюсь ему и вверяюсь. Отдавшись и вверившись, располагаю свое тело в волнах и течениях, не смея своевольничать. Вот почему могу войти в поток и снова выйти.

— Запомните это, ученики! — сказал Конфуций. — Воистину, даже с водой, отдавшись ей и вверившись, можно сродниться — а уж тем более с людьми.

(Даосская притча)

